

Ligcogco Letindzaba

SISWATI

LULWIMI LWASEKHAYA

ITHEMU 1 & 2

LIBANGA

3





Ligcogco Letindzaba

LIBANGA 3 | ITHEMU 1 & 2

SISWATI



**Copyright © 2026 National Educational
Collaboration Trust (NECT)**

This work is licensed under a **Creative Commons
Attribution–NonCommercial–NoDerivatives 4.0
International License (CC BY-NC-ND 4.0)**.

Additional permissions beyond the scope of this license
may be available. For further information, please
contact the publisher at **materials@nect.org.za**.

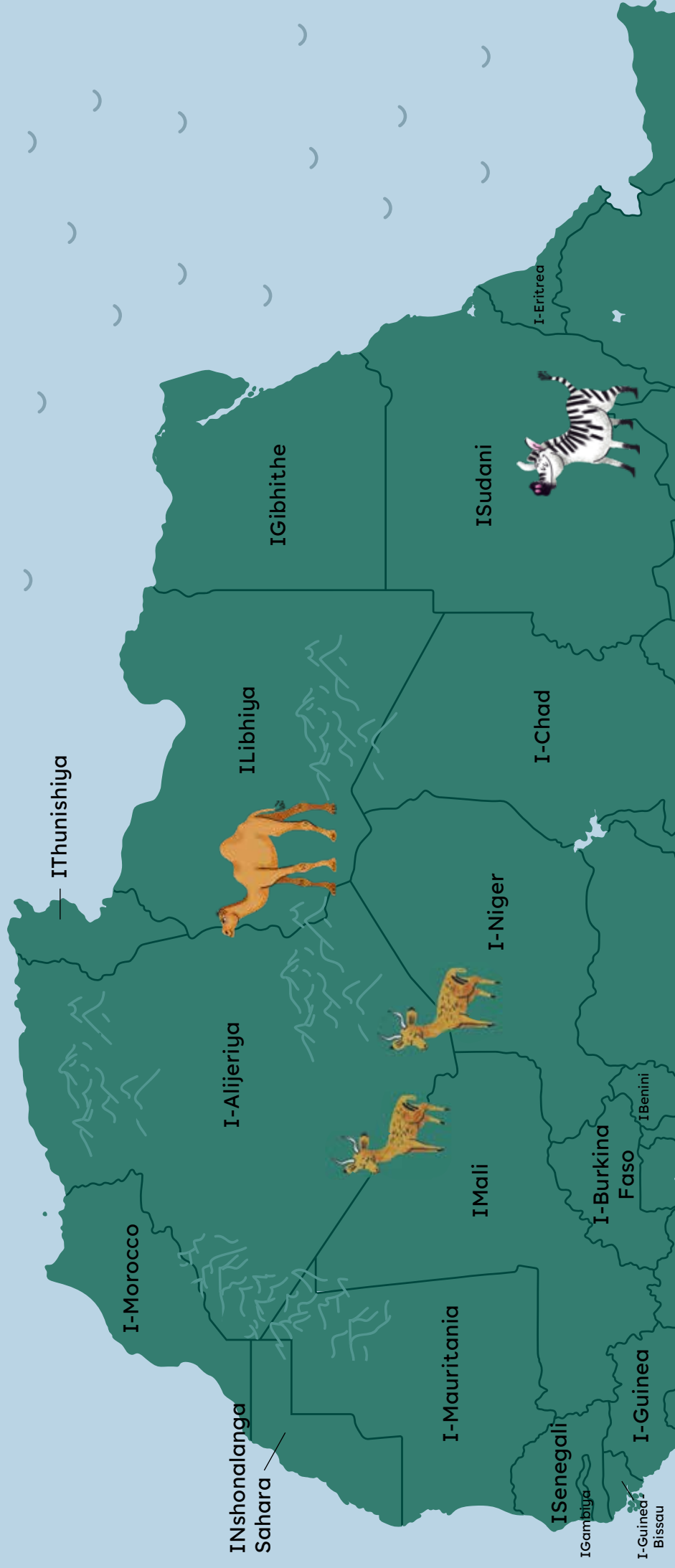
First edition, 2026

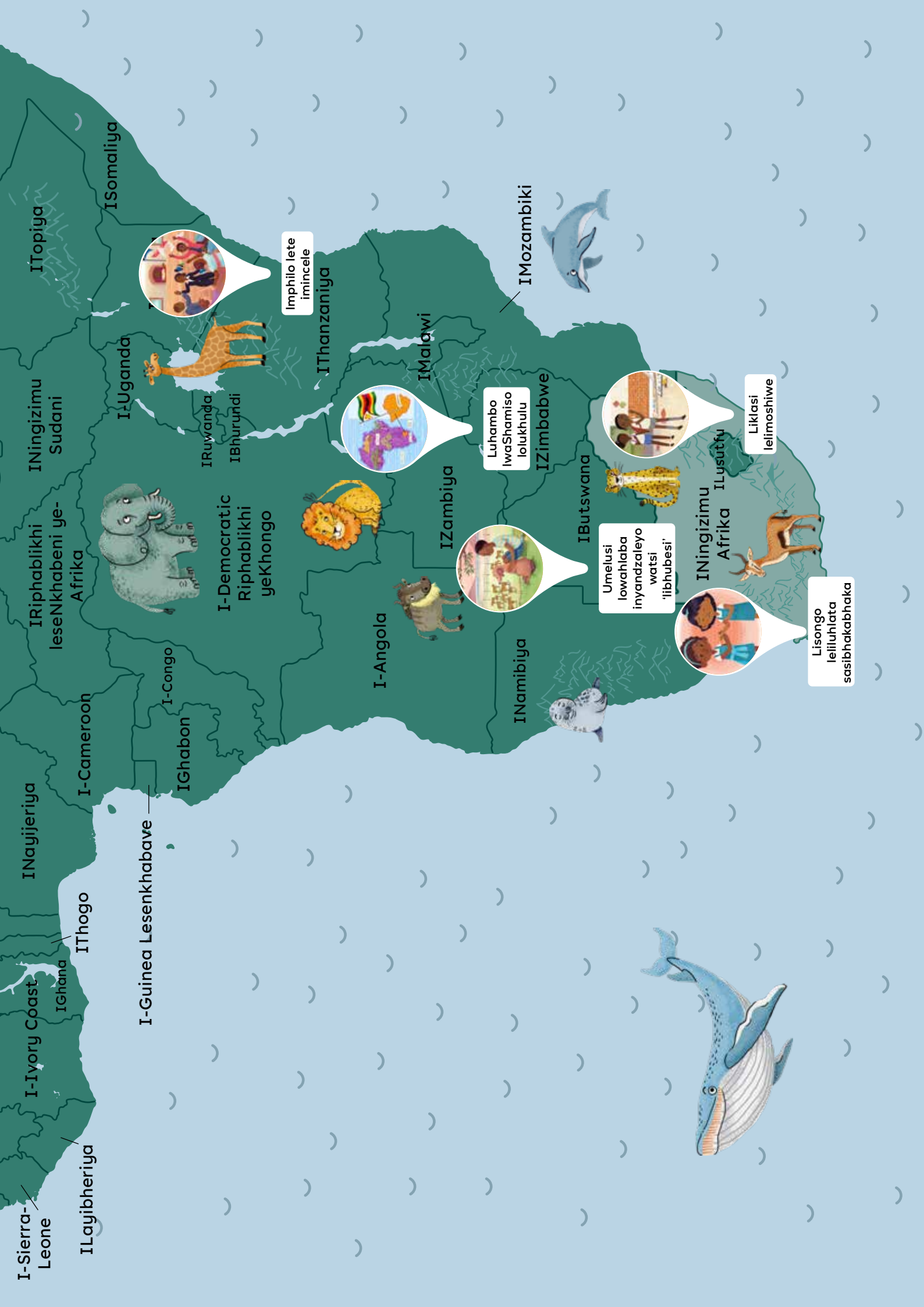


ITHEMU 1



LIBALAVE LASE-AFRIKA





I-Sierra-
Leone

ILayibheriya

I-Ivory Coast

IGhana

IThogo

INayijeriya

I-Cameroon

I-Guinea Lesenkhavave

IGhabon

I-Congo

IRiphabliki
leseNkhaveni ye-
Afrika

INingizimu
Sudani

ITopiya

I-Uganda

ISomaliya



Imphilo lete
imincele



IRuwanda
IBhurundi

I-Democratic
Riphabliki
yeKhongo



I-Angola



IZambiya



Luhambo
lwaShamiso
lolukhulu

INamibiya



IMozambiki



IZimbabwe

IButswana

Umelusi
lowahlaba
inyandzaleyo
watsi
'ibhubesi'



INingizimu
Afrika



Lisongo
lelihlala
sasibhakahbaka



Liklasi
lelimoshiwe

LIBALAVE LEMHLABA





Luhambo
IwaMashudu



I-Eshiya



Malala ulwela
imfundvo



Lwandle
iPhasifiki

IYurophu



I-Afrika



Lwandle
IweNdiya



I-Ositreliya



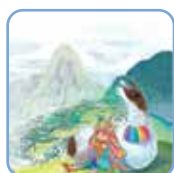
I-Anthathikha

ITHEMU I TINDZABA



1. Luhambo IwaShamiso lolukhulu

1



2. Luhambo IwaMashudu

15



3. Liklassi lelimoshiwe

29



4. Mari Copeny: Lichawekati Lemanti

43



5. Lisongo leliluhlata sasibhakabhaka

57



6. Umelusi lowahlaba inyandzaleyo watsi 'libhubesi' 71



7. Imphilo lete imincele

85



8. Malala ulwela imfundvo

99

INDZABA 1 LUHAMBO LWASHAMISO LOLUKHULU



Ingcikitsi: Siyavakasha



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhala uyindzaba lelaciniso lelinongiwe.
- Yenteka e-Zimbabwe.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla. Endzabeni yonkhe, umlingiswa logcamile uphindze afundze futsi acabange ngesikhatsi sasemandvulo.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho kutsi bati kabanti ngendzawo lebitwa nge-Great Zimbabwe eveni lase-Zimbabwe. Bekuyindzawo sibili!



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Kulenzaba, Shamiso uvakashela tinsalela tendzawo lekhona lebitwa nge-Great Zimbabwe.
- Tinsalela nguletintfo letindzala letiphukile, tetakhiwo noma tindzawo lebetisetjentiswa bantfu emandvulo.
- Tinsalela titindzawo letikhetsekile kutsi ungativakashela ngobe tifana nelucetu lwephazeli loluphelelisa umlandvo: tisisita sifundze ngalendlela bantfu bebaphila ngayo, loko labakwakha, nekutsi kuyini bekubalulekile kubo.



Lisu lesivisiso: Combela tiphetfo

- Kuyini: Kucombela tintfo umbhali langatichazi tivele ebaleni, ngekusebentisa tinkhomba letisendzabeni.
- Kungani sikusebentisa: Kute sivisise inchazelo lejulile nemilayeto lefihlakele.
- Kusita njani: Kukusita kutsi wente tiphetfo njengobe usafundza, uphindze uyivisise kancono lendzaba nebalingiswa.

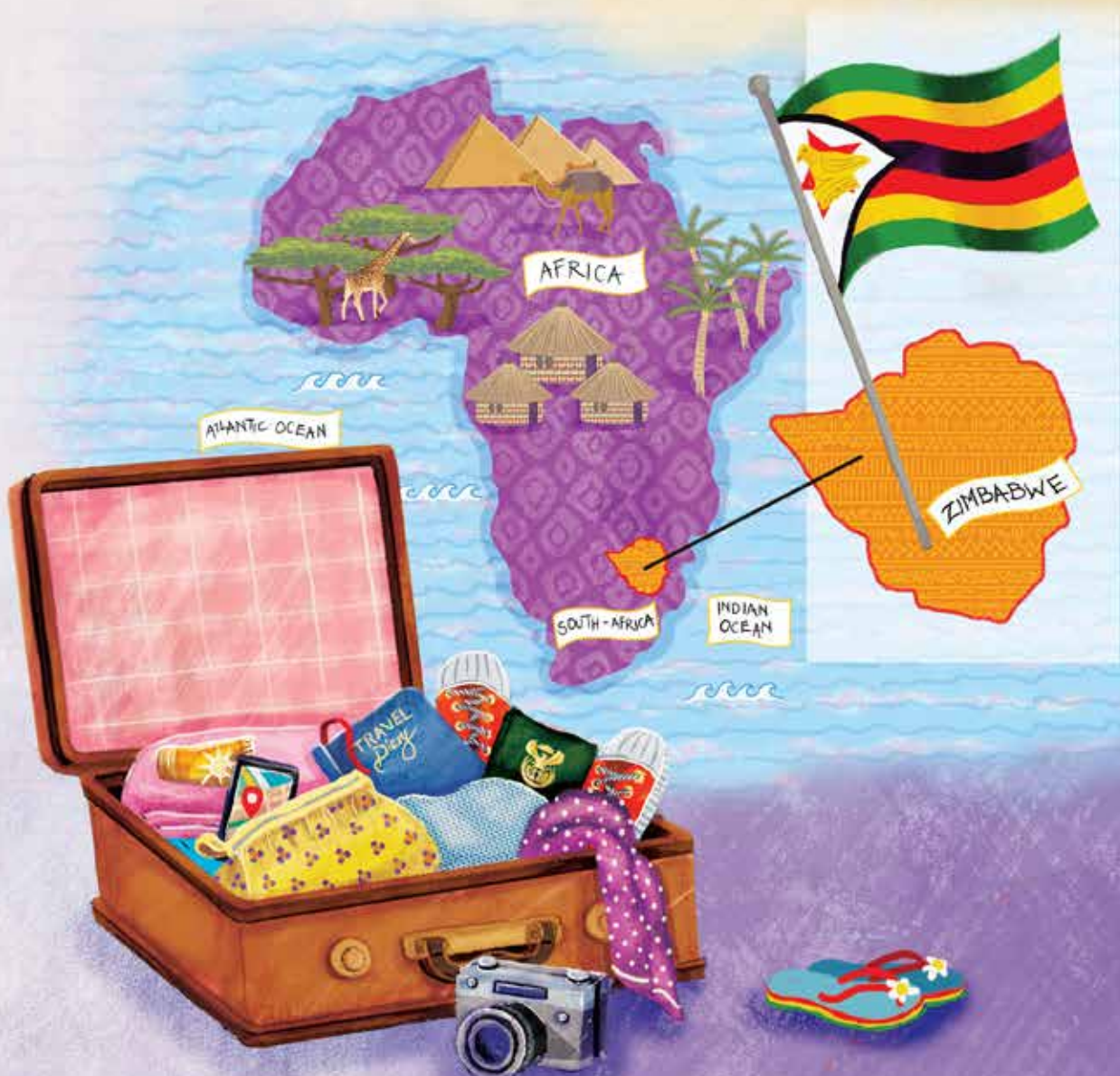


Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
3, 1	Endleleni, bema endzaweni lebitwa ngekutsi yi-Great Zimbabwe. Shamiso wabuka ku-inthanethi ligama lelitsi “Great Zimbabwe”. Wafundza kutsi bekulidolobha lelikhulu kanye nesigodlo esikhatsini lesidze lesengcile.	Ngicombela kutsi Shamiso akakase aye e-Great Zimbabwe ngaphambilini, ngobe ufundza mayelana ngayo ku-inthanethi ngobe afuna kwati kancono.
7, 1	Gadzi lobabonisa indzawo wacala ngekubayisa emsamo lomncane. “Yonkhe intfo lekulomsamo yatfolakala ngekumbiwa ngaphasi kwemhlaba,” kwachaza gadzi lobabonisa indzawo.	Imisamo tindzawo letimangalisako noma letigcina tintfo letimagugu. Ngicombela kutsi i-Great Zimbabwe bekuyindzawo lebalulekile ngobe letintfo letatfolwa kutinsalela tayo tigcinwe emsamo.

Shamiso nemndeni wakubo besekunetinyanga balindzele kufika kwemaholide esikolwa. Bebatawuvakashela umndeni wakubo eZimbabwe. Endleleni, bema endzaweni lebitwa ngekutsi yi-Great Zimbabwe. Shamiso wabuka ku-inthanethi ligama lelitsi “Great Zimbabwe”. Wafundza kutsi bekulidolobha lelikhulu kanye nesigodlo esikhatsini lesidze lesengcile.

“Hho! Kwate kwaba kuhle!” washo aticabangela. Bekalangatelela kubona indzawo yabokhokho bakhe.





“I-Great Zimbabwe yakhiwa bokhokho betfu labangeMashona!” kwasho babe wakhe. “Ngesikhatsi ngisemncane, iZimbabwe beyibitwa ngekutsi yi-Rhodesia futsi beyibuswa ngeMangisi. Hulumende bekangafuni bantfu bati kutsi bantfu base-Afrika labakha lendzawo lenhle kangaka!” kwasho yena.



Ekugcineni ngesikhatsi umndeni ufika e-Great Zimbabwe, babe waShamiso wamisa imoto wabese uya egedeni lekungena kute atfole lithikithi. Wabuya nemathikithi kanye nagadzi lobonisa tivakashi indzawo.

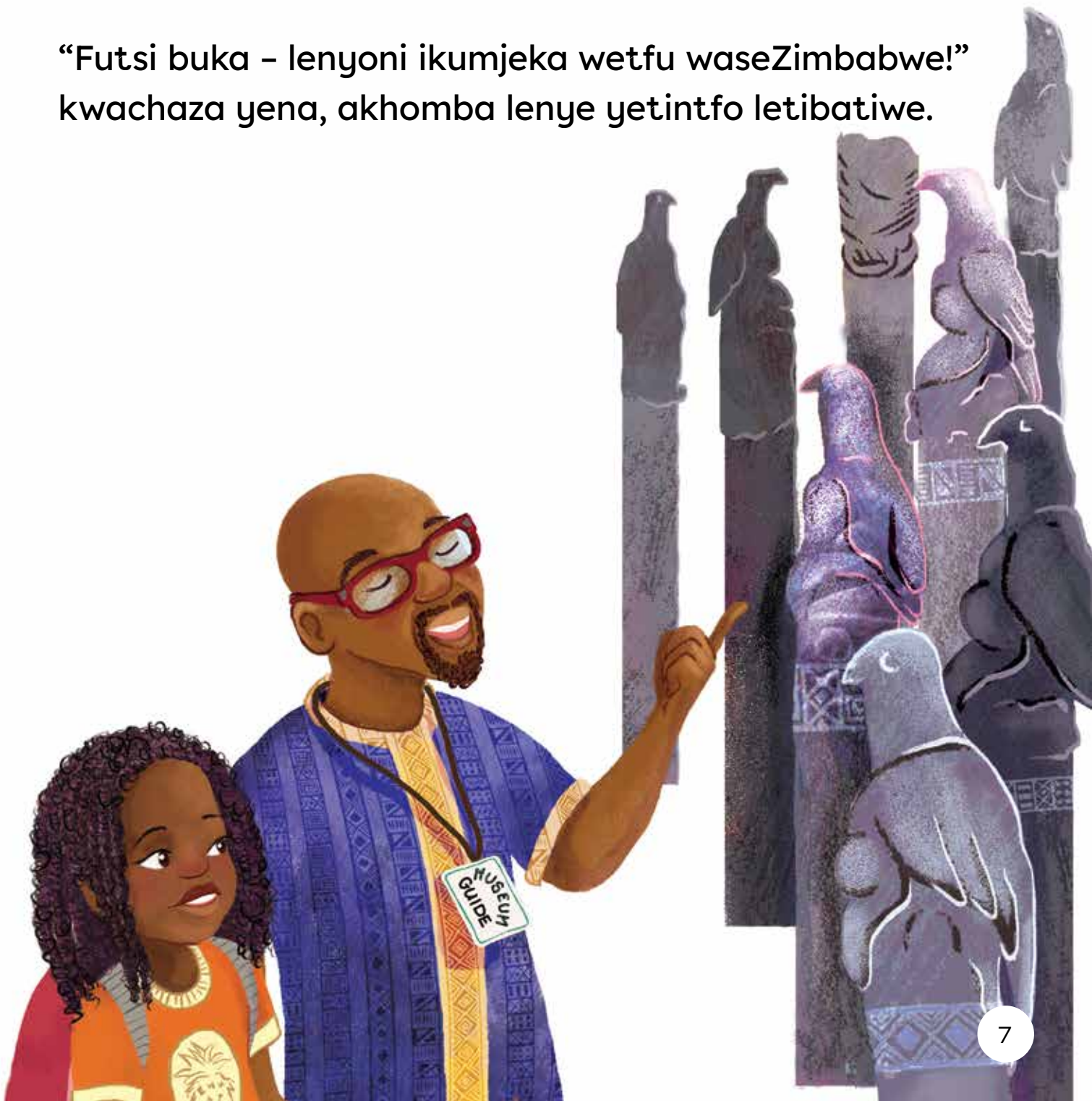
“Siyanemukela e-Great Zimbabwe,” kwasho gadzi lobonisa tivakashi indzawo. “Lendzawo yakhiwa eminyakeni lengemakhulu lengcile – ekucaleni kwelikhulu le-11!”



Gadzi lobabonisa indzawo wacala ngekubayisa emsamo lomncane. “Yonkhe intfo lekulomsamo yatfolakala ngekumbiwa ngaphasi kwemhlaba,” kwachaza gadzi lobabonisa indzawo.

Kwekucala, wabakhombisa tinyoni letibatiwe letisiphohlongo. “Letinyoni betitimpawu temakhosi etfu asendvulo,” kwachaza gadzi.

“Futsi buka – lenyoni ikumjeka wetfu waseZimbabwe!” kwachaza yena, akhomba lenye yetintfo letibatiwe.



Ngalesikhatsi bahamba ngasemabhokisini, Shamiso wabona buhlalu lobusaligolide nelucingo lwelitfusi. “Bantfu labebahlala lapha bebaneligolide lelinyenti,” kwachaza lobakhombisa indzawo.

“Kantsi lobuhlalu babuya eShayina!” kwangeta gadzi lobabonisa indzawo, akhomba lobunye buhlalu bengilazi lobuhle lobusekhatsi ebhokisini. “Loku kusitjela kutsi bantfu labebaphila lapha bebahweba emaveni angesheya kwetilwandle!”

“Hho! Kwate kwamangalisa!” kwacabanga Shamiso, wacabanga ngebucwebe babokhokho bakhe.

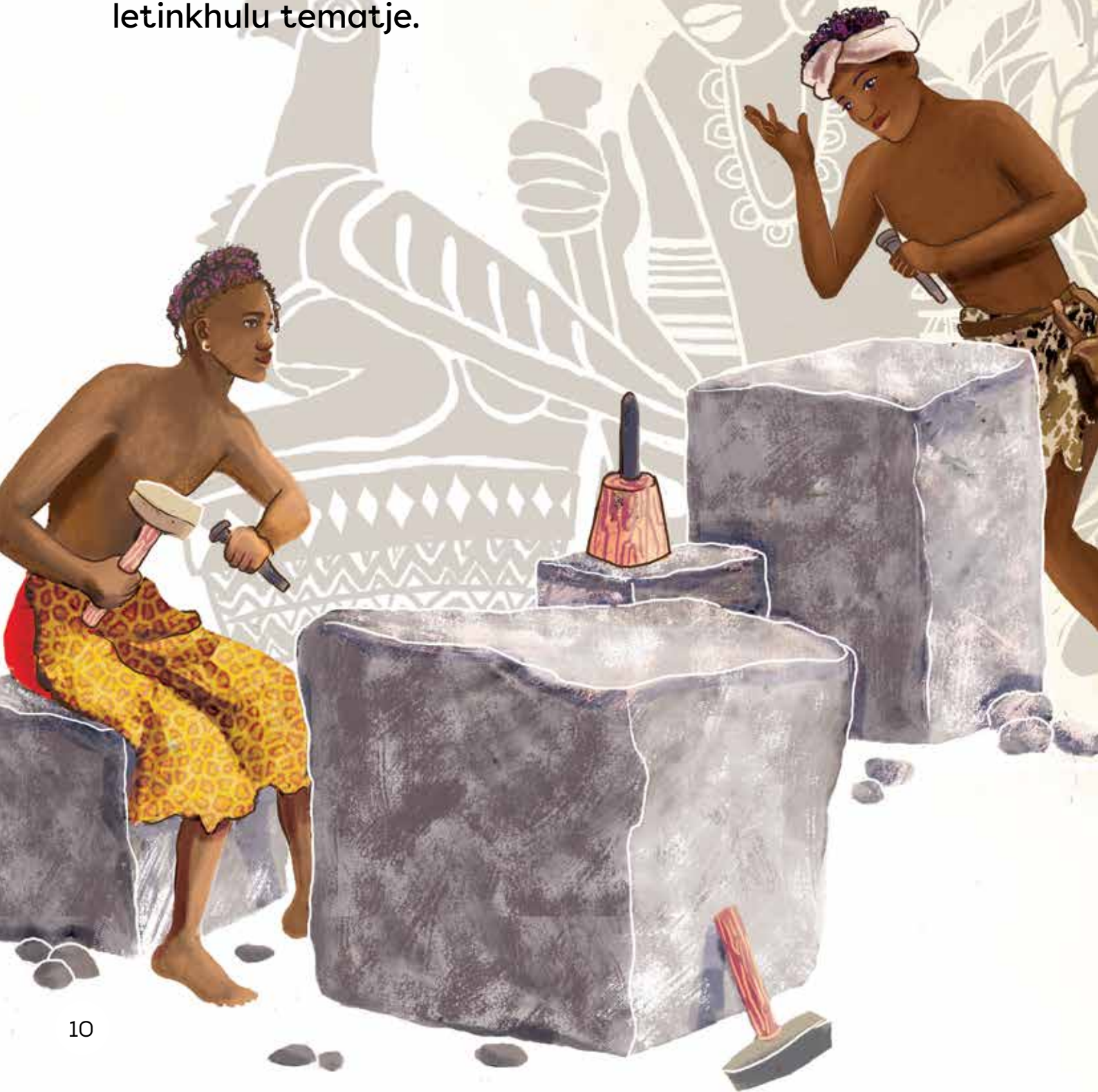


Ngemuva kwaloko, bahamba baya eludvongeni lwematje lolukhulukati, loluyindingilizi. “Loku kubitwa ngekutsi Lutsango Lolukhulu futsi bekulikhaya letindlovukati!” kwachaza gadzi lobakhombisa indzawo. Wachubeka watsi, “iZimbabwe yetsiwa ngalesakhiwo lesikhulu. Libito lelitsi Zimbabwe lisho kutsi indlu lenkhulu yematje – lenjengalena!”



Babe waShamiso wagobondzela futsi wamhlebel endlebeni, “Lesi sakhiwo sematje lesikhulu kunato tonkhe e-Afrika – ngaphandle kwemibhoshongo lecijile yaseGibhithe.”

“Hho! Kwate kwaba kuhle!” kwacabanga Shamiso, acabanga ngabokhokho wakhe bakha tindvonga letinkhulu tematje.



Ngalokulandzelako, gadzi lobabonisa indzawo wabayisa emtini lomncane. “Wona sewakhiwe kabusha, kute kutsi nibone kutsi letindlu betibukeka kanjani ngalesikhatsi kusahlala bantfu mbamba lapha e-Great Zimbabwe!” wachaza.

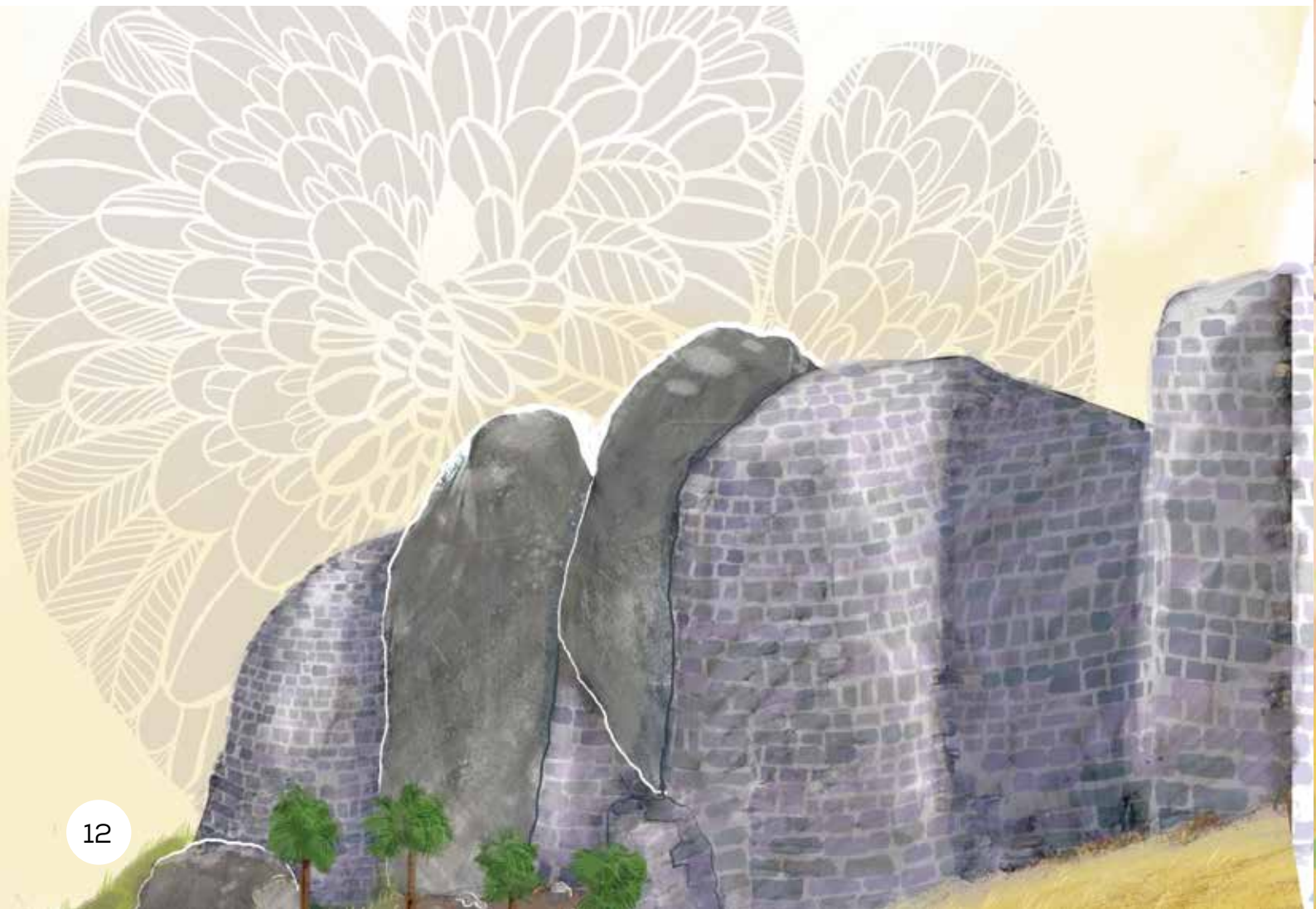
Baphindze babona licembu leligidzako. “Labantfu labagidzako babonisa kugidza kwasendvulo!” kwachaza gadzi lobabonisa indzawo.

“Hho! Kwate kwaba kuhle!” kwacabanga Shamiso, acabanga ngemculo nangekugidza lokuhle kwabokhokho wakhe.



Ekugcineni, gadzi lobabonisa indzawo wabahambisa emenyukeleni lokhuphukela etulu entsabeni lephakeme lenkhulu. “Lena bekuyindzawo yekukhulekela, lapho imicimbi lebalulekile beyentelwa khona,” washo abachazela. “Kulapha lakwatfolakala khona letinyoni letibatwe ngetingodvo lenitibone emsamo! Futsi bukani!” kwasho yena futsi, akhomba timbokodvo tematje esicongweni sentsaba. “Letimbokodvo tematje nato tibonakala tifana nenyoni!”

“Hho! Kwate kwaba kuhle!” kwacabanga Shamiso, acabanga ngabokhokho bakhe bathandaza ndzawonye.



Shamiso wema emaphetselweni entsaba nababe wakhe, babuka phasi emagcuma laluhlata kanye nelidamu ekudzeni. Babona ematje lakambiwe ahlobise kubonakala kwendzawo. “Hho! Kwate kwaba kuhle!” kwasho yena, “Ngiyatigcabha ngawo wonkhe umsebenti wabokhokho betfu!”

“Nami futsi!” kwasho babe wakhe, amoyitela.





Kufundza 1

Baya kuphi boShamiso kanye nemndeni wakubo?

Baye e-Great Zimbabwe.

Yini Shamiso layibona e-Great Zimbabwe?

- Wabona tinyoni letibatiwe.
- Wabona buhlalu nelucingo lwelitfusi.
- Wabona umsamo.
- Wabona Lutsango Lolukhulu.
- Wabona ludvonga lolukhulu kakhulu, lwematje.
- Njll-njll.

Ucabanga kutsi Shamiso wativa njani ngeluhambo lwakhe lwase-Great Zimbabwe?

- Ngicabanga kutsi walutfokotela kakhulu luhambo lwakhe ngobe bekasolomane atsi, “Hho! Kwate kwaba kuhle!”
- Ngicabanga kutsi wativa agcugcutelekile ngalomsebenti wabokhokhomkhulu bakhe, ngobe bekasolomane acabanga ngabo.
- Ngicabanga kutsi wativa ajabulile ngobe watfola litfuba lekubona lendzawo lenhle lapho bokhokhomkhulu bakhe badzabuka kuyo.
- Ngicabanga kutsi Shamiso wativa atigcabha ngobe uhlobene nabokhokho labakha i-Great Zimbabwe.
- Shamiso waba nenshisekelo ngobe wetama kubona ngeliso lengcondvo kutsi bekunjani kuphila kwabokhokho bakhe labakha i-Great Zimbabwe.



Kufundza 2

Bativa kanjani boShamiso nababe wakhe ekupheleni kwendzaba?

Bativa batigcabha ngabokhokho babo.

Ngusiphi sakhiwo sematje lekungiso kuphela lesikhulu kakhulu lapha e-Afrika kwendlula i-Great Zimbabwe?

Mibhoshongo lecijile yaseGibhithe.

Kungani Shamiso nababe wakhe bativa batigcabha?

- Kungoba bokhokho babo benta tintfo letinyenti letimangalisako.
- Kungoba bokhokho babo bebabakhi labanelikhono.
- Kungoba bokhokho babo bebahweba.
- Kungoba bokhokho babo bebakwati kwenta bucwebe lobuhle.
- Kungoba bokhokho babo bebabakhi labanelikhono lekusebentisa ematje.

INDZABA 2

LUHAMBO

LWAMASHUDU

Ingcikitsi: Siyavakasha



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba leliciniso lelinongiwe.
- Yenteka eNingizimu Afrika.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bafundze kabanti ngetindzawo letehlukahlukene letisemhlabeni.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Kulenzaba, Mashudu ufundza nge-‘New Seven Wonders of the World’. Leti tindzawo letisikhombisa emhlabeni wonkhe, bantfu labatsite tiyabamangalisa kakhulu futsi tikhethsekile emhlabeni wonkhe.
- Loluhla lusita bantfu kutsi bafundze ngaletindzawo letikhethsekile futsi bahalalise kubaluleka kwato.
- Mashudu akativakasheli yena matfupha letindzawo. Ufundza ngato encwadzini – njengobe nje natsi sitowenta kulenzaba.



Lisu lesivisiso: Tfola uphindze ukhumbule imininingwane

- Kuyini: Kufuna nekukhumbula imininingwane lebalulekile njengebalingiswa, simo sendzaba nalokwentekako.
- Kungani sikusebentisa: Kute silandzelele lokwentekile futsi siyivisise kancono indzaba.
- Kusita njani: Kukusita kutsi ukhone kucoca ngalenzaba futsi uvisise indlela tintfo letilandzelana ngayo.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
19, 1	Sihloko selikhasi lekucala besifundzeka kanje, 'The Great Wall of China.' Babe waMashudu wafundza inchazelo: "Lubondza Lolukhulu lwaseShayina lwakhiwa eminyakeni lengetulu kwe-2 000 leyengcile kute luvikele emaShayina etitseni. Lubondza Lolukhulu lusakhiwo lesidze kunato tonkhe letake takhiwa bantfu."	Ngusiphi Simangaliso sekucala sasemhlabeni? Hho! Ngifundze lapha kutsi 'Lubondza Lolukhulu lwaseShayina.'
20, 1	Babe waMashudu wafundza sihloko lesisekhasini lesibili, "Christ the Redeemer Statue, Brazil." Ngemuva kwaloko, wafundza emagama langaphasi kwemfanekiso lomkhulu wesitfombe: "Sitfombe saKhristu Umsindzisi sihleti esicongweni seNtsaba i-Corcovado e-Rio de Janeiro, eBrazil."	Sikuphi Simangaliso sesibili sasemhlabeni? Hho! Ngifundze lapha kutsi siseveni lokutsiwa yiBrazil.

Babe waMashudu wefika ekhaya nencwadzi labekayitfole emtapolwati lenesihloko lesitsi ‘The New Seven Wonders of the World.’

“Site imali yelithikithi lendiza, kepha tincwadzi tingasitsatsa tisiyise nobe kukuphi!” babe wakhe bekatsandza kusho njalo.



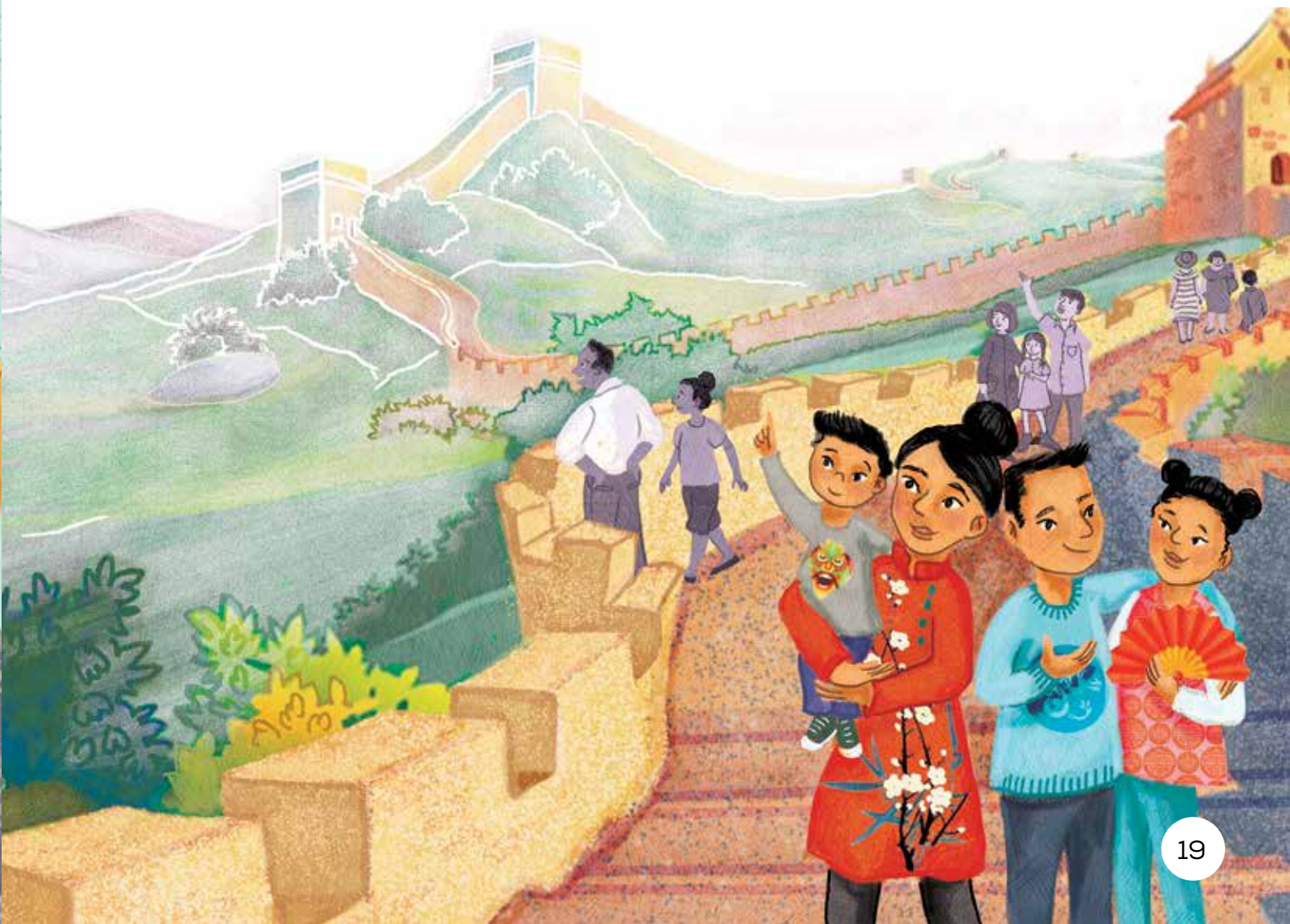
Ngemuva kwekudla kwakusihlwa Mashudu nababe wakhe bahlala ndzawonye phasi esofeni. “Ake sibone lesinako lapha!” kwasho babe waMashudu, ngalesikhatsi bavula incwadzi.

“Asincume kutsi ngutiphi Timangaliso Letisikhombisa lesingatsandza kutivakashela!” kwasho Mashudu ngekujabula lokukhulu.



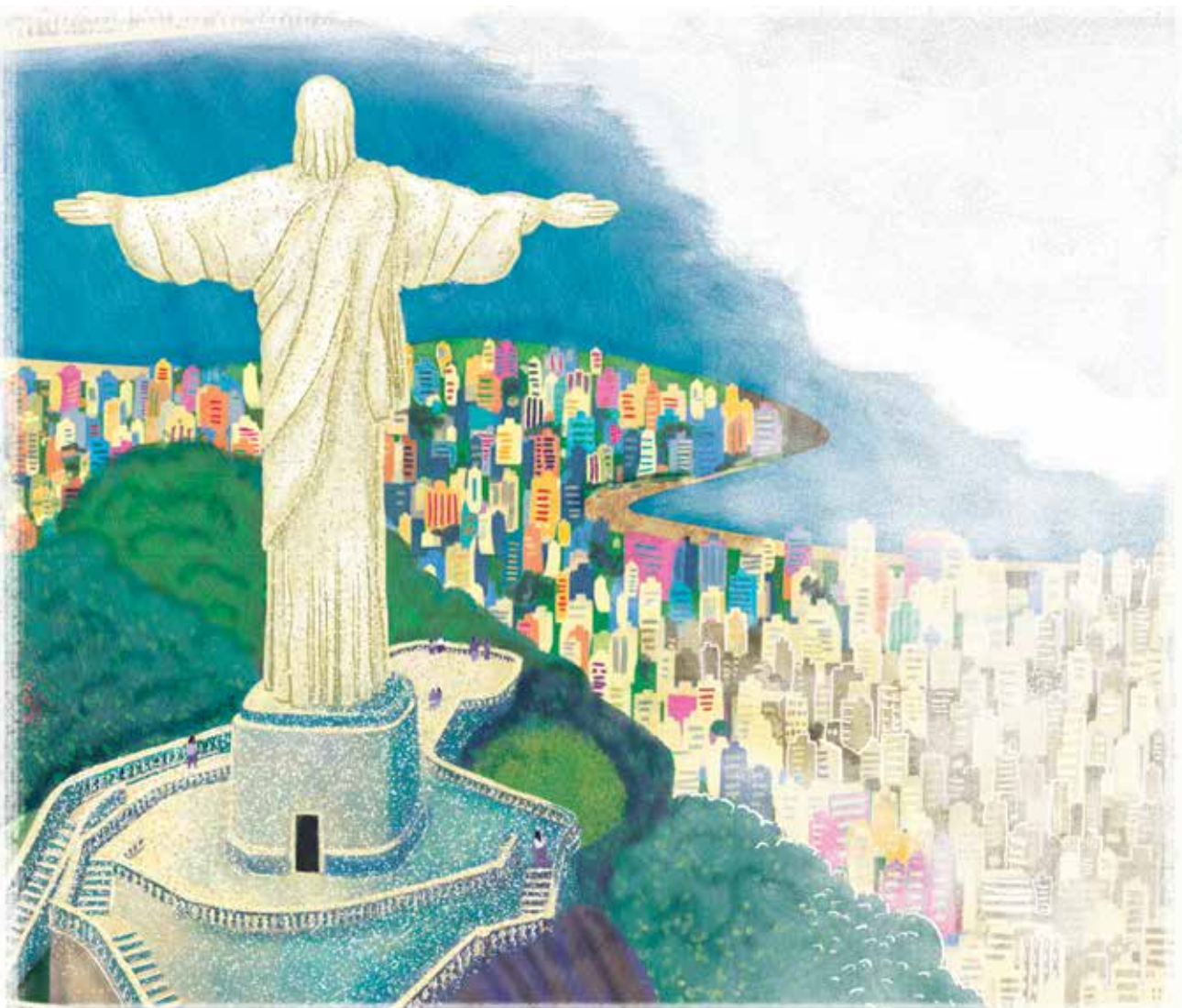
Sihloko selikhasi lekucala besifundzeka kanje, ‘The Great Wall of China.’ Babe waMashudu wafundza inchazelo: “Lubondza Lolukhulu lwaseShayina lwakhiwa eminyakeni lengetulu kwe-2 000 leyengcile kute luvikele emaShayina etitseni. Lubondza Lolukhulu lusakhiwo lesidze kunato tonkhe letake takhiwa bantfu.”

Mashudu wabuka sitfombe selubondza loluhle. “Hhayi bo! Ngicabanga kutsi leso Simangaliso lengingatsandza kakhulu kusivakashela!” kwasho Mashudu.



Babe waMashudu wafundza sihloko lesisekhasini lesibili, “Christ the Redeemer Statue, Brazil.” Ngemuva kwaloko, wafundza emagama langaphasi kwemfanekiso lomkhulu wesitfombe: “Sitfombe saKhristu Umsindzisi sihleti esicongweni seNtsaba i-Corcovado e-Rio de Janeiro, eBrazil. Singumbhoshongo welidolobha lomkhulu. Singemamitha la-30 budze.”

“Hho! Ngicabanga kutsi leso Simangaliso lengingatsandza kakhulu kusivakashela!” kwasho Mashudu.



Babe waMashudu wavula likhasi kute abonise Simangaliso sesitsatfu Sasemhlabeni.

“Hhawu!” kwababata Mashudu, “ngicabanga kutsi leso Simangaliso lengingatsandza kakhulu kusivakashela!”

“Lena yi-Machu Picchu,” kwasho babe wakhe, “isePheru!” Ngemuva kwaloko babe wakhe wafundza inchazelo: “I-Machu Picchu lidolobha lasendvulo lelisetulu eTintsabeni tase-Andean ePheru, eMelika leseNingizimu. Lidolobha lakhiwa cishe eminyakeni le-600 leyengcile, lakhiwa bantfu base-Inca.”





Mashudu wafundza sihloko seSimangaliso sesine,
“Chichen Itza, Mexico.”

“Ingabe nayo yasendvulo yini?” kwabuta Mashudu.

“Kungani ungafundzi kute utfole?” kwabuta babe wakhe.

Mashudu wafundza: “I-Chichen Itza bekulidolobha lasendvulo lema-Mayan. Lesinye setakhiwo letidvume kakhulu kulelidolobha bekungumbhoshongo lobitwa ngekutsi yi-El Caracol. Ngetikhatsi tasendvulo, bewusetjentiselwa kubuka sibhakabhaka ebusuku.”

“Hho! Mhlawumbe leso Simangaliso lengingatsandza kakhulu kusivakashela!” kwasho Mashudu.

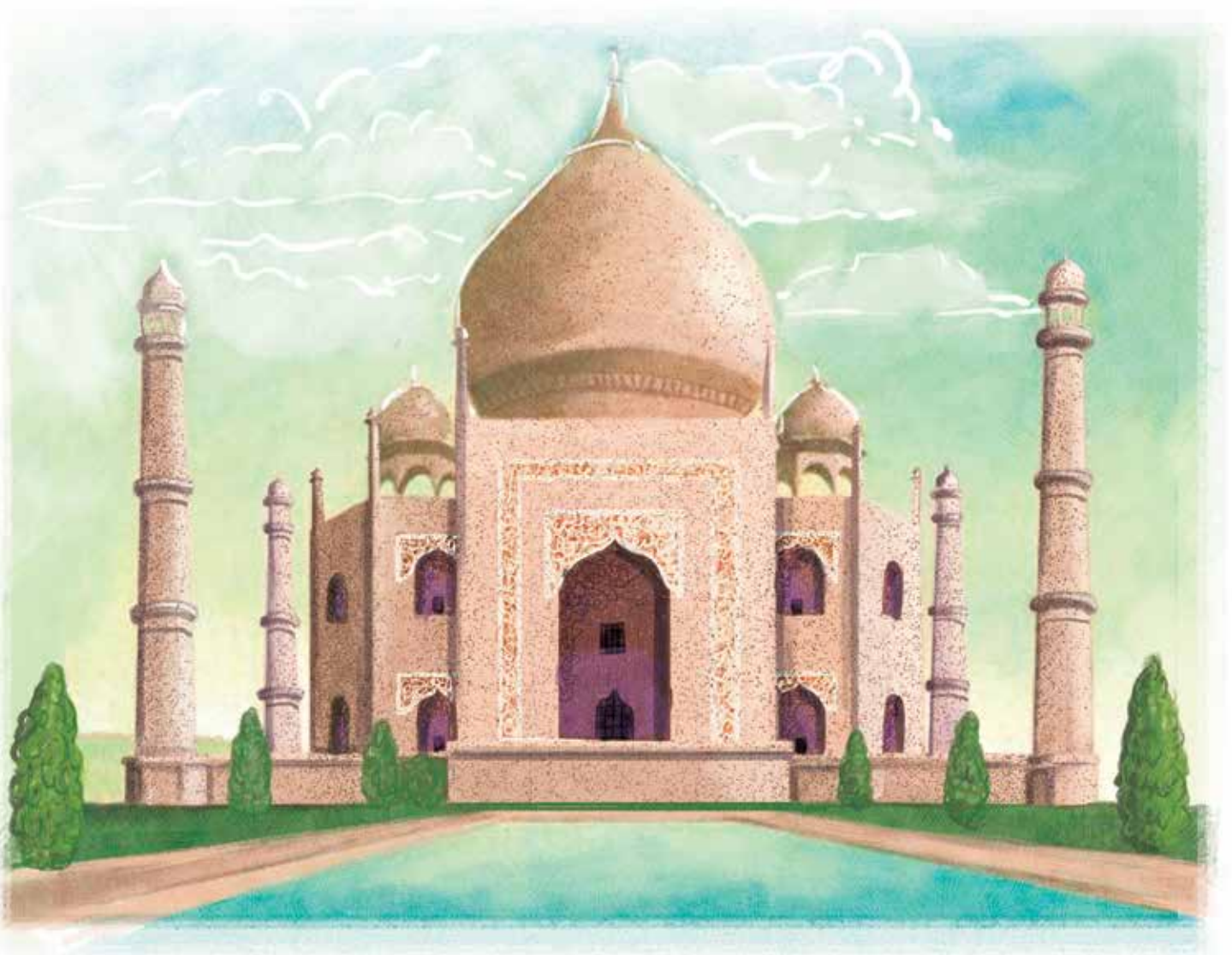
“Buka, lena yi-Colosseum yaseRoma, e-Ithali!”
kwasho babe waMashudu. “Yakhiwa eminyakeni
lengetulu kwale-2 000 leyengcile. Ingahlalisa bantfu
labangetulu kwe-50 000 emcimbini wemmango.”

“Lapha kutsiwa tilwi betivame kulwa lapha!”
Mashudu wababata. “Mhlawumbe leso Simangaliso
lengingatsandza kakhulu kusivakashela!”



“Ngiyati ngaleso!” kwasho Mashudu ngesikhatsi babe wakhe avula likhasi. “Leyo yi-Taj Mahal eNdiya.” Mashudu wakhumbula afundza ngayo encwadzini lemayelana neNdiya. “Ngikhumbula kutsi umbusi wayakha kute ibe lithuna lemfati wakhe,” kwasho Mashudu.

“Bengihlala njalo ngifuna kuya e-Taj Mahal! Leso-ke Simangaliso lengingatsandza kakhulu kusivakashela!” kwachuba yena futsi Mashudu.



Ekugcineni, bafika kuSimangaliso sesikhombisa. Babe waMashudu wafundza sihloko, “iPhetra, eJordane,” kanye nenchazelo: “IPhetra lidolobha lelihle kakhulu lelihlotjiswe ngematje labovu sive sema-Arabhu asendvulo. Lelidolobha lakhiwe elugwadvule. Nobe kunjalo, linesimiso lesimankimbonkimbo sekugcogca emanti emvula kanye nemanti etikhukhula kute bantfu labaphila lapha bahlale njalo banemanti.”

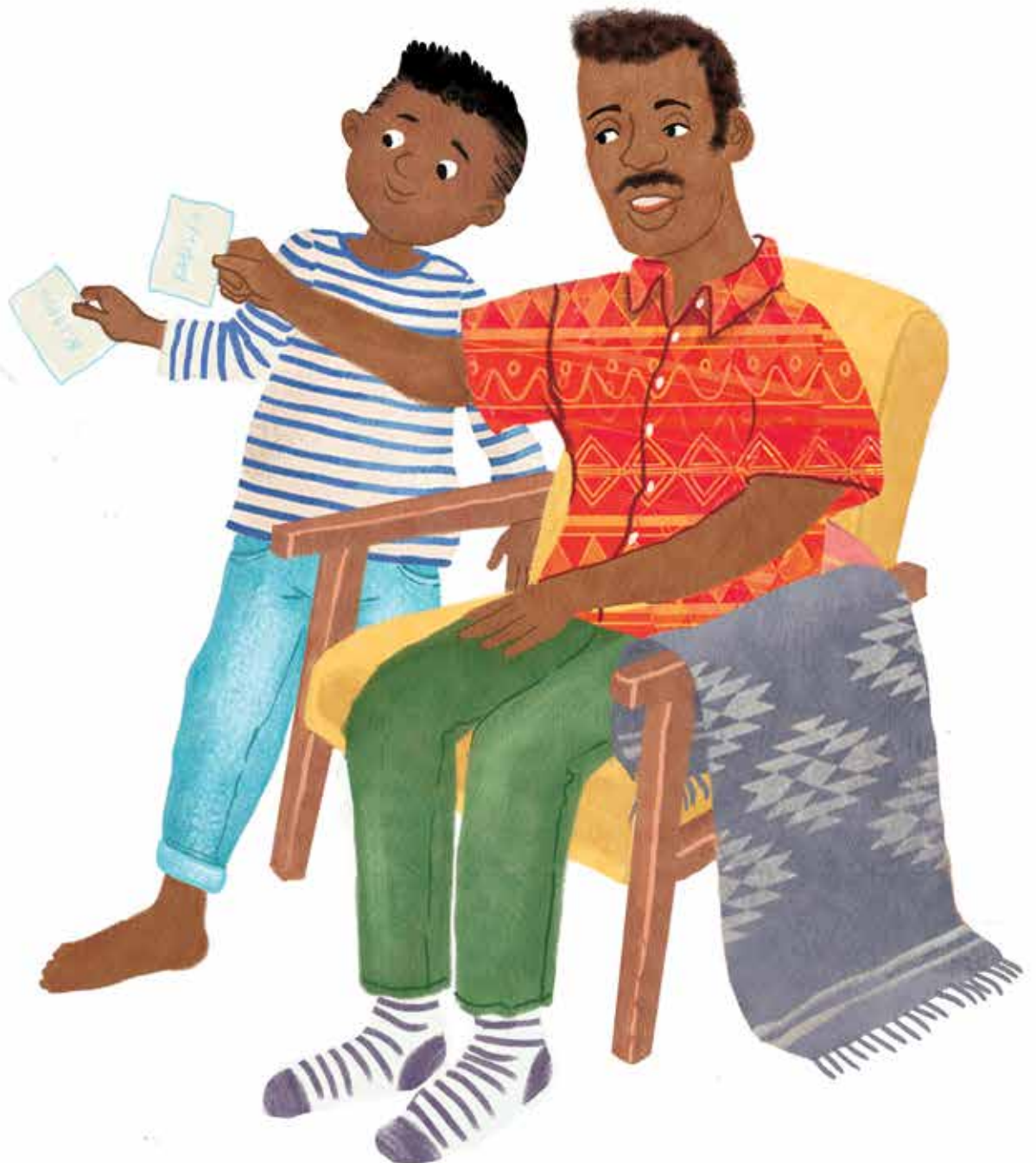


“Hho! Mhlawumbe leso Simangaliso lengingatsandza kakhulu kusivakashela!” kwasho Mashudu.

Babe waMashudu wavala incwadzi wabese umnika liphepha lelincane kanye nepeniseli.

“Bhala phasi Simangaliso longatsandza kakhulu kusivakashela,” kwasho babe waMashudu. Bobabili batsatsa sikhatsi kute babhale. Ngemuva kwaloko bawagoca babese bantjintjiselana emaphepha.

“Sewulungele? 1-2-3... vula!”





Kufundza 1

Besitsini sihloko sencwadzi babe waMashudu labuya nayo ekhaya?

Incwadzi beyitsi, 'The New Seven Wonders of the World.'

Ngusiphi Simangaliso Mashudu lake wasibona ngaphambili?

Wake wayibona i-Taj Mahal encwadzini lemayelana neNdiya.

Ngusiphi Simangaliso longasibhala phasi ephepheni lakho lelincane? Leni?

Ngingabhala phasi... ngobe...



Kufundza 2

Kungani kwakhiwa i-'The Great Wall of China'?

Lwakhiwa kute kuvikelwe emaShayina etitseni.

Kungani kwakhiwa i-Taj Mahal?

Yakhiwa kute ibe lithuna lemfati wembusi.

Kungani babe waMashudu abuya ekhaya nencwadzi letsi 'The New Seven Wonders of the World'?

- Kute batewufundza ngetindzawo letinsha.
- Kute batewufundza kabanti ngetindzawo letijabulisako letisemhlabeni wonkhe.
- Kute batewufundza ngetindzawo letisekudzeni kakhulu, ngisho nakuba bangenayo imali yekuvakasha.
- Kute batewuvakashela tindzawo letinsha ngekubuka titfombe.



INDZABA 3

LIKLASI

LELIMOSHIWE

Ingcikitsi: Silungisa tintfo



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lengasilo liciniso.
- Yenteka eNingizimu Afrika.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho babone kutsi bangakhona kulungisa tintfo – akumelanga bamele bantfu labadzala ngaso sonkhe sikhatsi.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Kubalulekile kucolisa nangabe uvise lomunye buhlungu noma nawente liphutsa. Anti Hlobisile ucolisa eklasini laZweli ngobe ikwaya yakhe yashiya insila futsi yamosha umsebenti webantfwana.
- Nanoma labantfwana kungasibo labamoshile, bayancedza ekulungiseni lokumoshakele, bancedza ngekulungisa leliklasi balente libe lihle futsi.
- Kwathishela: Cabanga mayelana nekutsi Zweli utigcabha kangakanani ngekubona umsebenti wakhe elubondzeni. Ingabe ikhona indzawo eklasini lakho longalengisa khona imisebeniti yebafundzi bakho?



Lisu lesivisiso: Combela tiphetfo

- Kuyini: Kucombela tintfo umbhali langatichazi tivele ebaleni, ngekusebentisa tinkhomba letisendzabeni.
- Kungani sikusebentisa: Kute sivisise inchazelo lejulile nemilayeto lefihlakele.
- Kusita njani: Kukusita kutsi wente tiphetfo njengobe usafundza, uphindze uyivisise kancono lenzaba nebalingswa.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
32, 2 (nesitfombe)	“Yebo!” kwasho Zweli ngekujabula. UMnu. Mabuya wabeka umsebenti waZweli emkhatsini welubondza, lapho wonkhe umuntfu atawukwati kuwubona khona ngeMsombuluko ekuseni. (Khomba esitfombeni saZweli amoyitela.)	Buka Zweli. Ubuke umbhalo wakhe lolenga elubondzeni. Ngicombela kutsi utiva anelugcabho ngobe uMnu. Mabuya bekafuna kuwulengisa kute ubonwe ngibo bonkhe bantfu.
39, 3	“Ngicolisa kakhulu ngeliklasi lenu,” kwasho Anti Hlobisile kubafundzi. “Ngiyati kutsi lomunye wemsebenti wenu umoshiwe. Nangabe siphindza sisebentisa liklasi lenu, sitawucaphela kakhulu!” kwachuba Anti Hlobisile.	Ngicombela kutsi Anti Hlobisile akativa kahle ngalokwentেকে eklasini laZweli. Ufike esikolweni kute atocolisa eklasini.

NgaLesihlanu, bekuligema laZweli lekutsi abonise labanye bafundzi indzaba yakhe.

“Ngimi lona, ngisita make wami engadzeni,” kwasho Zweli, akhomba umdvwebo wakhe. Ngemuva kwaloko wabese ufundza imisho yakhe.

“Wente umsebenti lomuhle!” kwasho uMnu. Mabuya.



Kwakhala insimbi. “Ngingawubeka yini umbhalo wakho elubondzeni?” kwacela uMnu. Mabuya.

“Yebo!” kwasho Zweli ngekujabula. UMnu. Mabuya wabeka umsebenti waZweli emkhatsini welubondza, lapho wonkhe umuntfu atawukwati kuwubona khona ngeMsombuluko ekuseni.



Kusihlwa ngalelo langa, Zweli wahlala namake wakhe kanye nadzadzewabo lomncane.

“Bekunjani lamuhla esikolweni?” kwabuta make wakhe.

“Bekukahle!” kwasho Zweli. “Ngifundzele liklasi indzaba yami, wabese uMnu. Mabuya uyibeka elubondzeni!”



Ngempelasontfo Zweli bekacabanga ngendzaba yakhe leselubondzeni. Bekasalangatelela kufika kweMsombuluko, lapho khona wonkhe umfundzi bekatawubona indzaba yakhe leselubondzeni.



Kepha, ngesikhatsi bafundzi bangena eklasini
ngeMsombuluko ekuseni, belibukeka lesabeka!

Zweli wabuka indzaba yakhe elubondzeni, kepha
beyingasekho.

UMnu. Mabuya wema ngembi kweliklasi.
Bekabonakala advumele.

“Bafundzi,” kwasho uMnu. Mabuya, “ngeMgcibelo,
bekunekwaya lebeyisebentisa liklasi letfu. Kubonakala
sengatsi kukhona umuntfu losuse umsebenti wenu
elubondzeni futsi wawumosha. Ngitiva ngidvumele
ngaloku, futsi ngicinisekile kutsi nani ninjalo.
Ngiyacolisa kakhulu.”



Kusihlwa ngalelo langa, Zweli wahlala naMake wakhe kanye nadzadzewabo lomncane.

“Bekunjani lamuhla esikolweni?” kwabuta Make wakhe.

“Akukahambi kahle!” kwaphendvula Zweli angakhombisi kujabula. “Indzaba yami ayisekho elubondzeni. UMnu. Mabuya utsite ikwaya beyisebentisa liklasi letfu ngeMgcibelo. Kukhona lotsatse wonkhe umsebenti wetfu lomuhle elubondzeni waphindze futsi wawumosha.”

“Ikwaya iphetfwe ngu-Anti Hlobsile,” kwasho Make wakhe. “Ngitamshayela lucingo ngemuva kwekudla kwakusihlwa.”



Ngemuva kwekudla kwakusihlwa, Make waZweli washayela Anti Hlobisile lucingo.

“NgeMgcibelo ikwaya beyiseklasini laZweli, kukhona losuse yonkhe intfo lebeyiselubondzeni,” Zweli weva kusho Make wakhe. “Zweli uphatseke kabi mbamba. Bekabhale indzaba yabekwa elubondzeni futsi-ke ukhona loyisusile wabese uyayimosha!”

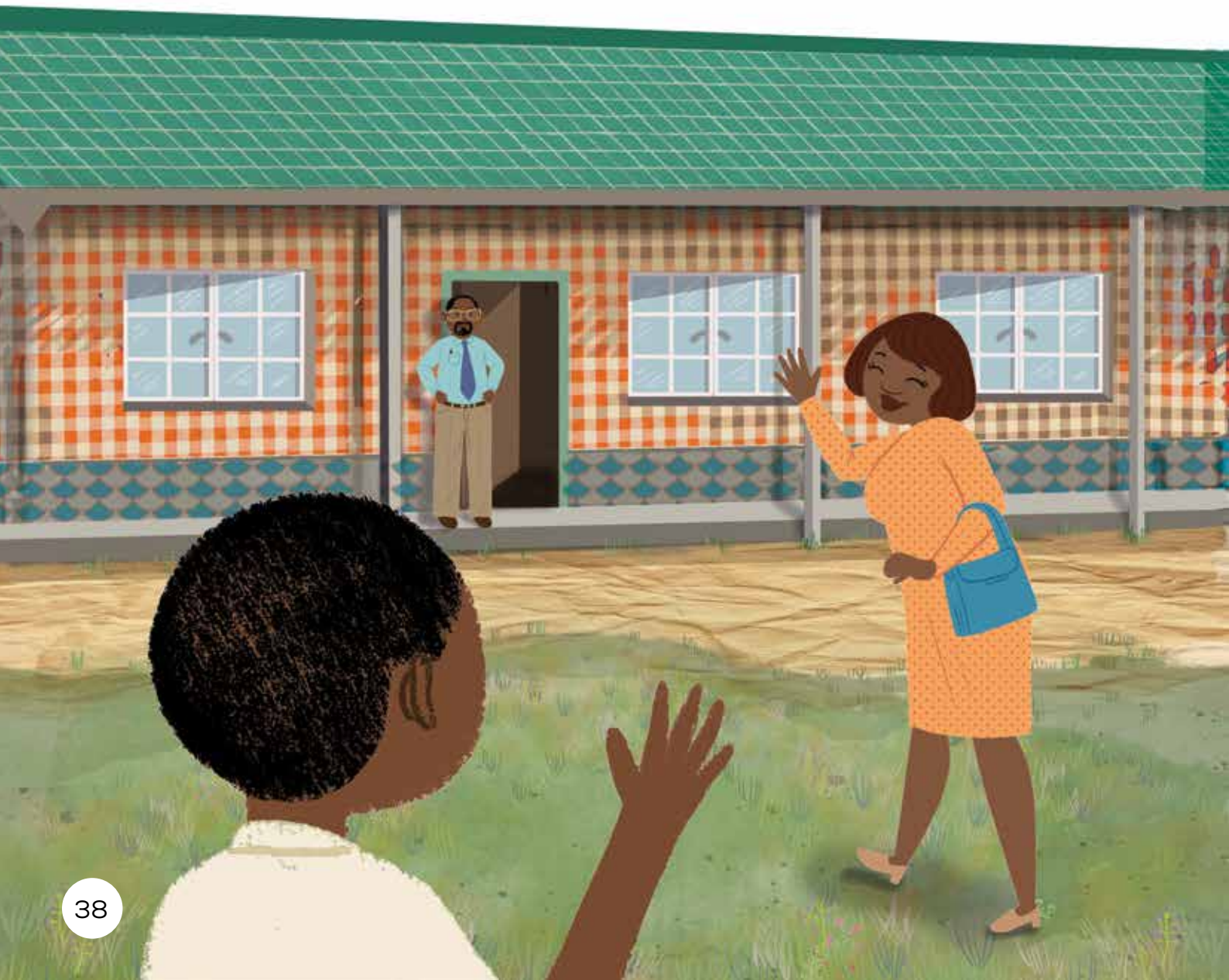
Make walalela Anti Hlobisile emaminitshi lambalwa. Ngemuva kwaloko watsi, “Ngiyabonga, Anti,” wabese uyaluvala lucingo.



Ngakusasa ekuseni, Zweli wabona Anti Hlobisile.
Wamphakamisela sandla.

“Kungani Anti Hlobisile alapha esikolweni?” watibuta.

Kwakhala insimbi, wabese Zweli ungena eklasini lakhe.



UMnu. Mabuya wema ngembi kweliklasi kanye na-Anti Hlobisile.

“Lona nguMake Dlamini lobuya ekwayeni,” kwasho uMnu. Mabuya. “Ufuna kukhuluma nani nonkhe.”

“Ngicolisa kakhulu ngeliklasi lenu,” kwasho Anti Hlobisile kubafundzi. “Ngiyati kutsi lomunye wemsebenti wenu umoshiwe. Nangabe siphindza sisebentisa liklasi lenu, sitawucaphela kakhulu!” kwachuba Anti Hlobisile.



Ngemuva kwekutsi Anti Hlobisile asahambile, uMnu. Mabuya wanika umfundzi ngamunye liphepha.

“Nyalo ngobe sesiyati kutsi umsebenti wenu ngeke uphindze umoshwe, asente liklasi letfu liphindze libukeke lilihle!” kwasho uMnu. Mabuya.





Kufundza 1

Zweli walifundzela ngalesingakhi liklasi indzaba yakhe?

NgaLesihlanu.

Ikwaya yaya ngalesingakhi eklasini?

NgeMgcibelo.

Zweli wabona ngalesingakhi kutsi indzaba yakhe ayisekho?

NgeMsombuluko.

Kungani Zweli waba nelilanga lelubi esikolweni ngeMsombuluko?

- Kungobe bekacabanga kutsi indzaba yakhe itawuba selubondzeni, kepha beyimoshiwe.
- Kungobe bekajabulele imphelasontfo yonkhe ajabulele kutsi labanye bafundzi batawubona indzaba yakhe elubondzeni, kepha watfola kutsi indzaba yakhe imoshiwe futsi beyingasekho elubondzeni.
- Kungobe bekaphatseke kabi ngekutsi indzaba yakhe imoshiwe.
- Kungobe bekaphatseke kabi ngekutsi uMnu. Mabuya bekadvumele kakhulu.



Kufundza 2

Kungani Zweli bekajabulela kuya esikolweni ngeMsombuluko?

Kungobe bekafuna labanye bafundzi babone indzaba yakhe elubondzeni.

Ngubani lowashayelwa lucingo ngumake waZweli?

Washayela Anti Hlobisile lucingo.

Kungani make waZweli washayela Anti Hlobisile lucingo?

- Kungobe Anti Hlobisile nguye lophetse ikwaya, ngako-ke kubukene naye kutsi Zweli bamphetse njani eklasini.
- Kungobe uphatseke kabi ngekutsi liklasi laZweli limoshiwe.
- Kungobe ufuna kucinisekisa kutsi Anti Hlobisile nelikwaya balinakekela kancono liklasi uma batawuphindza balisebentise futsi.

Kungani Anti Hlobisile aya esikolweni?

- Weta kute atewucolisa mayelana netindzaba letimoshiwe.
- Weta ngobe make waZweli wamshayela lucingo kute amtjele ngaloko lokwentekile eklasini laboZweli.
- Weta ngobe angumphatsi wekwaya, kantsi ikwaya beyimoshe liklasi labo.
- Weta kute atotjela uMnu. Mabuya kanye nebafundzi kutsi liklasi labo angeke liphindze limoshwe.



INDZABA 4 MARI COPENY: LICHAWEKATI LEMANTI

Ingcikitsi: Silungisa tintfo



Iminingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lelaciniso lelinongiwe.
- Yenteka e-Flint, e-Michigan, eMelika.
- Yenteka eminyakeni lesandza kwendlula – ngalesikhatsi Barack Obama anguMengameli waseMelika (kusukela nga-2008-2016).
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bafundze kabanti ngentfombatanyana lokutsiwa ngu-Mari Copeny, lowasebenta kute alungise inkinga lebeyisemmangweni wakubo.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Edolobheni lase-Flint, shevu lobitwa ngekutsi ngumthofi wangena emantini ekunatsa. Bantfu labanyenti base-Flint bagula kakhulu ngenca yalamanti.
- Mari Copeny bekayintfombatana lenesibindzi yase-Flint. Wabhala tincwadzi letiya kubaholi wacela lusito, futsi wabikela betindzaba ngalenkinga.
- Ngenca yekutsi Mari wakhuluma, bantfu labanyenti beva ngalamanti futsi lelidolobha lachubeka lisitwa.



Lisu lesivisiso: Buta imibuto / Tibute

- Kuyini: Kucabanga nekubuta imibuto mayelana nalenzaba nawusayifundza.
- Kungani sikusebentisa: Kute uhlale unesifiso sekuyifundza futsi utfole lokunyenti nawusafundza.
- Kusita njani: Kukwenta uhlale unemdlandla wekufundza futsi kukusita kutsi uyivisise kancono lenzaba. Kukusita kutsi ukhone kucombela lokutakwenteka kulenzaba.



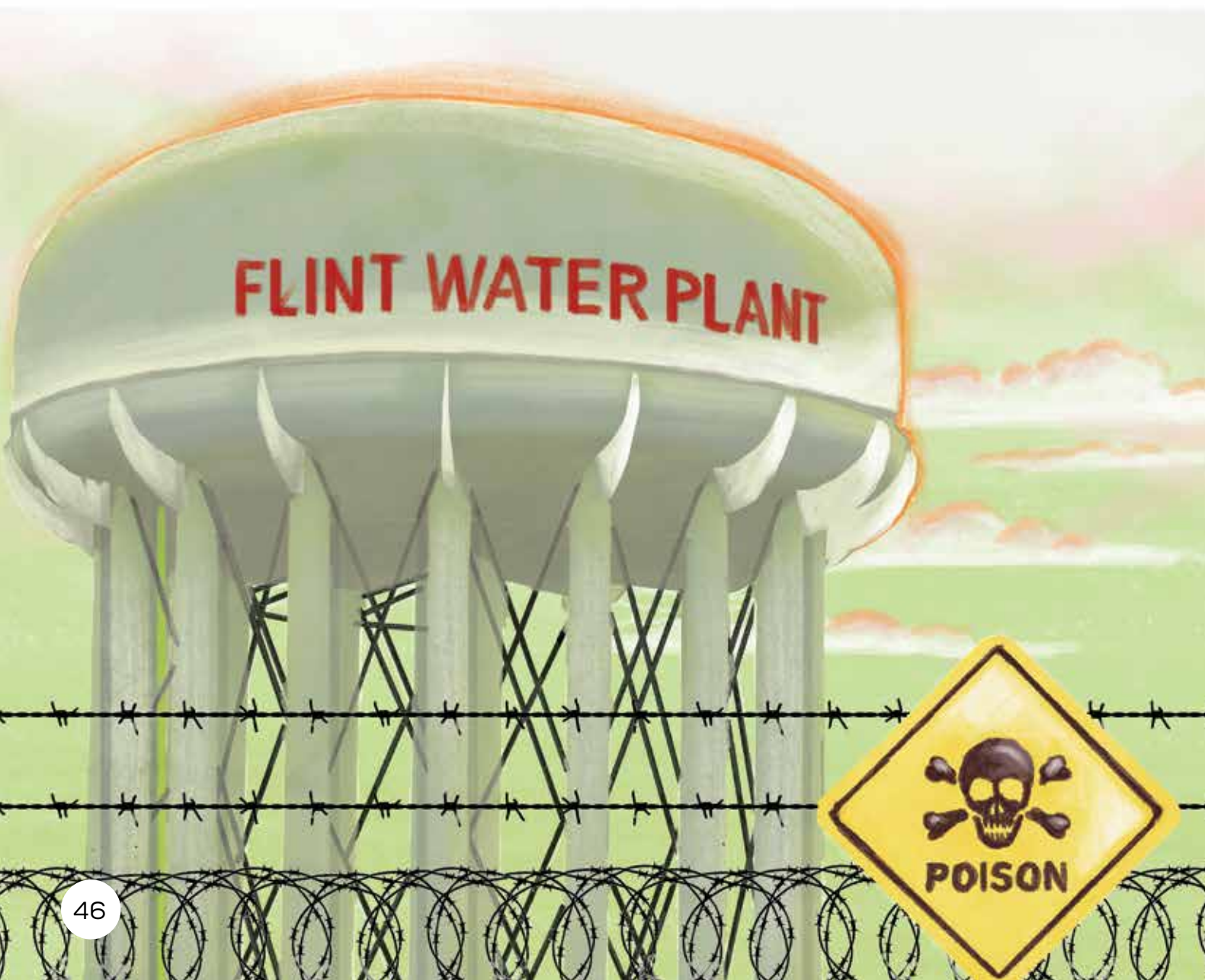
Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
46, 1	Ngalesikhatsi Mari aneminyaka le-8 budzala, kwefika tindzaba tenkinga yemanti emmangweni wakubo. Ikhemikhali lebitwa ngekutsi ngumthofi beyingcolisa emanti. Bantfwana labanyenti e-Flint bebagula ngekutsi bebanatsa kakhulu lekhemikhali leyingoti.	Loku kubonakala shengatsi yinkinga lenkhulu kakhulu! Ngiyatibuta kutsi kukhona yini intfo Mari langayenta?
48, 1	Mari wancuma kubhalela Mengameli Barack Obama incwadzi mayelana nebutsi lobebusemantini ase-Flint. Encwadzini yakhe, wamema Mengameli kutsi ete emmangweni wakubo kute atotfola kuvisisa kancono ngenkinga yalamanti.	Ngiyatibuta kutsi lencwadzi Mari layibhalela Mengameli itawusita yini kutsi kulungiswe lenkinga emmangweni wakubo?

Mari Copeny sishosovu lesisesincane saseMelika lesalwela emanti lahlantekile edolobheni lakubo lase-Flint, e-Michigan.



Ngalesikhatsi Mari aneminyaka le-8 budzala, kwefika tindzaba tenkinga yemanti emmangweni wakubo. Ikhemikhali lebitwa ngekutsi ngumthofi beyingcolisa emanti. Bantfwana labanyenti e-Flint bebagula ngekutsi bebanatsa kakhulu lekhemikhali leyingoti. Bantfu emmangweni wakubo-Mari batfukutsela kakhulu ngekutsi emanti abo bekanashevu.



Mari kanye nebantfwana bakubo bebanatsa njalo emanti lavela empompini ngaphandle kwekukhatsateka. Kepha ngekushesha, kwadzingeka kutsi bayekele kunatsa emanti abo. Kunaloko, bakhetsa kunatsa kuphela emanti emabhodlela emapulasitiki. Mari bekajabulile kutsi kute namunye emndenini wakubo lobekagula, kepha bekatfukutsele ngebantfu basemmangweni wakubo.



Mari wancuma kubhalela Mengameli Barack Obama incwadzi mayelana nebutsi lobebusemantini ase-Flint. Encwadzini yakhe, wamema Mengameli kutsi ete emmangweni wakubo kute atotfola kuvisisa kancono ngenkinga yalamanti. Wacela make wakhe kutsi amtfumelele lencwadzi.

“Uyati yini kutsi Mengameli utfola tinkhulungwane tetincwadzi onkhe malanga? Kungenteka angayiboni incwadzi yakho,” kwecwayisa make wa-Mari. Kepha Mari wamcela kutsi nobe kunjalo ayitfumele lencwadzi.

“Kudzingeka kutsi ati ngendlela lete bulungiswa lesiphatfwa ngayo. Sifakelwa shevu futsi kute lofuna kulungisa loku – ngobe-nje asisiwo ummango lonjingile!” kwasho yena achaza.



Ngemuva kwenyanga, make wa-Mari weva
lucingo lwakhe lukhala. Beluvela enombolweni
langayati. Ngalesikhatsi make wa-Mari aphendvula,
bekungulelinye lilunga lebasebenti lase-White House.

“Mengameli Obama uyifundzile incwadzi ya-Mari.
Angatsandza kwemukela simemo sekuta e-Flint,”
kwasho lilunga lebasebenti.



Ngalesikhatsi Mari afika ekhaya avela esikolweni, make wakhe wamoyitela wabese umtjela kutsi akahlale phasi.

“Ngikuphatsele tindzaba letimnandzi!” kwasho yena ajabulile, “Mengameli Obama uyifundzile incwadzi yakho...futsi utawukuta e-Flint atohlangana nawe.”

Mari wajabula kakhulu. “Nyalo Mengameli utawubona indlela lekute ngayo bulungiswa ngebantfu basemmangweni wakitsi kutsi sifakelwe shevu emantini etfu!” kwasho Mari.



Ngalesikhatsi Mengameli Obama avakashela e-Flint, wahlala phasi na-Mari. “Tincwadzi letivela kubantfwana labafana nawe ngito letingenta ngibe nelitsemba lalokuhle kakhulu ngelikusasa,” kwasho yena Mengameli.



Kuvakasha kwaMengameli kwamniketa litfuba
lekubona kutsi bekuyinkinga lembi kangakanani
kuba nashevu wemthofi emantini asemmangweni
wase-Flint. Ngemuva kwaloko, Mengameli Obama
wenta simemetelo sesimo lesibucayi. Wagunyata
imali ledzingekako kutsi kulungiswe luhlelo lwemanti.
Ngenhlanhla lembi, luhlelo lwemanti lwase-Flint
alutange lulungiseke kalula.

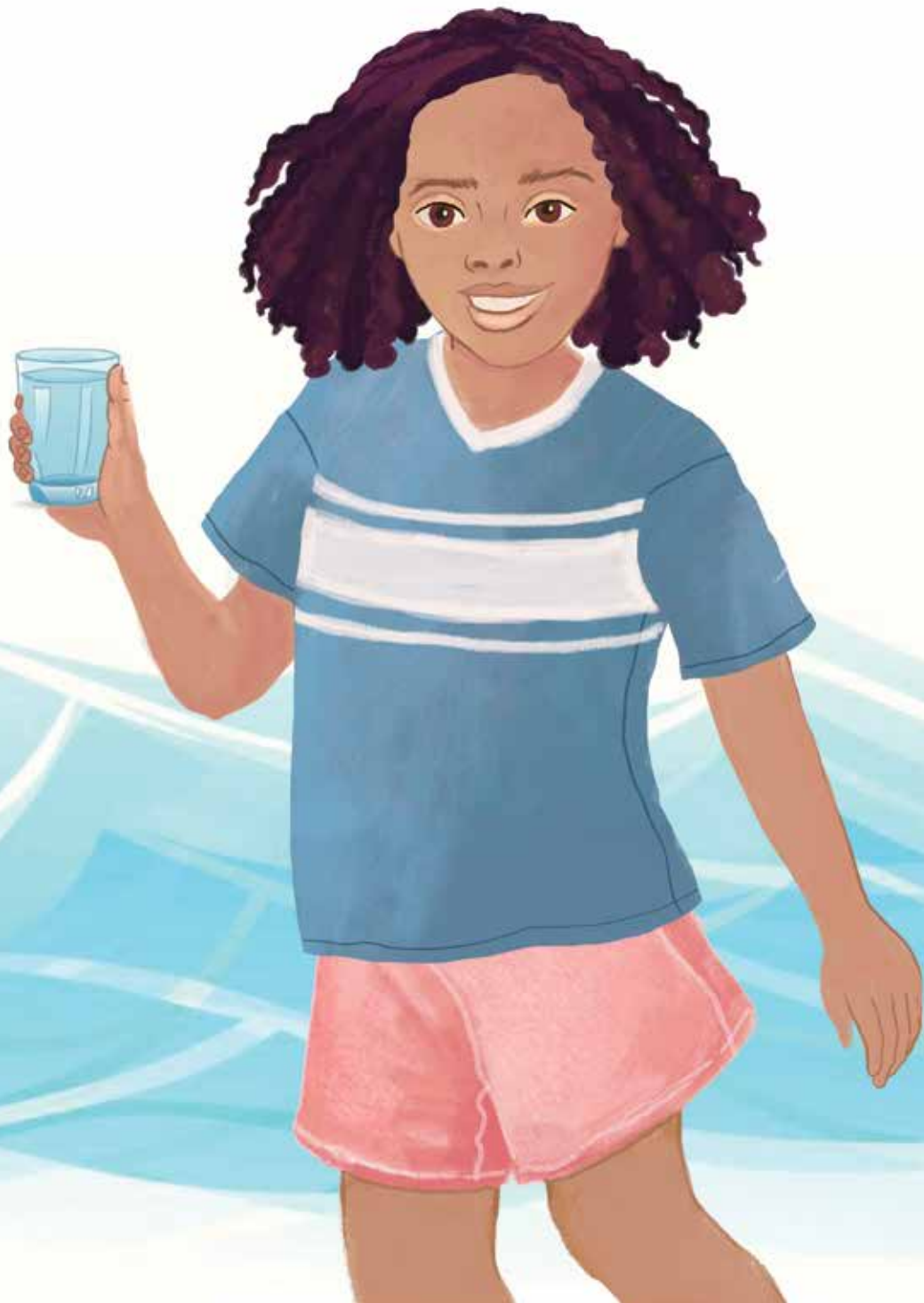


Ngalesikhatsi bantfu base-Flint balindzele kutsi luhlelo lwabo lwemanti lulungiswe, Mari wasita ngekucinisekisa kutsi baba nawo emanti laphephile ekunatsa. Kwekucala, Mari wenta imali yekutsengela bantfu labaphuyile emmangweni wakubo emabhodlela emanti.

Kepha ngalelinye lilanga ekuseni, Mari wabuka emgcomeni wenkhukhuma wabona kutsi bewugcwele emabhodlela emapulasitiki. Wacabanga ngawo onkhe emapulasitiki langcolisa iplanethi. Kusukela ngalelolanga, wancuma kutfolela sisombululo lesincono lesivuna indalo. Wacala kwakha imali yetisefo temanti esikhundleni sawo.



Mari akamange akuyekele kulwa kwakhe ngemuva
kwekutsi inkinga yasemmangweni wakubo
seyilungisiwe. Wachubeka nekulwela kutsi bonkhe
bantfwana baseMelika babe nemanti lahlobile
nalaphephile – kungakhatsaleki kutsi ummango
wakubo uphuye kangakanani.





Kufundza 1

Yini ligama lemmango wakubo-Mari?

Ummango wakubo yi-Flint, e-Michigan eMelika.

Beyiyini inkinga yemmango wakubo-Mari?

- Inkinga yakubo-Mari beyikutsi emanti bekayingoti / bekanashevu logulisanako / bekanemakhemikhali.

Kungani Mari abhalela Mengameli Barack Obama incwadzi?

- Kungobe bekafuna kusita ummango wakubo.
- Kungobe bekunenkinga lenkhulu ledzinga kulungiswa futsi bekati kutsi udzinga lusito.
- Kungobe bekafuna Mengameli avisise inkinga yase-Flint.
- Kungobe bekati kutsi Mengameli unemandla ekusita ngekulungisa lenkinga lenkhulu.



Kufundza 2

Yini leyentiwa ngu-Mari kute asite ummango wakubo?

- Wabhalela Mengameli incwadzi.
- Wenta imali yemabhodlela kanye neyetisefo temanti.

Ucabanga kutsi kuyini longakwenta uma emanti asemphakatsini wangakini bewangakaphephi kutsi anganatfwa?

- Ngicabanga kutsi nginga...

Ucabanga kutsi kungani Mengameli Obama atsi bantfwana labafana na-Mari bamnika litsemba ngelikusasa?

- Kungobe watsatsa sikhatsi kute ambhalele incwadzi.
- Kungobe ungulomunye webantfu labancane lonakekelako ngekuntjintja ummango wakubo wonkhe.
- Kungobe wasebenta kakhulu kute ente tintfo tibe ncono emmangweni wakubo.
- Kungobe ngisho nanoma angumntfwana, kepha sewuyasebenta kute atfutukise ummango wakubo.



INDZABA 5

LISONGO LELILUHLATA

SASIBHAKABHAKA



Ingcikitsi: Setama kwetsembeka



Imininingwane
yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lengasilo liciniso.
- Yenteka eNingizimu Afrika.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bacabange mayelana nekutsi kushoni kuba nemaciniso.



Lamanye emaphuzu
ekwabela bafundzi bakho

- Lena yindzaba yesimonhlalo nemiva. Tindzaba tesimonhlalo nemiva tibhalelwa kufundzisa bantfwana mayelana nemiva, budlelwano, kanye nekutiphatsa. Letindzaba tikhombisa emakhono lafana neluvelo, kutitsiba, bucotfo, kucatulula tinkinga, kanye nekuvana nalabanye. Inhloso yato kusita bantfwana bakhone kubona imiva, bafundze kuphendvula ngendlela lefanele, kanye nekwakha emakhono ekuphilisana lamahle.
- Kulenzaba, bafundzi bangacabanga nganaku:
 - Luvelo: Kuvisisa kutsi umngani wakho utiva njani nakalahlekelwe ngulokutsite.
 - Bucotfo: Kuyini lokucotfo lekumele ukwente nangabe intfo ingasiyo yakho.
 - Imbangi nemtselela: Kugcina lelisongo kutawubangela kutsi lomunye ative aphukile emoyeni.



Lisu lesivisiso: Combela tiphetfo

- Kuyini: Kucombela tintfo umbhali langatichazi tivele ebaleni, ngekusebentisa tinkhomba letisendzabeni.
- Kungani sikusebentisa: Kute sivisise inchazelo lejulile nemilayeto lefihlakele.
- Kusita njani: Kukusita kutsi wente tiphetfo njengobe usafundza, uphindze uyivisise kancono lenzaba nebalingswa.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
66, 1	Ngalesikhatsi Tandzile afika ekhaya abuya esikolweni, wakhapha lelisongo lakhe ediloweni waligaba. Walincoma lelisongo esihlakaleni sakhe. Wabese utibuka esibukweni. Nyalo lelisongo belibukeka likhatimula kakhulu kunakucala. Bekangakase ayibone intfo lenhle kangaka. Kusenjalo, Tandzile wacabanga ngebuso ba-Geeta labubone ngesikhatsi selikhefu lasemini. Walikhipha masinyane lelisongo esihlakaleni sakhe walifaka ekhikhini lakhe.	Ngicombela kutsi Tandzile ufuna kuligcina lelisongo ngobe lihle. Kepha angeke akutfokotele kuligcoka ngobe ucabanga mayelana nekutsi umngani wakhe utativa aphukile emoyeni. Ngicombela kutsi utalibuyisela ku-Geeta ngobe ulifaka ekhikhini lakhe.

Tandzile bekagijima aya ekhaya abuya ekhabomngani wakhe Sindziswa. Bekasatawufika-nje ekhaya ngalesikhatsi emehlo akhe abona lokutsite. Intfo leluhlata sasibhakabhaka nalekhatimulako.

Waguca phasi watsatsa lisongo leliluhlata sasibhakabhaka, lelihle, lelicwebetelako. Tandzile walitsatsa futsi wachubeka nekugijima. Lilanga beseliyoshona, kantsi bekatsembise make wakhe kutsi utawubuya ekhaya kungakahlwi.



Ngalesikhatsi afika ekhaya, waphakamisela lelisongo etulu futsi walivilitisa.

“Bukani kutsi ngitfoleni!” wamemeta.

Walifaka esihlakaleni sakhe futsi bekalitsandza. Belimlingana kahle!

“Ukutfole kuphi loko, Tandzile?” kwabuta make wakhe. “Kufanele kutsi kukhona umuntfu lokumlahleke!”

“Ngilitfole endleleni, ngako-ke selami nyalo!” kwasho Tandzile, atibuka esibukweni.



Ngakusasa ekuseni, Tandezile waphumela ngaphandle.
Bekaphakamise umkhono wakhe kute kutsi kukhanya
kwelilanga kucwebetelise lelisongo lakhe lelisha
leliluhlata sasibhakabhaka. Walibuka licwebetela.
Bekangakase abe nentfo lenhle kangaka.



Kwatsi kusenjalo wabona makhelwane wakhe, Geeta akhasa endleleni ngembi kwetindlu.

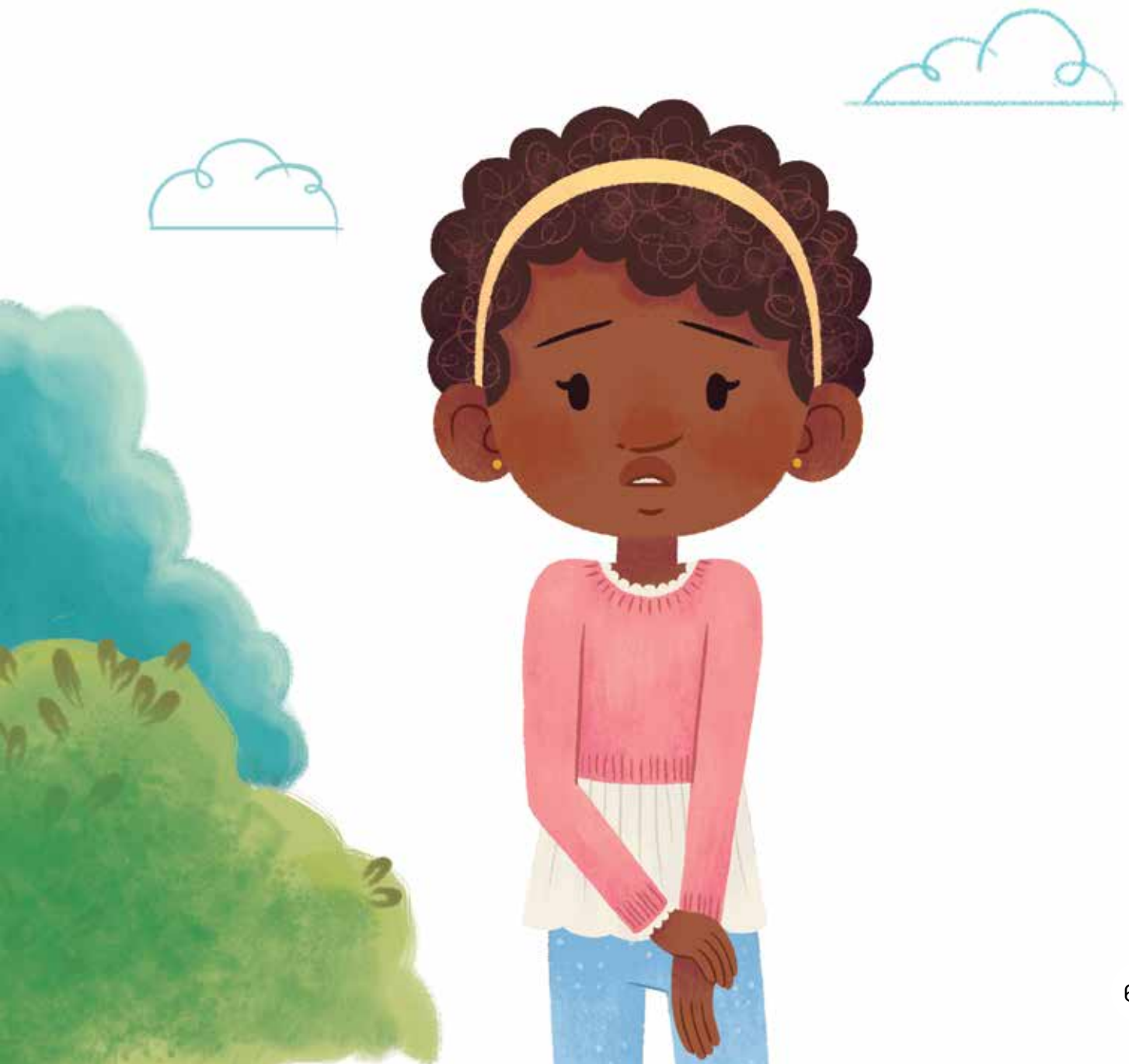
“Wentani?” kwabuta Tandezile.

“Ngifuna lisongo lami. Ngicabanga kutsi liwile ngesikhatsi ngidlala itolo!” kwasho Geeta, abukeka aphantseke kabi. “Lisongo lami lengilitsandza kakhulu.”



“Hho,” kwasho Tandezile. Tandezile wafisa kwati kutsi ingabe lelisongo nguleli lalitfolile yini. Wehlisa imikhono yelijezi lakhe.

“Ngetsemba kutsi utalitfola!” kwasho Tandezile. Ngemuva kwaloko wagijima wayongena endlini yakubo.



Tandzile wanele kungena-nje endlini yakubo,
wadvumisa lisongo lakhe lebelisesihlakaleni sakhe.
Wabese utibuka esibukweni. Lelisongo belikhatimula
futsi lilihle kakhulu. Bekangasakwati kulindza kute
akhombise bangani bakhe esikolweni ngakusasa.
Kepha kwatsi kusenjalo wacabanga nga-Geeta.

“Kutawentekani nangabe Geeta angalibona lelisongo
lami lelisha, nekutsi ngilo leli lakhe lelimlahlekele?”
Tandzile watibuta. Walikhumula lelisongo wabese
ulibeka kahle ediloweni.



Ngakusasa ngesikhatsi selikhefu, Tandezile bekahleti na-Geeta kanye naSindziswa.

“Kulemphelaviki lesisuka kuyo ngilahlekelwe lisongo lami lengilitsandza kakhulu. Beliluhlata sasibhakabhaka futsi likhatimula,” kwasho Geeta. Tandezile wacabanga ngelisongo leliluhlata sasibhakabhaka lelikhatimulako lelisedilowini lakhe. Nyalo-ke bekasanesiciniseko lesiphelele sekutsi vele lelisongo la-Geeta.

“Kepha ngilitfolile. Selami nyalo!” kwacabanga Tandezile. Kute lutfo lakusho.



Ngalesikhatsi Tandzile afika ekhaya abuya esikolweni, wakhapha lelisongo lakhe ediloweni waligaba. Walincoma lelisongo esihlakaleni sakhe. Wabese utibuka esibukweni.

Nyalo lelisongo belibukeka likhatimula kakhulu kunakucala. Bekangakase ayibone intfo lenhle kangaka. Kusenjalo, Tandzile wacabanga ngebuso ba-Geeta labubone ngesikhatsi selikhefu lasemini. Walikhipha masinyane lelisongo esihlakaleni sakhe walifaka ekhikhini lakhe.



Tandzile waya kamakhelwane endlini yekhabo-Geeta wefika wanconcotsa emnyango. Ngalesikhatsi Geeta avula, waphakamisela lelisongo emoyeni.

“Buka lengikutfolile!” wamemeta.



Buso ba-Geeta bajabula. Tandzile wativa naye asajabula ngobe bekasite Geeta kutsi afake lisongo leliluhlata sasibhakabhaka lelikhatimulako esihlakaleni sakhe.

“Ngiyabonga Tandzile,” kwasho Geeta ngalengkulu injabulo. “Wente lilanga lami labamnandzi kakhulu ngingakalindzeli!”





Kufundza 1

Yini leyatfolwa nguTandzile?

Watfola lisongo leliluhlata sasibhakabhaka, lelikhatimulako.

Walitfola kuphi Tandzile lisongo?

Walitfola esitaladini / endleleni.

Kungani Geeta bekakhasa endleleni ngembi kwetindlu.

Kungobe bekalahlekelwe lisongo lakhe! Bekafuna lisongo lakhe.

Kungani Tandzile bekangakaligcoki lisongo lakhe esikolweni?

- Kungobe bekasabonile kutsi lelisongo ngempela la-Geeta.
- Kungobe bekangafuni kutsi Geeta abone lelisongo.
- Kungobe bekafuna kugcina lelisongo libe lakhe!



Kufundza 2

Kungani Tandzile ehlisa imikhono yeliyezi lakhe?

Kute afihle lelisongo lebekaligcokile lebekatitfolele lona.

Yini intfo leyenta lilanga la-Geeta labamnandzi?

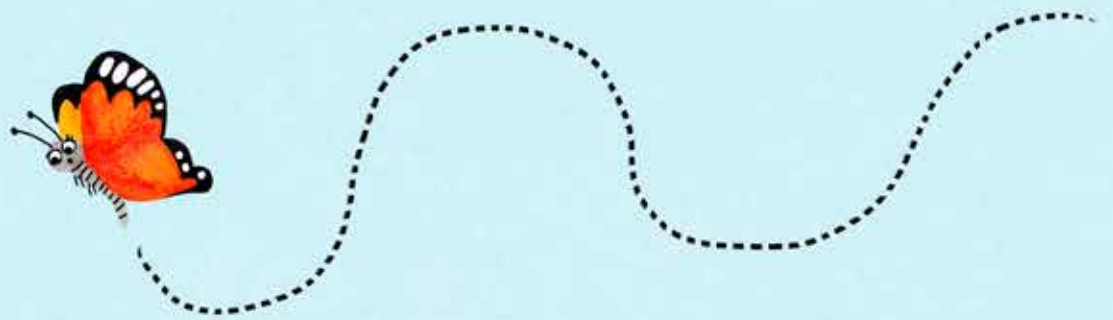
Kutfola lisongo lakhe.

Wati njani Zandile kutsi umnikati walelisongo ngu-Geeta?

- Kungobe wabona Geeta abukana nelisongo lakhe.
- Kungobe Geeta wantjela kutsi ulahlekelwe lisongo leliluhlata sasibhakabhaka lelicwebetelako.

Kungani Tandzile ancuma kulibuyisela emuva ku-Geeta lelisongo?

- Kungobe wabona kutsi lelisongo lemngani wakhe.
- Kungobe wabona kutsi bekutawudzingeka kutsi ahlale njalo alifihla uma aligcokile.
- Kungobe wabona kutsi kutawenta umngani wakhe ajabule nakalibuyisela emuva kuye.
- Kungobe bekuyintfo lenhle kutsi ayente!



INDZABA 6

UMELUSI LOWAHLABA

INYANDZALEYO WATSI

‘LIBHUBESI’

Ingcikitsi: Setama kwetsembeka



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lengasilo liciniso.
- Yenteka eBotswana.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bacabange ngaloko lokushiwo kwetsembeka – nekutsi ingaba yini imiphumela yekucala emanga.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Lenzaba iyinganekwane, indzaba lengasilo liciniso kepha lenesifundvo lesicacile lesimayelana nekutiphatsha. Sifundvo lesikulenzaba sikutsi kucala emanga kunemiphumela.
- Lenzaba ingasita bafundzi bacabange ngesento nemiphumela yaso. Nasi sibonelo: nangabe unemkhuba wekucala emanga (sento), bantfu bangayekela kukukholwa nasewusenkingeni mbamba (umphumela).
- Lenzaba ingasita bafundzi bacabange ngetinhlangotsi letehlukahlukene. Nasi sibonelo: Kungani lomelusi kulenzaba ahlaba inyandzaleyo atsi “libhubesi”? (Unesitunge yini nobe uyesaba? Ekugcineni, kungani takhamiti tingeti kutomsita? (Ticabanga kutsi unemanga nobe akakatsembeki yini?)



Lisu lesivisiso: Combela tiphetfo

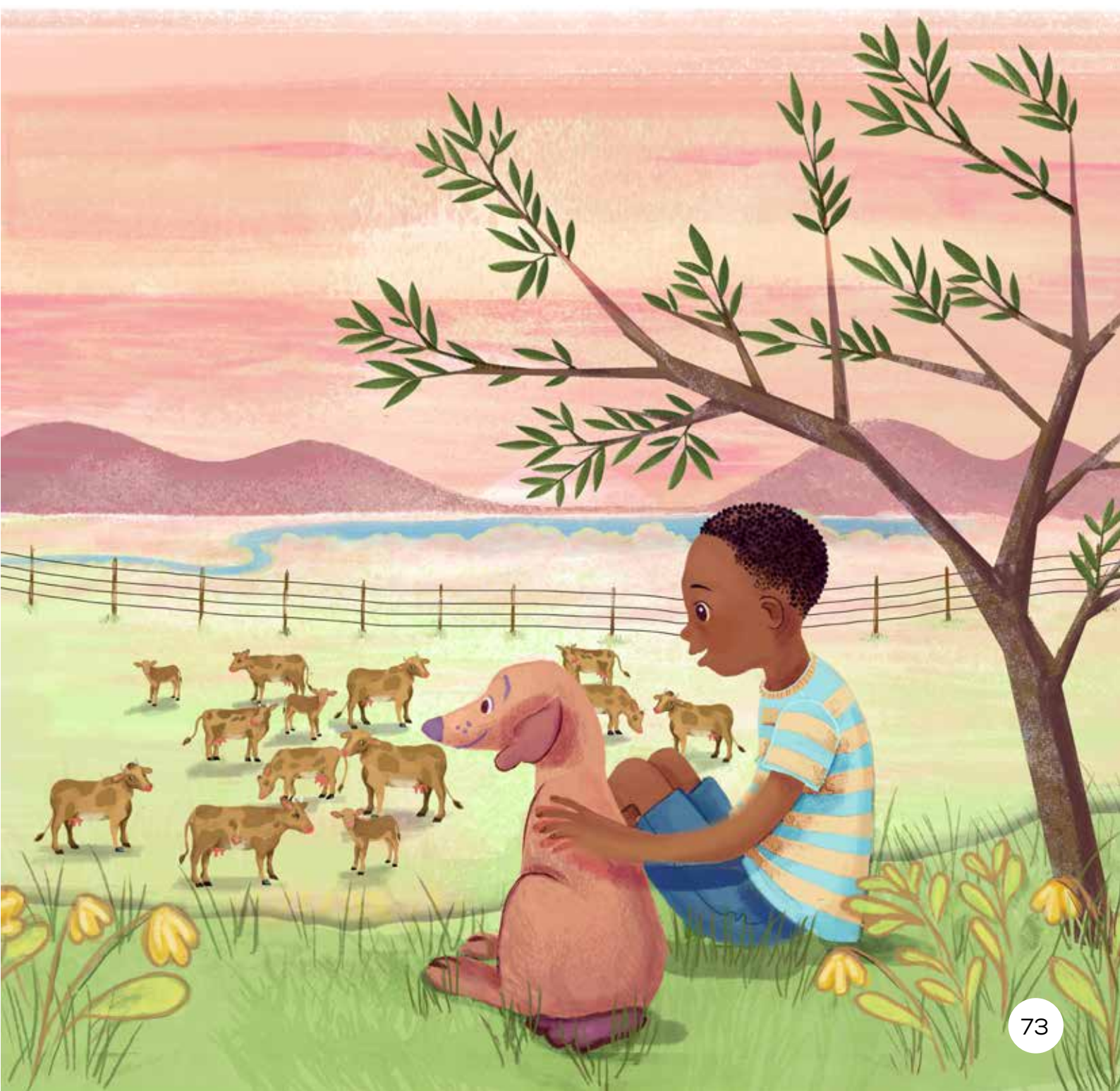
- Kuyini: Kucombela tintfo umbhali langatichazi tivele ebaleni, ngekusebentisa tinkhomba letisendzabeni.
- Kungani sikusebentisa: Kute sivisise inchazelo lejulile nemilayeto lefihlakele.
- Kusita njani: Kukusita kutsi wente tiphetfo njengobe usafundza, uphindze uyivisise kancono lenzaba nebalingswa.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
75, 1	Ngemuva kwaloko watibuta kutsi yini lengenteka nangabe lelinye lemabhubesi lingahlasela lenye yetinkhomo takubo letiligugu. Wahlaba inyandzaleyo, “Libhubesi! Libhubesi! Kunelibhubesi lelicosha tinkhomo takitsi!”	Ngingaphetsa ngekutsi Modise kungenteka uyesaba nobe ukhatsatekile ngaloko lokungenteka nangabe libhubesi lingahlasela tinkhomo takubo. Ngingaphetsa ngekutsi ufuna kwati kutsi bantfu bangeta yini kutomsita.
80, 1	Kepha nyalo, kute ngisho namunye loweta agijima. Takhamiti tacabanga kutsi Modise udlala ngato futsi.	Ngingaphetsa ngekutsi ngalesikhatsi takhamiti tiva Modise ahlaba inyandzaleyo, tatihlekela nje futsi tangasamnaki!

Njalo ekuseni ngembulukusa, Modise bekahamba
ayofuna emadlelo lanetjani lobuluhlata-klaba
lobutodliwa tinkhomo takubo. Lilanga lonkhe,
bekelusa tinkhomo takubo ngelutsandvo kute
ativikele kunobe nguyiphi ingoti.

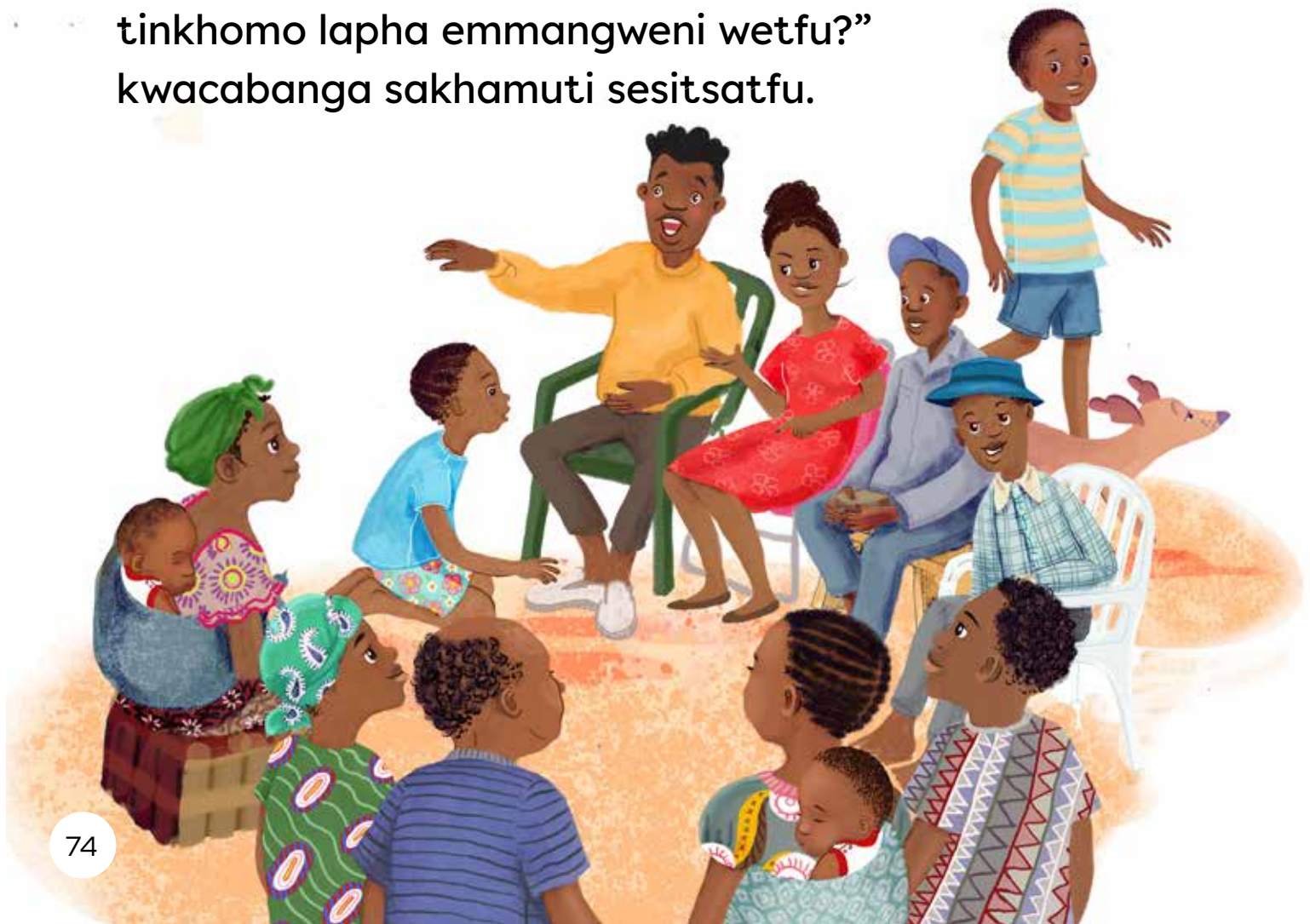


Kusihlwa ngalelinye lilanga, lapho-nje Modise asatofika ekhaya kubo, watfola takhamiti tihleti sicumbi, betihleti ngaphandle tikhuluma ngetindzaba tangalelolanga.

“Ngive kutsiwa lelinye libhubesi lifohlile esiciwini setilwane futsi lahlasela litfole lelisandza kutalwa!” kwasho lesinye sakhamuti.

“Ngifundze ngalomunye sosayensi lofuna kutsi sipende emehlo etibunu tetinkhomo kute setame kutivikela ekuhlaselweni libhubesi!” kwahleka lesinye sakhamuti.

“Yini lesingayenta nakungefika libhubesi litohlasela tinkhomo lapha emmangweni wetfu?” kwacabanga sakhamuti sesitsatfu.



Ngakusasa ekuseni Modise bekachuba tinkhomo takubo eceleni kweludaladi lweSiciwi Savelonkhe i-Makgadikgadi Pans. Wabona indlulamitsi idla etihlahleni letindze. Watibuta kutsi ingabe emabhubesi angatihlasela yini tindlulamitsi. Ngemuva kwaloko watibuta kutsi yini lengenteka nangabe lelinye lemabhubesi lingahlasela lenye yetinkhomo takubo letiligugu.

Wahlaba inyandzaleyo, “Libhubesi! Libhubesi! Kunelibhubesi lelicosha tinkhomo takitsi!”



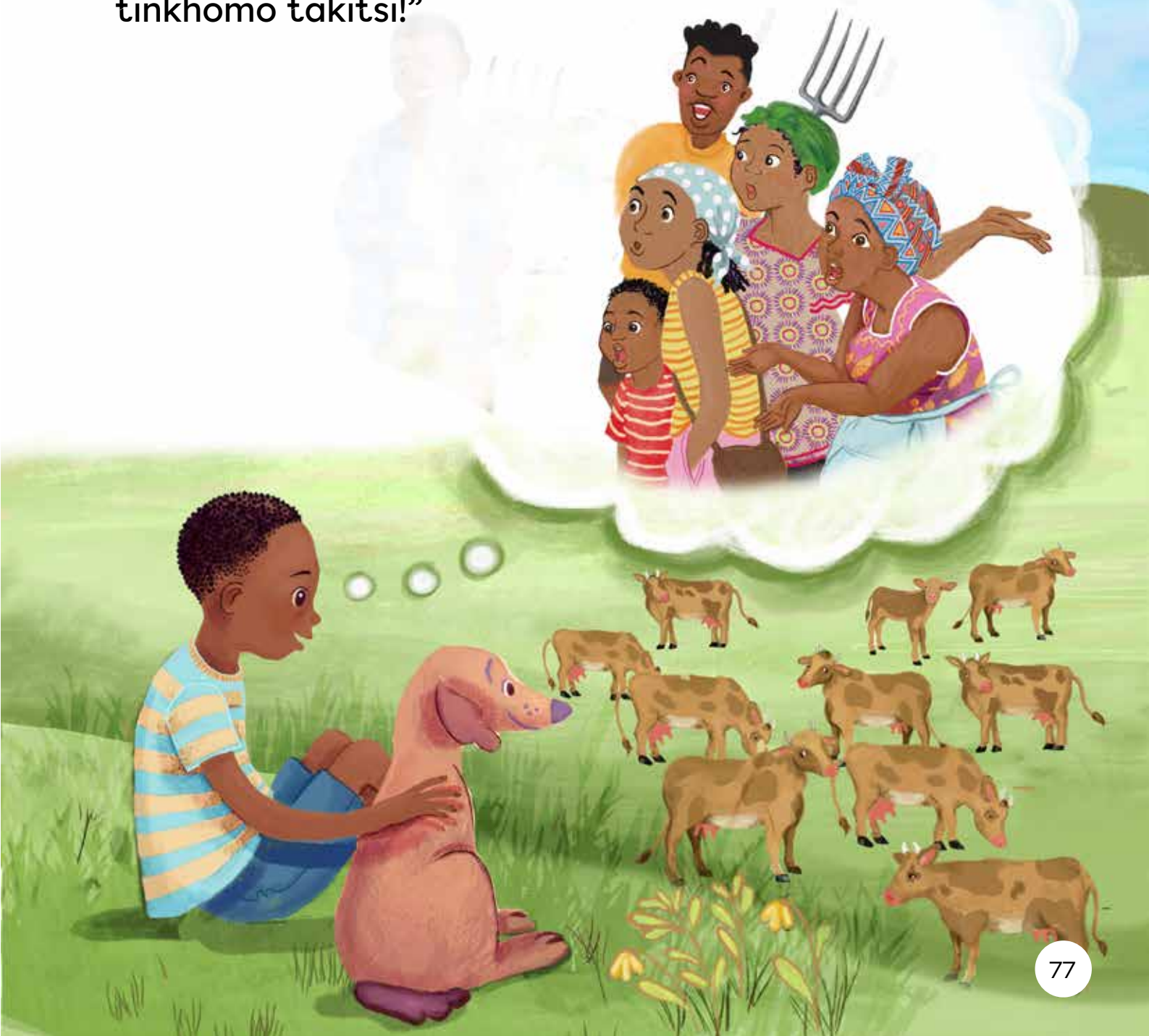
Takhamiti tagijima tayosita lomfana ngekutsi tetfuse lelibhubesi. Kepha ngalesikhatsi tifika emaphetselweni esiciwi setilwane, tatfola kutsi bekute libhubesi, futsi bekute ngisho neluphawu lwekucoshwa ngilo. Modise wehluleka kutibamba, wagigitseka ngalesikhatsi abona buso bato lobudidekile.

“Ungabohlaba inyandzaleyo utsi ‘libhubesi’ kantsi kute libhubesi, Modise!” kwanhhinhhitela takhamiti, ngesikhatsi setibuyela emuva.

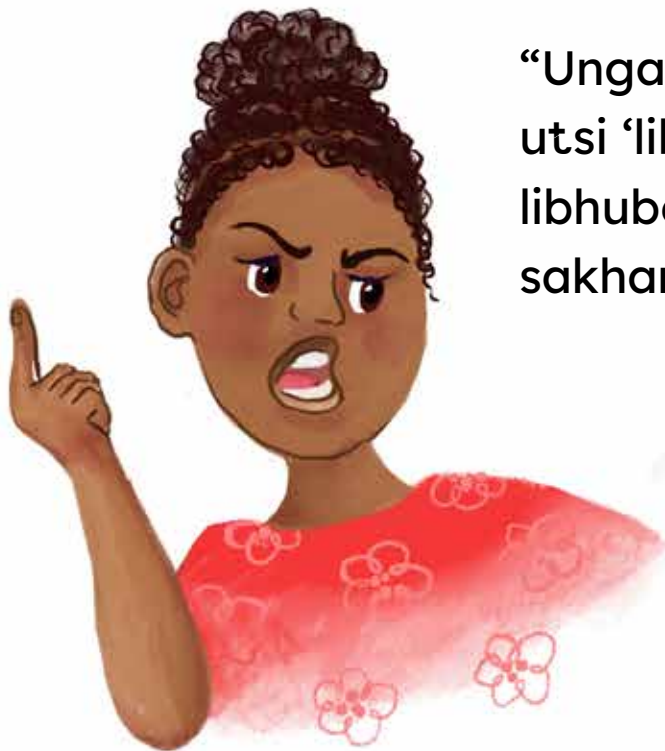


Ngakusasa emini, Modise wativa anesitunge ngalesikhatsi ahleti ngaphasi kwesihlahla lesikhulu semkhomo elusa tikhomo takubo. Wagigitseka ngalesikhatsi acabanga ngebuso lobunekudideka betakhamiti ngalesikhatsi tibona kutsi bekadlala ngato. Wancuma kutsi aphindze adlale ngato.

Wadvonsa umoya wabese uhlaba inyandzaleyo, “Libhubesi! Libhubesi! Kunelibhubesi lelicosha tinkhomo takitsi!”



Takhamiti tefika ngelitubane titosita umfana ngekutsi tetfuse lelibhubesi. Kepha ngesikhatsi tefika esihlahleni semkhomo, tatfola kutsi kute libhubesi, futsi kute ngisho neluphawu lwekucoshwa ngilo. Modise wahleka kakhulu ngalesikhatsi abona buso bato lobucansukile.



“Ungabohlaba inyandzaleyo utsi ‘libhubesi’ kantsi kute libhubesi!” kwatsetsa lesinye sakhamuti.

“Kukusedzelela nekungasihloniphi kutsi udlale ngatsi!” kwatsetsa lesinye sakhamuti ngalesikhatsi sesihamba sibuyela emuva.

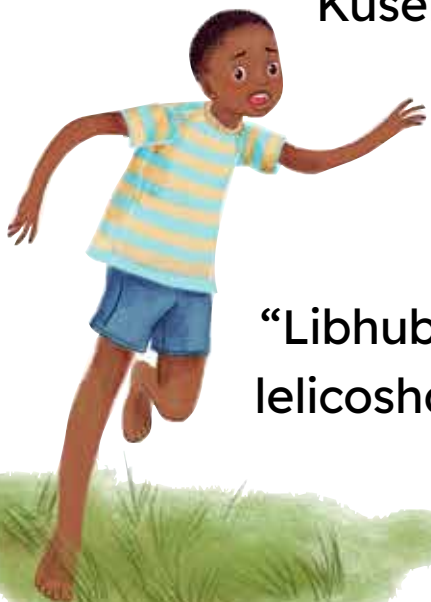


Ngakusasa, Modise wachuba tinkhomo takubo
tayonatsa emfuleni. Wahlala wacabanga ngendlela
laphukute ngayo letinye takhamiti.

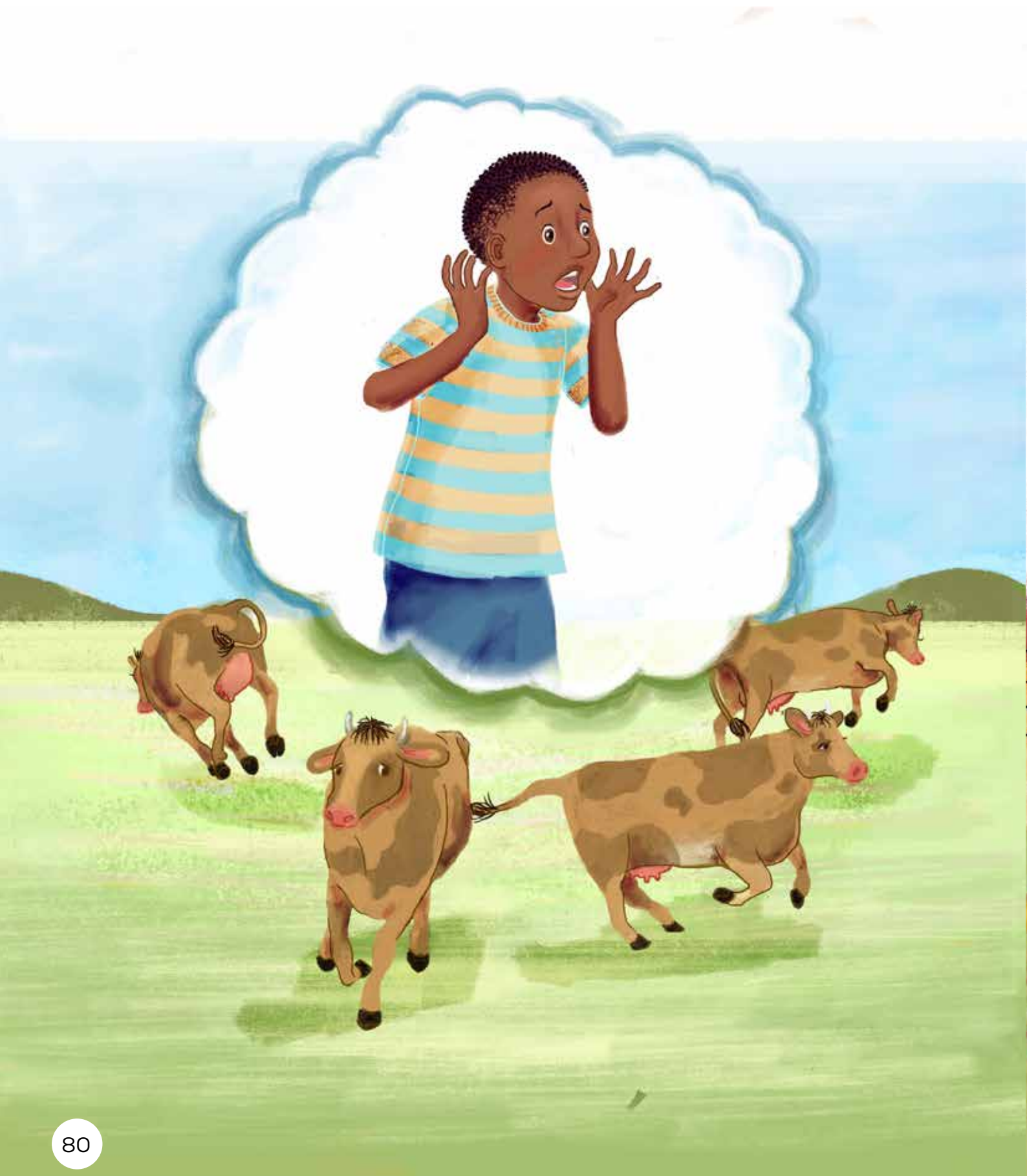
Kwatsi kusenjalo, kwaba khona lokungahambi kahle.
Wetfuswa ngumsindvo wekubhonsa kwetinkhomo
takubo. Tinsimbi letigatjwa nguletinkhomo tabanga
lomkhulu kakhulu ngalesikhatsi tibaleka tihlakateka.

Kusenjalo, libhubesi lelisikati lagcuma
liphuma ehlatsini lacondza etfoleni
belisandza kutalwa. Modise
akamange akukholwe lakubona.

“Libhubesi! Libhubesi! Kunelibhubesi
lelicosha tinkhomo takitsi!” Modise wahlaba
inyandzaleyo ngekukhatsateka.



Kepha nyalo, kute ngisho namunye loweta agijima.
Takhamiti tacabanga kutsi Modise udlala ngato futsi.



Kusihlwa, takhamiti tacala kutibuta kutsi kungani
Modise angakabuyi ekhaya. Tamfuna yonkhe indzawo
tate ekugcineni tamtfola akhala – bekesaba kakhulu
ehluleka ngisho kuhamba. Lelibhubesi lelisikati
belihleti etikwalelitfole lelisandza kutalwa, buso balo
bebugcwele ingati.

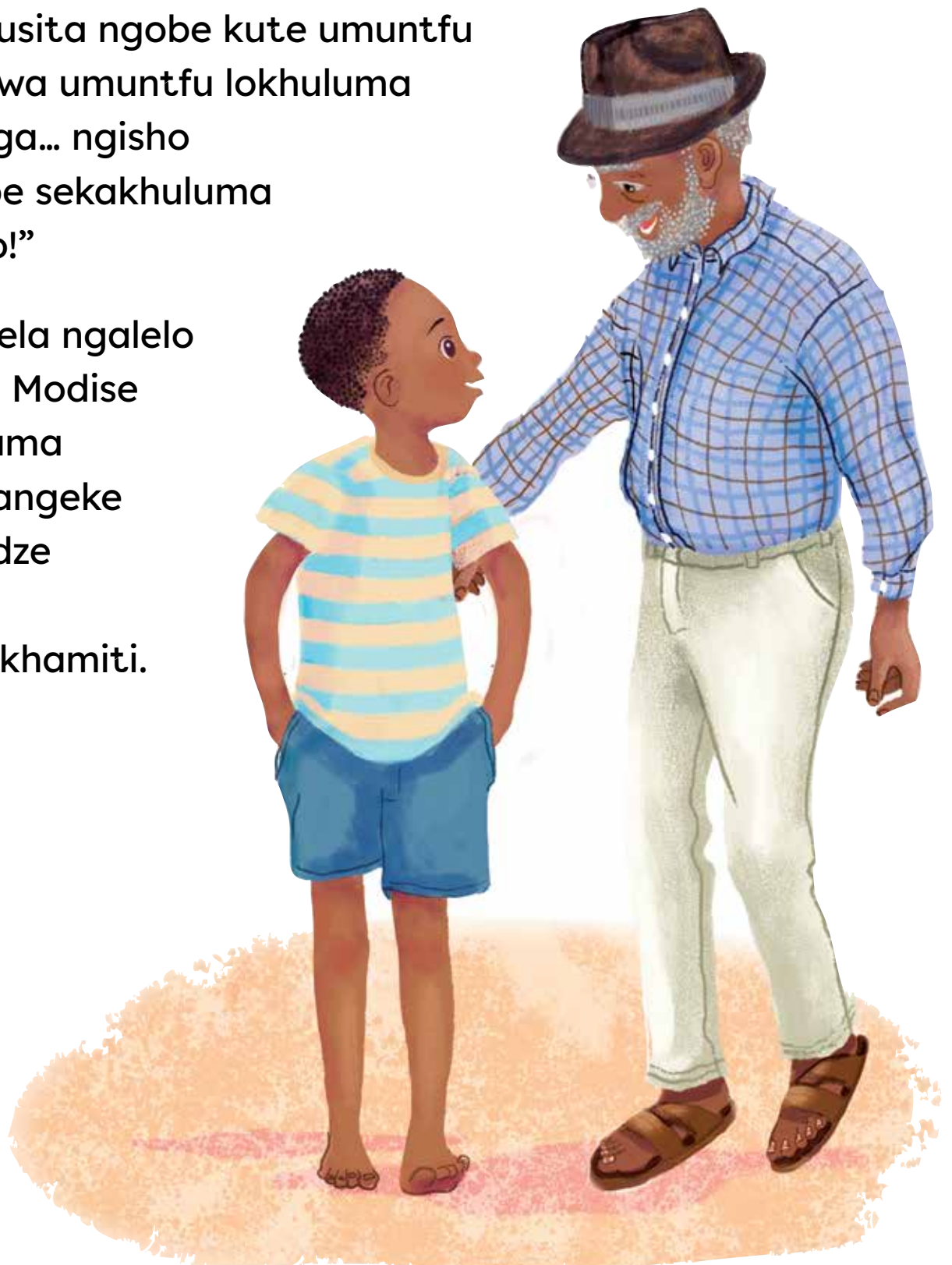
“Bekunelibhubesi ngempela lapha! Umhlambi wami
uhlakatekile! Ngihlabe inyandzaleyo
ngitsi ‘libhubesi!’ Kungani
ningaketi?” kwabuta
Modise achachatela.



Lomunye mkhulu wetama kumdvudvuta lomfana ngalesikhatsi babuyela emakhaya.

“Sitakusita kusasa ekuseni utfole tinkhomo takini letilahlekile,” kwasho lomkhulu, agaca Modise. “Kute umuntfu lote kutokusita ngobe kute umuntfu lokholwa umuntfu lokhuluma emanga... ngisho nanobe sekakhuluma liciniso!”

Kusukela ngalelo langa, Modise wancuma kutsi angeke aphindze adlale ngetakhamiti.





Kufundza 1

Modise wadlala ngetakhamiti emahlandla lamangaki?

Wadlala ngato kabili.

Yini silwane lesahlasela tinkhomo takubo-Modise?

Libhubesi lacosha tinkhomo takubo.

Kungani takhamiti tingamange tifike ngelitubane ngalesikhatsi kuvela libhubesi mbamba lithohlasela tinkhomo takubo-Modise?

- Kungobe Modise bekahlabe inyandzaleyo kabili atsi “libhubesi”, kepha kute libhubesi!
- Kungobe Modise bekadlale ngato kabili futsi nyalo bebangasamkholwa.
- Kungobe bekuvakala kufana nangalesikhatsi Modise acamba emanga ngisho nangesikhatsi sekakhuluma liciniso.
- Kungobe kute umuntfu lomkholwako umuntfu locamba emanga – ngisho nobe sekakhuluma liciniso.



Kufundza 2

Nguwaphi emanga lakhulunywa ngu-Modise?

Wakhuluma emanga ngekutsi atsi kunelibhubesi lebelicosha tinkhomo takubo, kantsi bekute.

Ngusiphi siciwi setilwane longaphetsa ngekutsi Modise uhlala edvute naso?

Ngingaphetsa ngekutsi Modise uhlala edvutane neSiciwi Savelonkhe i-Makgadikgadi Pans, ngobe bekachuba tinkhomo takubo eceleni kweludaladi lwaso.

Kungani Modise ancuma kutsi angaphindze adlale ngetakhamiti?

- Kungobe wabona kutsi loko kutenta titive tingahlonishwa / titfukutsele / ticansukile.
- Kungobe wabona kutsi ngalesikhatsi adlala ngato, loko kwenta kutsi tingeti ngalesikhatsi sekatidzinga mbamba.
- Kungobe wabona kutsi kudlala ngebantfu kuba nemiphumela lemibi.



INDZABA 7

IMPHILO LETE IMINCELE

Ingcikitsi: Imfundvo yetfu



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lelaciniso lelinongiwe.
- Yenteka eThanzaniya.
- Yenteka esikhatsini sakamuva lesengcile.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bafundze ngemuntfu mbamba longu-Rebeca Gyumi, lokhule akwati kutsi imfundvo ibaluleke ebantfwaneni bonkhe.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Rebeca Gyumi ngummeli nesishoshovalu semalungelo ebantfwana losebenta kuvikela emantfombatana nekucedza kufakwa kwawo emendvweni ngenkhani. Njengemuntfu lomsikati losemusha, Rebeca waphumelela ekuntjintjeni imitsetfo wayenta kutsi ivune kungavunyelwa kushada kwemantfombatana langaphasi kweminyaka le-18 eThanzaniya.
- Rebeca ukhuluma emphakatsini futsi usebentisa tindzaba, tikolwa, netinhlelo temphakatsi kute asite emantfombatana ative aphephile ngekubika tinkinga kanye nekutitsatsela tincumo.



Lisu lesivisiso: Yenta luhlolo

- Kuyini: Kwenta sincumo sekutsi uyayitsandza yini lendzaba nobe tincumo letitsetfwe balingiswa.
- Kungani sikusebentisa: Kute utakhele wakho umbono ngendzaba futsi uyivisise ngelizinga lelisetulu.
- Kusita njani: Kukusita kutsi ucabange ngemlayeto wendzaba nangaloko lokukholwako ngayo.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
89, 3	“Make wami utsi umshado ubaluleke kakhulu kunesikolwa kumantfombatana,” kwasho lomunye umngani.	Asihloleni lenkinga lekulendzaba: akusibo bonkhe bantfu labacabanga kutsi emantfombatana ayayidzinga imfundvo.
92, 1	Kusihlwa ngalelolanga, Rebeca wacocela make wakhe ngawo onkhe emantfombatana layekele sikolwa. “Ngicela ningivumele kutsi ngichubeke nesikolwa!” kwakhala Rebeca. “Sikolwa sibalulekile!” kwaphindzelela make wakhe, “kumantfombatana kanye nakubafana!”	Ngenta luhlolo lwekutsi make wa-Rebeca ucabanga kutsi imfundvo ibalulekile kubo bonkhe bantfu – emantfombatana nebefana. Angicabangi kutsi make wa-Rebeca utamenta ayekele sikolwa.

Rebeca bekalindze imphilo yakhe yonkhe alindzele
kuyewucala sikolwa! Kusukela aseluswane
loluncane, batali bakhe bebantjela kutsi kubaluleke
kangakanani kutsi afundze.

“Sikolwa sibaluleke kakhulu,” kwagcizelela make
wakhe.

“Imfundvo yakho iyokunika imphilo lete imincele!”
kwasho anti wakhe ngekuphindzelela.



Asengumntfwana lomncane, Rebeca bekasitsandza sikolwa. Bekangumngani wemantfombatana lakhali phile, lanemakhono Esikolweni Semabanga Laphasi sase-Mazengo e-Dodoma, esigodzini sakubo eThanzaniya.

“Sikolwa sibaluleke kakhulu,” kwagcizelela make wakhe.

“Imfundvo yakho itakunika imphilo lete imincele!” bekusho anti wakhe onkhe emalanga entsambama.



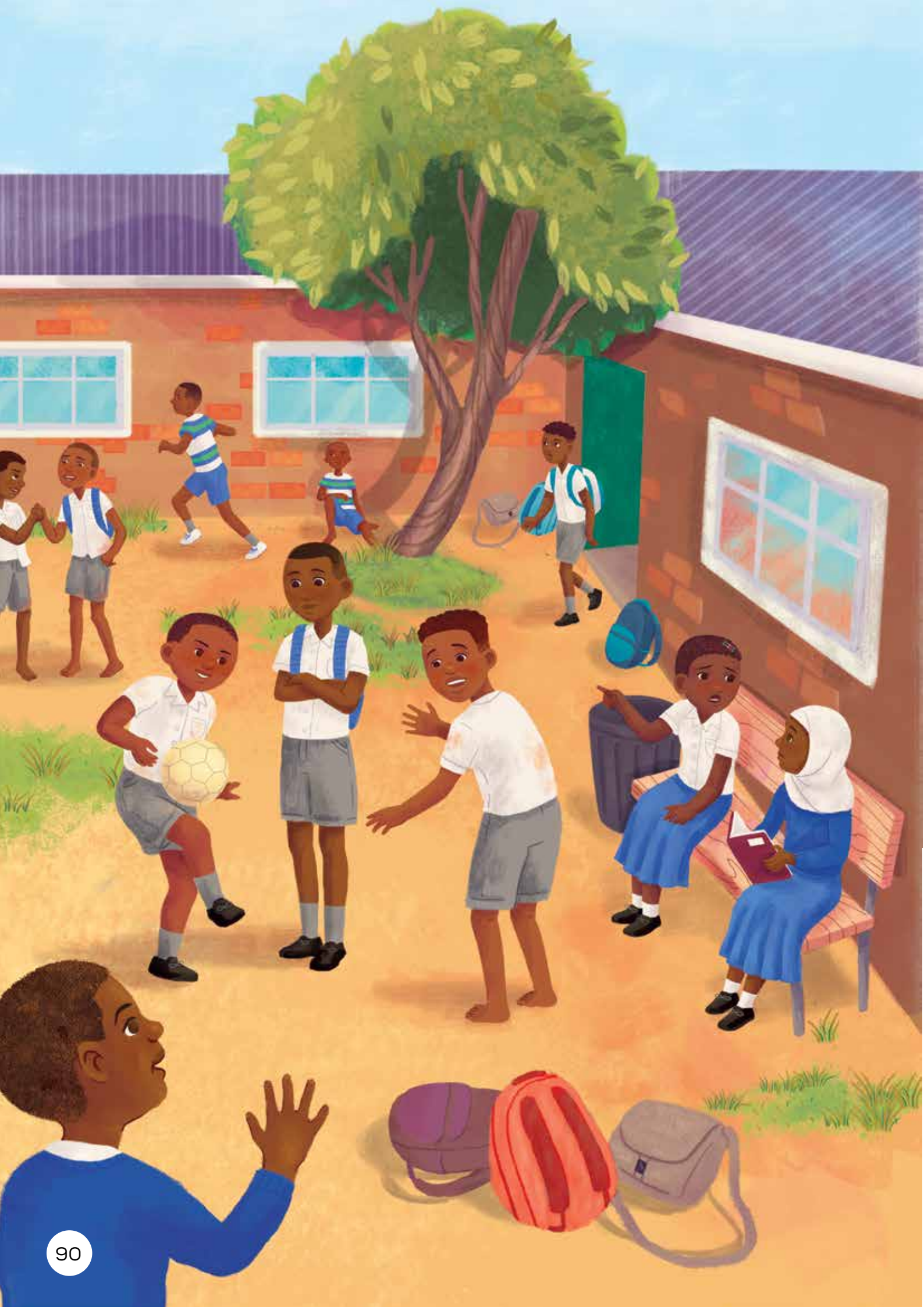
Ngalesikhatsi Rebeca akhula wacaphela kutsi lamanye emantfombatana eklasini lakhe ayekela kuta esikolweni. Rebeca wativa naye sengatsi kute lutfo langalwenta ngemfundvo! Kepha, wabona futsi kutsi akusibo bonkhe bafundzi eklasini lakhe labebatfola ekhaya sikhutsato lesifanana nesakhe.

“Umnaketfu watsi emantfombatana akakakhaliphi njengebafana!” watjelwa loko ngulomunye webangani bakhe.



“Make wami utsi umshado ubaluleke kakhulu kunesikolwa kumantfombatana,” kwasho lomunye umngani.





Beliya ngekuba lincane njalo linani lemantfombatana eklasini lakhe Esikolweni Semabanga Laphakeme sase-Kilakala.

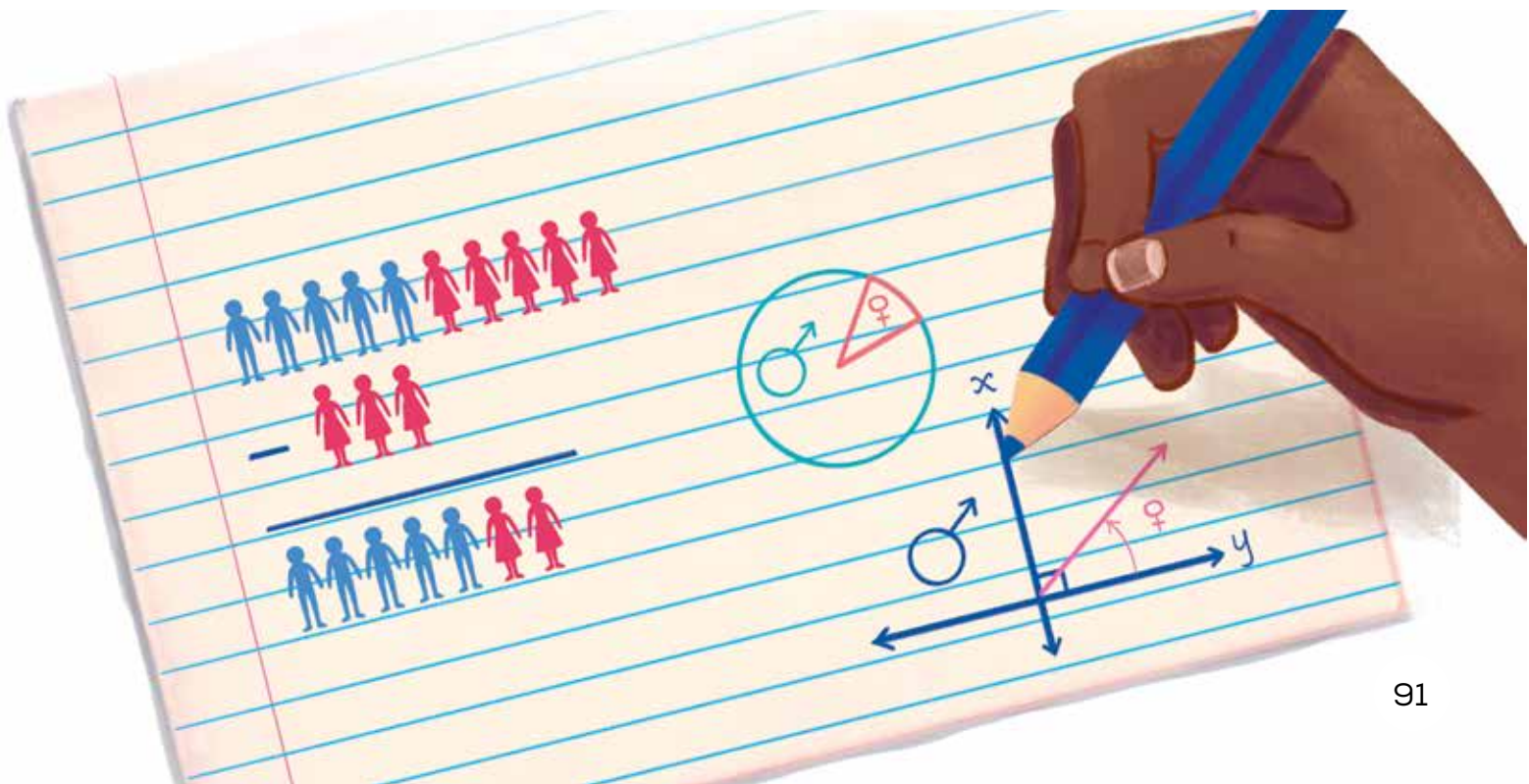
“Wayaphi Adla?” ngalelinye lilanga Rebeca wabuta umngani wakhe Joyce, ngalesikhatsi bahamba ndzawonye babuya esikolweni baya ekhaya.

“Hho, sewunendvodza nyalo,” kwaphendvula Joyce.

“Usamkhumbula na-Zahra?” kwabuta Joyce. “Naye futsi sewushadile, kungako-ke angaseti esikolweni.”

“Zahra bekachuba kahle kakhulu eTibalweni. Bengihlala ngicabanga kutsi utawuba ngudokotela,” kwasho Rebeca.

“Kungani kute bafana labayekele sikolwa, kepha kuyekele emantfombatana lamanyenti kangaka?” Rebeca watibuta umbuto.



Kusihlwa ngalelolanga, Rebeca wacocela make wakhe ngawo onkhe emantfombatana layekele sikolwa.

“Ngicela ningivumele kutsi ngichubeke nesikolwa!” kwakhala Rebeca.

“Sikolwa sibalulekile!” kwaphindzelela make wakhe, “kumantfombatana kanye nakubafana!”

“Imfundvo yakho itakunika imphilo lete imincele!” kwaphindzaphindza anti wakhe.

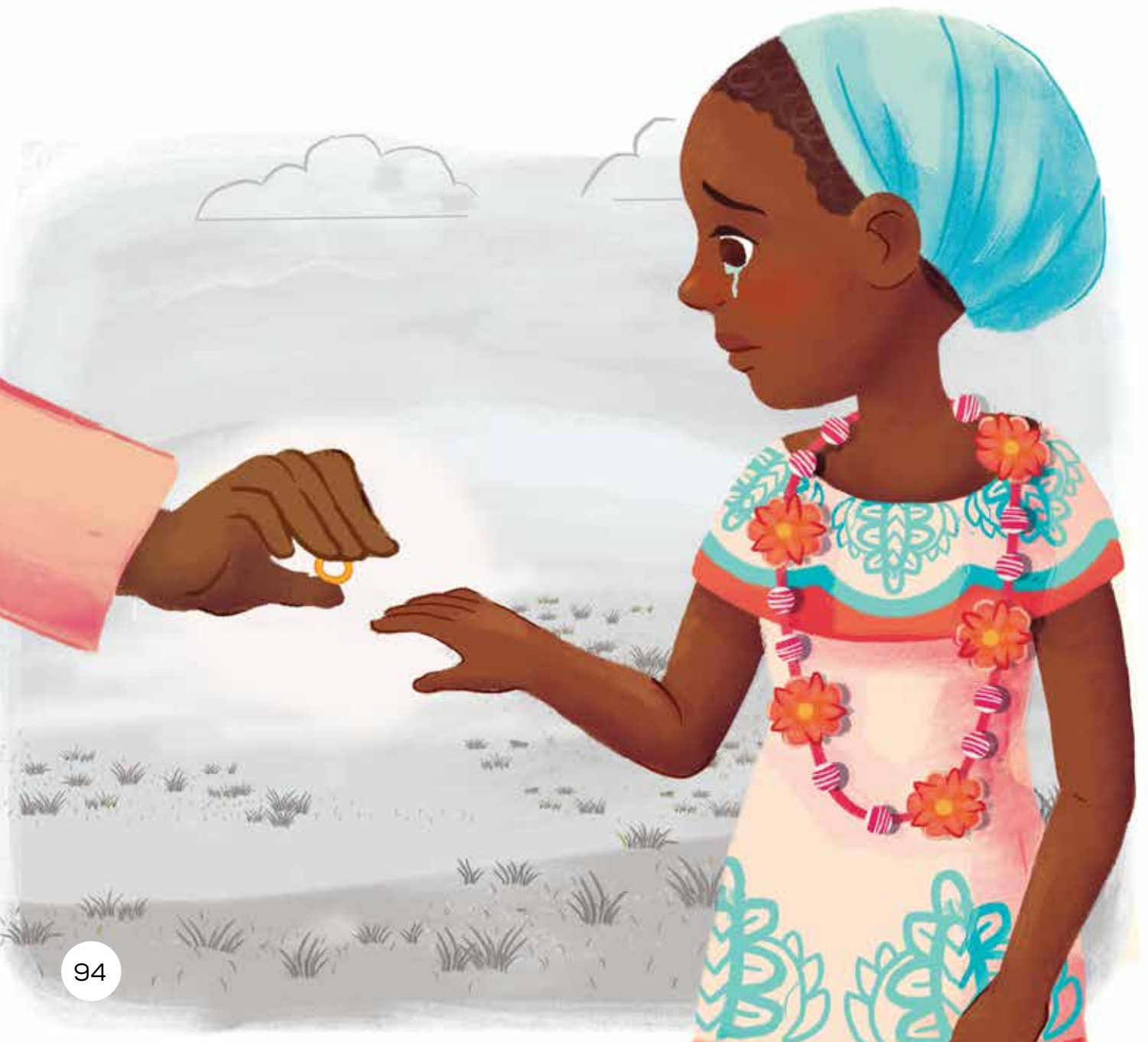


Rebeca utiva anenhlanhla kakhulu. Ufisa sengatsi onkhe emantfombatana aseklasini lakhe ngabe atfola kwesekelwa lokufanako ekhaya. Rebeca wancuma kutsi utawusebentisa imfundvo yakhe ngekutsi asite emantfombatana lafana naye.



ENyuvesi yase-Dar es Salaam, Rebeca wancuma kwenta tifundvo temtsetfo. Wafundza ngemtsetfo waseThanzaniya, lobewuvumela emantfombatana kutsi ashade asesemancane kakhulu – aneminyaka-nje le-14 kuphela budzala. Kepha, bafana bekufanele babe neminyaka le-18!

“Loku kufanele kutsi ngiso sizatfu sekutsi kungani emantfombatana bekayekela sikolwa,” kwacabanga Rebeca. “Ngitawuntjintja lomtsetfo!”



Ngemuva kwekutfolela tiku, Rebeca kanye nabozakwabo emsebenzini basebenta kamatima kwetama kuntjintja umtsetfo. Bantfu labanyenti batsi baphikisana nemasiko aseThanzaniya. Kepha Rebeca akamange avume. “Nanobe nguliphi lisiko lelilimata emantfombatana akusilo lisiko lekufanele siligcine!” washo abaphikisa futsi ababonisa.



Rebeca kanye nebalingani bakhe ngekwemsebenti betfula tiphakamiso tabo embikwemajaji eNkantolo Lephakeme yaseThanzaniya. Emajaji avumelana nelitsimba la-Rebeca futsi ancuma kutsi kuntjintjwe umtsetfo waseThanzaniya. Loku bekusho kutsi emantfombatana kute ashade ngekwemtsetfo kufanele abe neminyaka le-18, iminyaka lefanako neyebafana!



Nanobe-nje umtsetfo sewuntjintjiwe, Rebeca seloku akayekeli kusebenta kamatima ekulweleni emalungelo emantfombatana. Rebeca usaloku asebenta ngekutikhandla ekucinisekiseni kutsi onkhe emantfombatana ayakwati kubaluleka kwesikolwa, nekutsi imfundvo itakunika imphilo lete imincele!





Kufundza 1

Yenteka kuphi lendzaba?

EThanzaniya.

Yini inkinga lekulendzaba?

- Inkinga kutsi emantfombatana ayekela sikolwa.
- Inkinga kutsi labanye bantfu bacabanga kutsi imfundvo ayikabaluleki kangako kumantfombatana.

Yini Rebeca layenta kwetama kusombulula lenkinga?

- Wancuma kuba ngummeli.
- Walwa aphikisana nemitsetfo lengenabulungisa.

Ucabanga kutsi kungani Rebeca achubeka nesikolwa?

- Kungoba bekasitsandza sikolwa.
- Kungoba umndeni wakubo bewucabanga kutsi imfundvo ibalulekile.
- Kungoba umndeni wakubo bewufuna kutsi abe nemphilo lete imincele.
- Kungoba bekatjelwa njalo kutsi imfundvo iyintfo lebaluleke kakhulu – kumantfombatana nakubafana.



Kufundza 2

Ngubani lobekatljela Rebeca kutsi imfundvo ibalulekile?

Ngumake wakhe na-anti wakhe / Batali bakhe.

Kungani emantfombatana bekayekela sikolwa kucala kunebafana?

- Kungoba beakashada.
- Kungoba umtsetfo bewutsi emantfombatana angashada asemancane kunebafana.

Ngekubona kwakho ungatsini nga-Rebeca? Ucabanga kutsi bekaluhlobo luni lwemuntfu?

Ngicabanga kutsi beka...ngobe...

Kungani ucabanga kutsi Rebeca Gyumi bekatimisele kuntjintja umtsetfo waseThanzaniya?

- Kungoba watjelwa kutsi imfundvo iyintfo lebaluleke kakhulu.
- Kungoba wabona kutsi umtsetfo bewenta amantfombatana lamanyenti ayekele sikolwa kunebafana.
- Kungoba bekafuna kucinisekisa kutsi onkhe emantfombatana atfola imfundvo ngembi kwekutsi ashade.
- Kungoba bekafuna emantfombatana ati kutsi angaba ngunobe yini lafuna kuba ngiyo!
- Kungoba wabona kutsi umtsetfo bewunemtselela lomubi kumantfombatana emmangweni wakubo.

INDZABA 8

MALALA ULWELA

IMFUNDVO

Ingcikitsi: Imfundvo yetfu



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lelaciniso lelinongiwe.
- Yenteka ePhakistani.
- Yenteka eminyakeni lesandza kwendlula (cishe nga-2012).
- Lenzaba itawusita bafundzi bafundze kabanti ngemuntfu lokutsiwa ngu-Malala Yousafzai, losachubeka alwela kutsi onkhe emantfombatana atfole imfundvo.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Emhlabeni wonkhe, kunemantfombatane langetulu kwetigidzi leti-130 layekelisiwe esikolweni ngenca yekubandlululwa ngebulili bawo.
- Malala Yousafzai (liphimiselwa ngalendlela: mah-lah-lah yoo-sahf-zai) yintfombatana yasePhakistani leyakhulumela lilungelo bonkhe bantfwana labanalo lekutsi baye esikolweni, ikakhulukati emantfombatane.
- Usita bantfwana ngekutsi akhulume, abhale (indzaba yakhe isencwadzini letsi, *I Am Malala*), futsi asekele tinhlango letifaka emantfombatana esikolweni.



Lisu lesivisiso: Chumanisa

- Kuyini: Kucabanga ngekutsi lendzaba ihlangana njani nekuphila kwakho, naletinye tincwadzi nobe nemhlaba.
- Kungani sikusebentisa: Kute uyivisise kancono lendzaba ngekuyihlanganisa netintfo lesewuvele utati.
- Kusita njani: Kwenta lendzaba ivakale kahle futsi kube melula kuyikhumbula.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
102, 4	“Kungumsebenti wami kucinisekisa kutsi emantfombatana asesigodzini sakitsi aba nawo wonkhe ematfuba bafana labanawo,” kwaphendvula babe wa-Malala ngekuciniseka. Wabuka Malala wakhe losemncane akhula futsi afundza nalamanye emantfombatanyana ase-Mingora.	Ngingachumanisa: Bobabili bo-Malala na-Rebeca Gyumi banemindeneni lebasekelako ekhaya. Yomibili lemindeni beyiciniseka kutsi yenta emadvodzakati awo abe nemfundvo lenhle.
111, 1	Ngalesikhatsi Malala aneminyaka le-17 kuphela-nje budzala, watfola Umklomelo we-Nobel Wekuthula. Bekungumuntfu lomncane kunabo bonkhe emhlabeni kuwutfola! Malala usachubeka nekusebenta kute ente umhlaba kutsi ube live lapho khona onkhe emantfombatana angafundza futsi ahole.	Bobabili bo-Malala na-Rebeca bayachubeka nekulwela emantfombatana kutsi atfole imfundvo. Bobabili bayaciniseka kutsi emantfombatana aba nematfuba lafanako newebafana.

Malala watalelwa e-Mingora ePhakistani ngaKholwane mhlathi-12, 1997.

“Kube-nje bekangumfana!” kwasho lomunye wabomakhelwane ku-Ziauddin, longubabe wa-Malala.

“Yini longayenta ngentfombatana? Angeke ikuletsele ngisho nenhlanhla!” kwasho lomunye, anikina inhloko yakhe.

“Ngitawunika Malala lomncane onkhe ematfuba umfana langaba nawo,” kwaphendvula babe wakhe, abuka emehlo lamakhulu entfombatanyana yakhe.



Ziauddin wasigcina setsembiso sakhe ngekunika Malala kanye nemantfombatana lafana naye onkhe ematfuba bafana labangaba nawo. Wacala sikolwa semantfombatana e-Mingora.

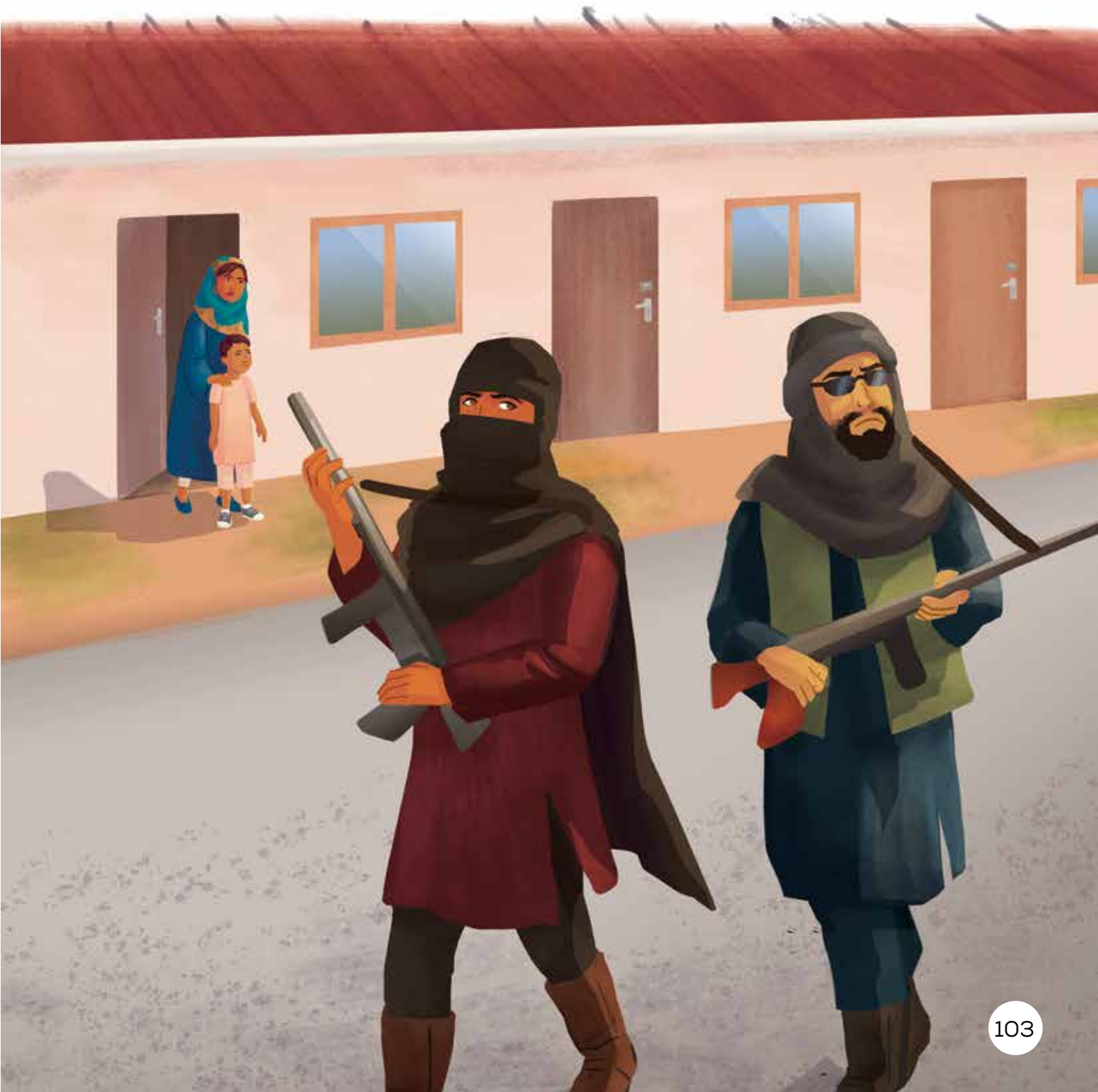
“Kungani wenta sikolwa semantfombatana?” kwabuta lomunye wabomakhelwane ku-Ziauddin ngalesikhatsi aya emsebentini.

“Kubaluleke ngani kufundzisa emantfombatana?” kwasho lomunye, anyakatisa inhloko yakhe.

“Kungumsebenti wami kucinisekisa kutsi emantfombatana asesigodzini sakitsi aba nawo wonkhe ematfuba bafana labanawo,” kwaphendvula babe wa-Malala ngekuciniseka. Wabuka Malala wakhe losemncane akhula futsi afundza nalamanye emantfombatanyana ase-Mingora.



Kepha tintfo tonkhe tantjintja ngalesikhatsi i-Taliban icala kubusa indzawo yakubo. Kuphila kwantjintja ngetindlela letinyenti. Kuba namabonakudze kwavalwa. Kulalela umculo kwavalwa. Kantsi nemantfombatana nawo bekangasavungelwa kutsi aye esikolweni.



I-Taliban beyisandza kuhlasele tikelwa
temantfombatana leti-100 ngesikhatsi itjela Ziauddin
kutsi akavale iminyango yesikolwa sakhe.

“Ngifuna kunika Malala kanye nalamanye
emantfombatana onkhe ematfuba bafana labanawo
– kepha angeke ngibeke engotini kuphepha kwawo,”
kwacabanga Ziauddin.

Malala wavalelisa bafundzi labekanye nabo akhala
tingembeti. Bekangati kutsi uyawuke aphindze yini
abe seklasini kanye nebangani bakhe.



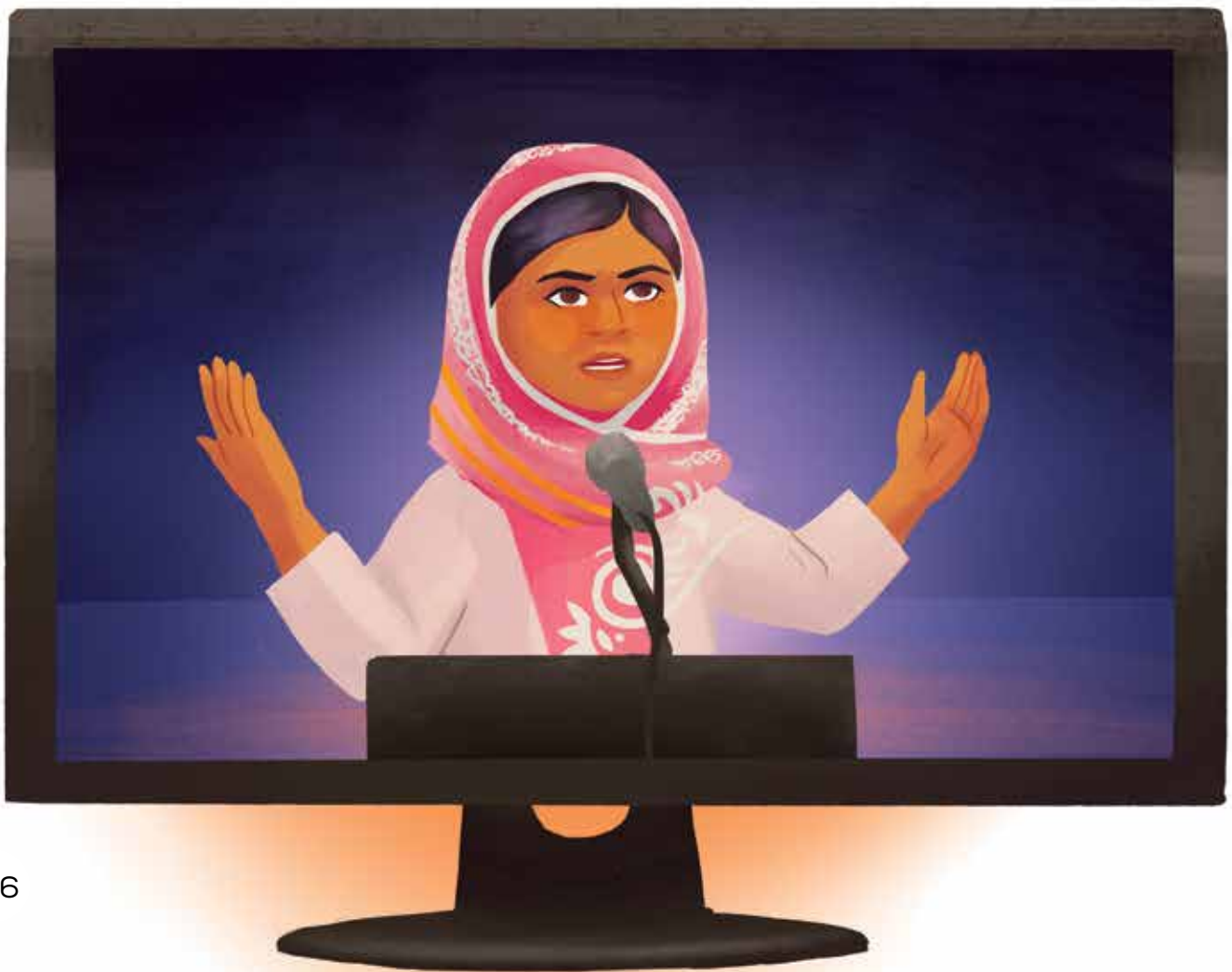
Ziauddin wachubeka nekufundzisa Malala tintfo letinyenti ekhaya. Kepha Malala walahlekelwa kufundza esikolweni kanye nalamanye emantfombatana lafana naye.



NgeNyoni 2008, Ziauddin watsatsa Malala waya naye e-Peshwar Press Club, lokuyinhlangano yebabhali betindzaba. Lapho-ke, Malala wetfula inkhulumo yakhe yekucala-ngca.

“Kungenteka kanjani kutsi i-Taliban itsatse lilungelo lami lemfundvo lelisisekelo?” Malala wabuta balaleli bakhe. Ngakusasa, inkhulumo yakhe yavela kumaphephandzaba nasetiteshini tabomabonakudze kulo lonkhe lasePhakistani.

Malala bekati kutsi inkhulumo yakhe itawutfukutselisa i-Taliban. Kepha wancuma kutsi angeke agoce tandla athule-nje – ngisho nanobe loko bekutamenta kutsi abe yinkoyoyo kubo.



Malala wachubeka ngekukhuluma ngelilungelo lakhe lekuba nemfundvo. Wabhala ngalakwentako kute bonkhe bantfu emhlabeni bati ngaloko labekakulwela. Wavela nakubomabonakudze.

“Umvumelelani Malala kutsi akhulume kumabonakudze ngemfundvo yemantfombatana?” kwasho lomunye wabomakhelwane ahlebela Ziauddin.

“Mane ulandzele imitsetfo ye-Taliban!” kwasho lomunye, anikina inhloko yakhe.

“Nginike Malala ematfuba lafanako newebafana futsi nyalo, sewuyatikhulumela,” kwaphendvula babe wakhe ngekutigcabha.



Kwatsi lapho Malala asacala kunakwa kakhulu,
waba yinkoyoyo futsi watfola netinsongo letinyenti
tekubulawa. Malala wativa esaba, kepha kwesaba
kwakhe akumange kumvimbe ekutseni akhulumele
emantfombatana.



NgeMphala 2012, asendleleni leya ekhaya abuya kuyobhala luhlolo lwakhe, indvodza lebeyiphetse sibhamu labeyitifihle buso yagibela ebhasini Malala labekagibele kuyo naye. “Ngubani Malala?” yabuta. Ngemuva kwaloko, yadubula Malala enhloko eluhlangotsini lwesencele.

Malala walimala kakhulu kepha bekaseloku aphila. Watsatfwa yindiza kusuka kulesinye sibhedlela setemphi lesisePhakistani wayiswa kulesinye, futsi ngemuva kwaloko wabese uyiswa e-UK kute ayotfolo kwelashwa.

Kwatsi lapho i-Taliban itfolo kutsi Malala bekaphila, yakhapha sitatimende yatsi batawuphindze futsi babe naye shaca nakungenteka abuyele ePhakistani.



Kepha Malala waphindze watfola nemilayeto lemihle lebeyivela emhlabeni wonkhe.

“Siyabonga ngekulwela imfundvo yemantfombatana,” kwasho lenye incwadzi.

“Ubonise umhlaba indlela lamanye emantfombatana lakulwela ngayo kutfola imfundvo. Siyabonga ngekusita kugucula umhlaba,” kwasho umlayeto loku-Facebook.

“Kungumsebenti wami kucinisekisa kutsi onkhe emantfombatana aba nematfuba lafanako newebafana,” kwancuma Malala.



Ngalesikhatsi Malala aneminyaka le-17 kuphela-nje budzala, watfola Umklomelo we-Nobel Wekuthula. Bekungumuntfu lomncane kunabo bonkhe emhlabeni kuwutfola! Malala usachubeka nekusebenta kute ente umhlaba kutsi ube live lapho khona onkhe emantfombatana angafundza futsi ahole.





Kufundza 1

Watalelwa kuphi Malala?

Watalelwa e-Mingora, ePhakistani.

Kungani Malala kwadzingeka kutsi ayekele kuya esikolweni?

- Kwadzingeka kutsi ayekele kuya esikolweni ngobe emantfombatana abengavunyelwa kuya esikolweni.
- Kwadzingeka kutsi ayekele kuya esikolweni ngalesikhatsi i-Taliban itsatsa tintsambo tekubusa, ngobe yavimbela emantfombatana kutsi aye esikolweni.

Kungani Malala waba yinkoyoyo ecenjini le-Taliban?

- Kungoba wakhuluma ngekungafihli ngelilungelo lakhe lekuba nemfundvo.
- Kungoba wavela kumaphephandzaba nakumabonakudze akhuluma ngekubaluleka kwemfundvo kumantfombatana.
- Kungoba i-Taliban beyiwavimbela emantfombatana kutsi aye esikolweni, kantsi Malala bekangavumelani nayo.
- Kungoba bekunekubandlululwa ngebulili.



Kufundza 2

Yini kubandlululwa ngekwbulili?

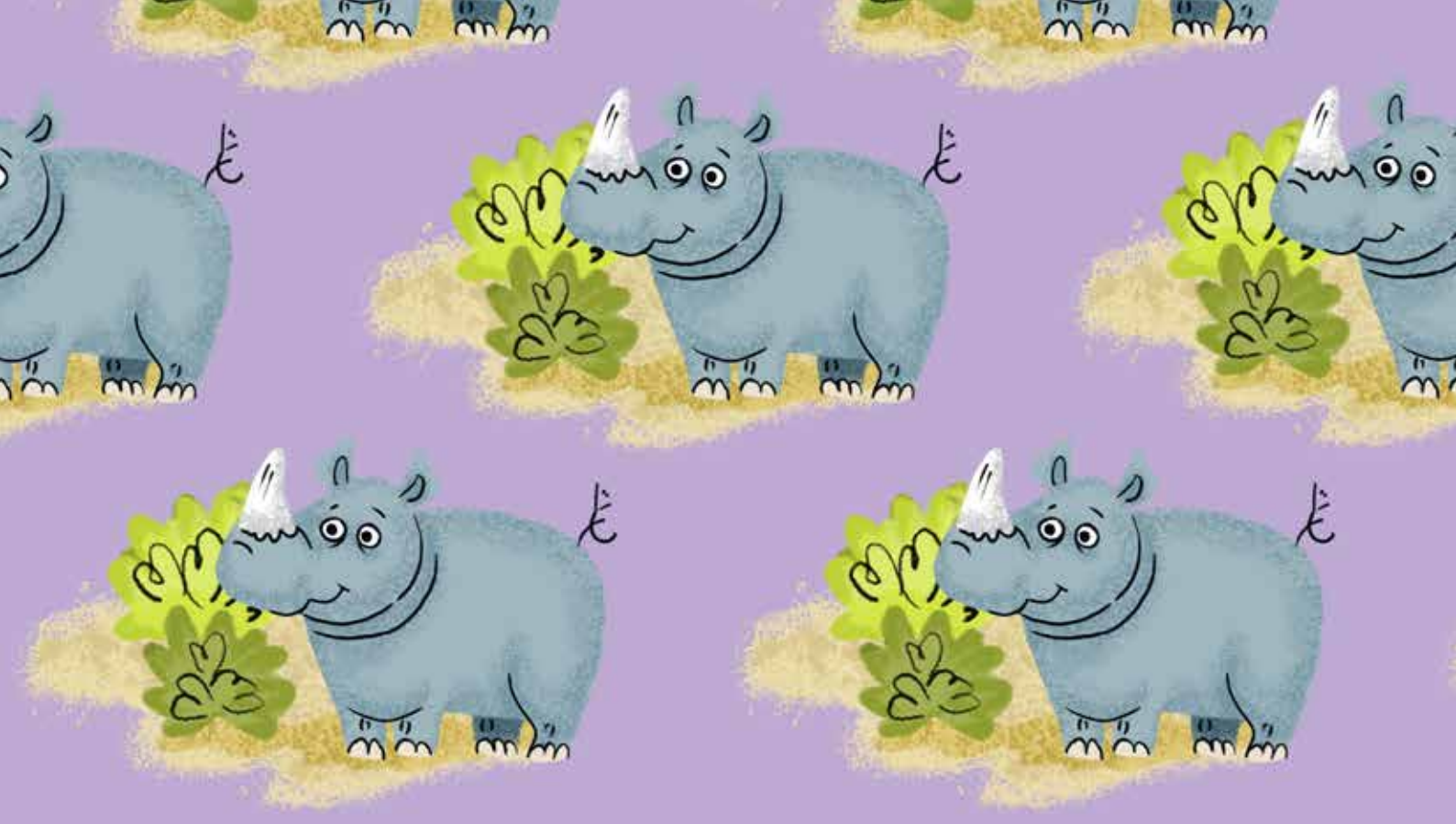
Kubandlululwa ngekwbulili kungalesikhatsi bafana nemantfombatana baphatfwa ngekungafani / banganikwa ematfuba lafanako.

Ungativa unjani nangabe lomunye umuntu angakubandlulula ngenca yebulili bakho?

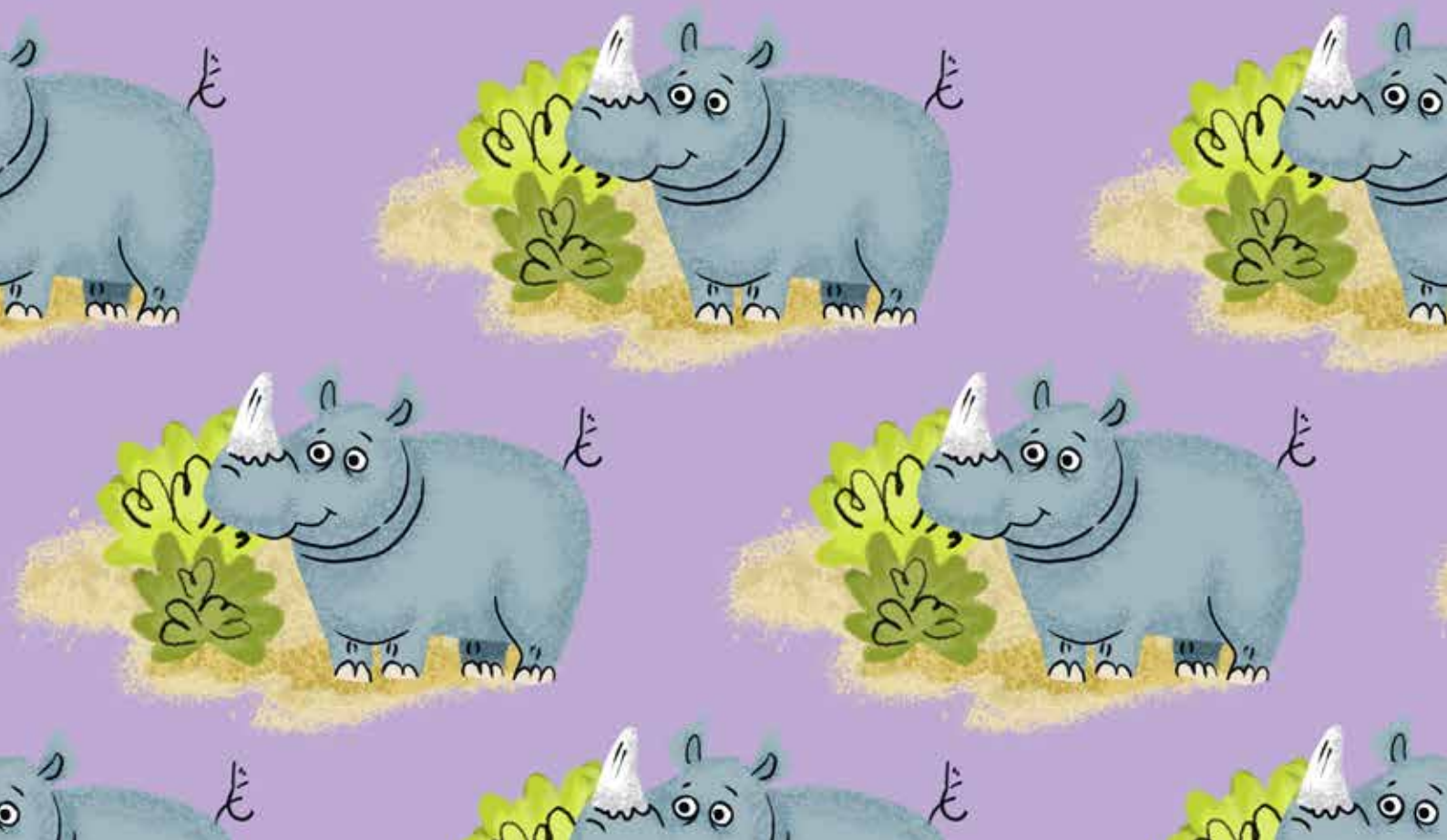
Ngingativa...ngobe..

Kungani bobabili bo-Rebeca Gyumi na-Malala Yousafzai banikela ngetimphilo tabo balwela imfundvo yemantfombatana?

- Kungoba bobabili bebakholelwa ekutseni emantfombatana kufanele abe nematfuba lafanako nawebafana.
- Kungoba bobabili bebakhulele emindenini lebeyingababandlululi - bebefuna kutsi onkhe emantfombatana aphaatfwe njengabo.
- Kungoba imfundvo beyibalulekile kakhulu kubo bobabili, bebefuna kucinisekisa kutsi onkhe emantfombatana atfola imfundvo njengabo.



ITHEMU 2



LIBALAVE LASENINGIZIMU AFRIKA



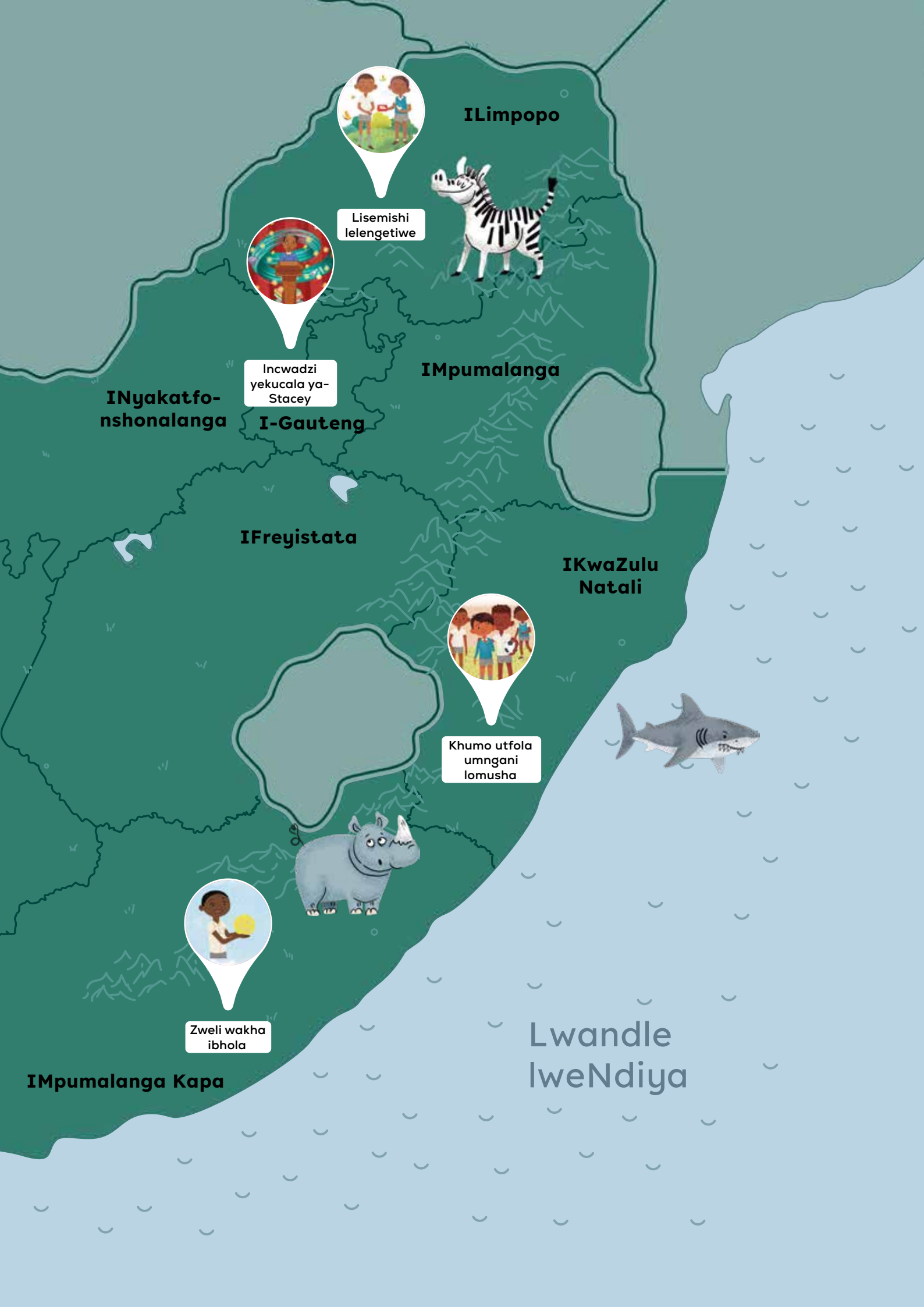
INyakatfo Kapa



INshonalanga Kapa

Lwandle
i-Atlantiki





ILimpopo



Lisemishi
lelengetiwe



Incwadzi
yekucala ya-
Stacey

INyakatfo-
nshonalanga

I-Gauteng

IMpumalanga

IFreyistata

IKwaZulu
Natali



Khumo utfola
umngani
lomusha



Zweli wakha
ibhola



IMpumalanga Kapa

Lwandle
IweNdiya

LIBALAVE LEMHLABA





IYurophu

I-Eshiya

Lwandle
iPhasifiki

I-Afrika

I-Ositreliya

Lwandle
lweNdiya

I-Anthathikha

Babhali
bekucala
emhlabeni

Li Jie, sobutjoki
lomangalisako
nalonesiphiwo

Iwindimili
ya-
William

ITHEMU 2 TINDZABA



1. Zweli wakha ibhola 119



2. Li Jie, sobutjoki lomangalisako nalonesiphiwo 131



3. Incwadzi yekucala ya-Stacey 145



4. Babhali bekucala emhlabeni 161



5. Khumo utfola umngani lomusha 175



6. Lisemishi lelengetiwe 189



7. Iwindimili ya-William 203



8. Imbawula yemanti yesola ya-Xochitl 219

INDZABA 1

ZWELI WAKHA IBHOLA

Ingcikitsi: Siyatilolonga



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lengasilo liciniso.
- Yenteka eNingizimu Afrika.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bavisise kutsi kutilolonga kuisita kutsi sitfutuke, ngisho noma sitiva sinemahloni noma senta emaphutsa ekucaleni.



Lisu Lesiviso: Combela tiphetfo

- Kuyini: Kucombela tintfo umbhali langatichazi tivele ebaleni, ngekusebentisa tinkhomba letisendzabeni.
- Kungani sikusebentisa: Kute sivisise inchazelo lejulile nemilayeto lefihlakele.
- Kusita njani: Kukusita kutsi wente tiphetfo njengobe usafundza, uphindze uyivisise kancono lenzaba nebalingswa.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Wonkhe umuntu uyawenta emaphutsa ngalesinye sikhatsi. Emdlalweni lonjengebhola yetinyawo, kwenta emaphutsa kungasho kugeja ibhola noma kungakhoni kufaka ligoli. Ngisho noma kwetayelekile kwenta emaphutsa, kungasidlisa ngemahloni.
- Kutilolonga kusho kwenta intfo ngalokuphindziwe kute utfutuke. Nasitilolonga, siyatfutuka ngekuhamba kwesikhatsi. Ngisho nekutilolonga kancane lilanga ngelilanga kungawenta umehluko.
- Ngalesinye sikhatsi asibi nato tintfo lesitidzingako. Singacabanga tindlela tebuciko tekucatulula tinkinga. Ngalesikhatsi Zweli abona kutsi ute ibhola layidzingako kute atilolongele kudlala ibhola yetinyawo, waba nebuciko ngako-ke watakhela ibhola ngekusebentisa tintfo langatitfolo ekhaya.
- Ngemuva kwekutilolonga, Zweli utiva sekakulungele kudlala ibhola yetinyawo nebantfwana labadzala. Nasitilolonga, loko kungasenta siwetsembe emakhono lesinawo.

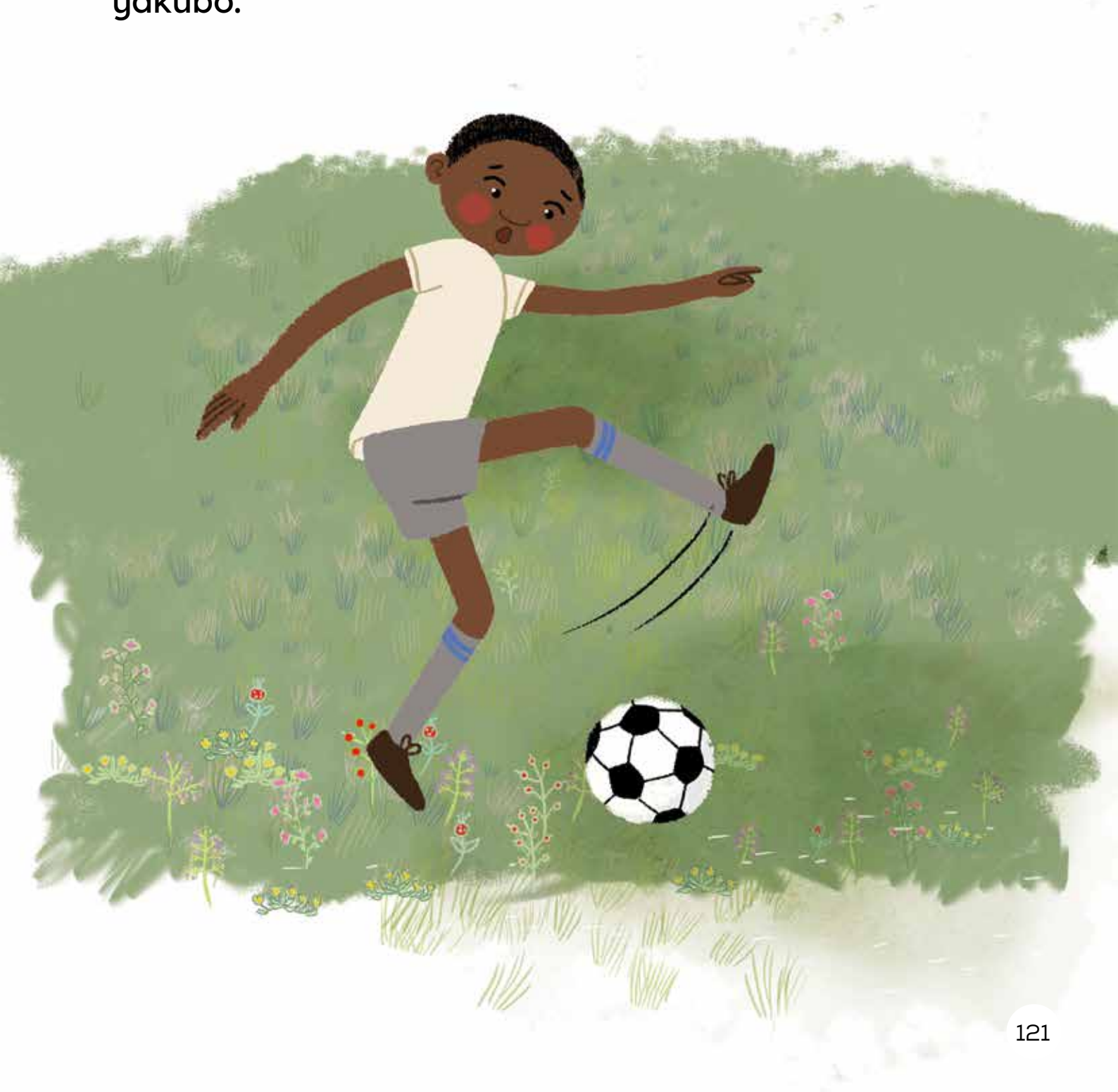


Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
121, 2	Ibhola yeta ngakuye. Wetama kuyikhahlela ibuyele kulabantfwana labadzala. Kepha wayigeja ibhola. Weva buso bakhe bushisa. Wabaleka waya endlini yakubo.	Ngingacombela ngiphetse ngekutsi Zweli ufuna kudlala ibhola yetinyawo, ngoba uyabukela njengoba lalabanye bantfwana badlala. Ngalesikhatsi ageja ibhola, kutsiwa buso bakhe bashisa futsi wabaleka. Ngako-ke ngingaphetsa ngekutsi wativa anemahloni kakhulu ngalesikhatsi ageja ibhola.
127, 1	Zweli watsatsa ibhola yakhe lensha wase uya ngaphandle. Wayikhahlela ibhola yakhe ngekuphindzelela. Wabeka ematje lamabili njengemapali akhe. Watilolongela kukhahlela ibhola ingene emapalini.	Ngiyakhumbula kutsi Zweli wayigeja ibhola ekucaleni kwendzaba. Ngingaphetsa ngekutsi ufuna kutilolongela kutsi abe ncono ekudlaleneni ibhola. Ngaleyo ndlela-ke, angeke aphindze ayigeje ibhola!

Zweli wabona bantfwana labadzala badlala ibhola.
Wahlala eceleni kwenkhundla. Bekafuna kudlala kepha
asaba kakhulu kucela.

Ibhola yeta ngakuye. Wetama kuyikhahlela ibuyele
kulabantfwana labadzala. Kepha wayigeja ibhola.
Weva buso bakhe bushisa. Wabaleka waya endlini
yakubo.



“Ngidzinga kutilolonga,” wacabanga. “Ngidzinga ibhola.”

Zweli wafuna ibhola ekhaya. Watfola ibhola lencane, lebovu lebhampako. Wetama kuyikhahlela, kepha beyiyincane kakhulu. “Ngidzinga kwenta loku kube yibhola lenkhulu,” wacabanga. Zweli wacabangisisa ngendlela yekwenta ibhola yakhe lencane lebhampako ibe yibhola lenkhulu.



Zweli wacala kufuna tintfo tekwenta ibhola yakhe ibe yinkhulu. Watfola liphephandzaba lelidzala eceleni kwemgcoma wetibi. Wagocotela ibhola lencane lebhampako ngeliphephandzaba. Wetama kuyikhahlela. Kepha liphephandzaba lasuka ebholeni lencane. “Ngidzinga lokutsite kute ngente liphephandzaba lihlale ebholeni lencane lebhampako,” wacabanga.



Zweli wangena ekhishini. Watfola liphakethe
lemaSimba lebelingasetjentiswa ngumuntfu.
Wagocotela liphephandzaba ngeliphakethe. Wetama
kukhahlela. Liphephandzaba alizange lisuke ebholeni.
Kepha beyiseloku ingasiyinkhulu njengebhola
yekudlala.



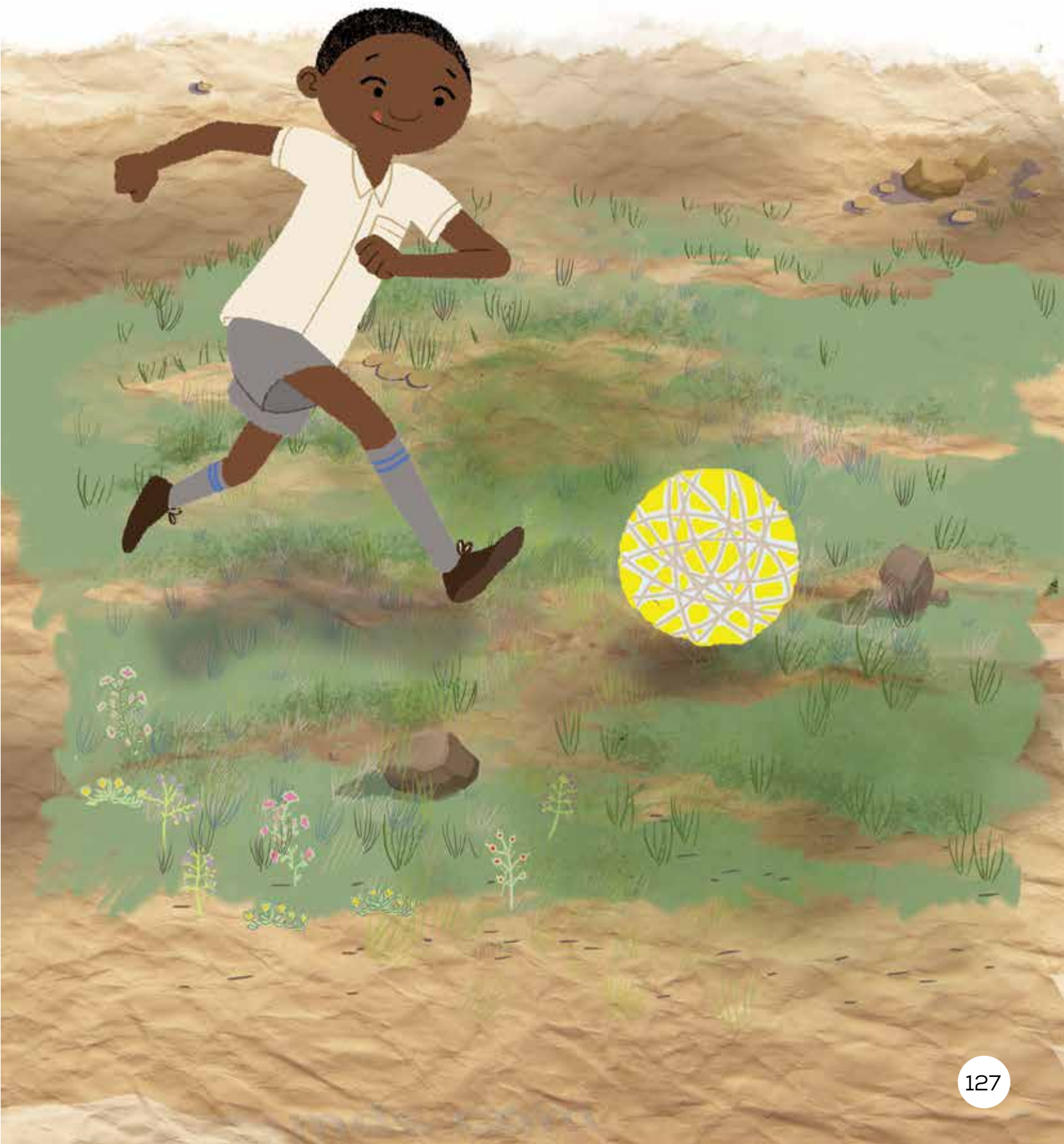
“Ngingayenta njani kutsi ibe yinkhulu?” wacabanga. Watfola sikhwama samake wakhe lesidzala ngaphasi kwembhedze. Wacela kumake wakhe kutsi angasisebentisa yini. “Yebo,” kwasho Make. “Besengitosilahla.” Zweli wasika sikhwama wase ugocotela ibhola yakhe ngaso.



Zweli wangena ekhishini. Watfola sikhwama seliplasitiki lebesingasetjentiswa ngumuntfu. Wagocotela ibhola ngeliplasitiki wase uyalibopha uyalicinisa. Ngemuva kwaloko, watfola intsambo lendzala. Wayibopha wayitungeletisa ibhola kute ibambe liplasitiki. Wabuka ibhola yakhe lensha. Ekugcineni, bese iyinkhulu ngalokwenele!



Zweli watsatsa ibhola yakhe lensha wase uya ngaphandle. Wayikhahlela aphindzelela ibhola. Wabeka ematje lamabili njengemapali akhe. Watilolongela kukhahlela ibhola ingene emapalini.



Ngemuva kwemalanga lambalwa Zweli wahlala eceleni kwenkhundla futsi wabukela bantfwana labadzala badlala ibhola. Bekatilolonge kakhulu. Lomunye webantfwana labadzala weta kuye. Watsi, “Ngikubonile ufaka emagoli ngaphandle kwendlu yakini! Ungaba secenjini letfu!”

Zweli wasukuma wase uya enkhundleni, asalungele kudlala ibhola kanye nebantfwana labadzala.





Fundza 1

Yini layitfolo kucala Zweli?

Wacala ngekutfolo ibhola lencane lebhampako.

Yini lelandzelako layitfolo Zweli?

Watfolo liphephandzaba lelidzala.

Yini lenge layitfolo Zweli?

Watfolo liphakethe lemaSimba, sikhwama lesidzala samake wakhe, kanye nesikhwama seliplasitiki.

Kungani intfombatane lendzala yacela Zweli kutsi atodlala ibhola kanye nebantfwana labadzala?

- Kungobe beyimbonile atilolonga.
- Kungobe Zweli wenta ibhola futsi watilolongela kudlala ibhola.
- Zweli washaya emagoli lamanyenti ngesikhatsi atilolonga.
- Yambona atilolonga futsi ashaya emagoli.
- Kungobe bekasebenta kamatima kute ente ncono ekudlaleni ibhola.



Fundza 2

Kungani Zweli eva bushisa buso bakhe?

Waba nemahloni ngobe wageja ibhola.

Kungani Zweli ativa anemahloni?

Kungobe wageja ibhola embikwebantfwana labadzala.

Ucabanga kutsi wativa kanjani Zweli ngesikhatsi bantfwana labadzala bamcela kutsi atodlala nabo?

Ngicabanga kutsi Zweli wativa...

Kungani Zweli asebenta kamatima kakhulu kute ente ibhola yekudlala?

- Kungobe bekafuna ngempela kutilolongela kudlala ibhola.
- Kungobe bekanemahloni ngekugeja ibhola futsi bekafuna kutilolonga.
- Kungobe bekangayitfoli ibhola yekudlala kute atilolonge kantsi bekafuna kwenta ncono ekudlaleni ibhola.
- Kungobe bekangafuni kuphindze ative anemahloni.
- Kungobe bekatimisele kwenta ncono ekudlaleni ibhola!



INDZABA 2

LI JIE, SOBUTJOKI

LOMANGALISAKO

NALONESIPHIWO

Ingcikitsi: Siyatilolonga



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lengasilo liciniso.
- Yenteka eShayina.
- Yenteka kadzeni.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bavisise kutsi emakhono ayatfutuka nasitilolonga, nekutsi noma ngubani angatfutukisa emakhono lamangalisako nangabe atinika sikhatsi lesenele sekutilolonga.



Lisu Lesiviso: Yenta luhlolo

- Kuyini: Kwenta sincumo sekutsi uyayitsandza yini lenzaba nobe tincumo letitsetfwe balingiswa.
- Kungani sikusebentisa: Kute utakhele wakho umbono ngendzaba futsi uyivisise ngelizinga lelisetulu.
- Kusita njani: Kukusita kutsi ucabange ngemlayeto wenzaba nangaloko lokukholwako ngayo.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Lenzaba isuselwe enganekwaneni yemaShayina. Inganekwane yindzaba leseycocwe sikhatsi lesidze ngalokuphindziwe. Tinganekwane tivame kucocwa kute tisifundzise sifundvo lesitsite.
- Lenzaba imayelana nasobutjoki lobitwa ngekutsi ngu-Li Jie. Sobutjoki ngumuntfu lodubula ngemicibisholo asebentisa butjoki. Kudubula ngemicibisholo kungumdlalo lodzinga kutsi umuntfu anembe, angaphatamiseki futsi atilolonge.
- Likhono (njengekudubula ngemicibisholo) yintfo lofundza kuyenta kahle. Kute umuntfu lotalwa anelikhono njengekudubula ngemicibisholo – likhono liyintfo loyitfutukisa ngekuhlale utilolonga futsi usebenta kamatima.
- Lenzaba isifundzisa kutsi kuyenta kahle intfo letsite akusho kutsi ubalulekile. Esikhundleni saloko, kumele utilolonge ngalokuphindziwe udzimate utfutuke.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
134, 2	“Akekho umuntfu loncono kunami!” wacabanga.	Ngingenta luhlolo ngitsi Li Jie uyatikhukhumeta – ucabanga kutsi uncono kunabo bonkhe bantfu, futsi uhamba anyuse emahlombe.
136, 1	Ngesikhatsi umcibisholo wa-Li Jie unemba emkhatsini wenkoyoyo, kwadvuma lihlombe lelikhulu. Li Jie wagucuka wabona bantfu labebamhalalisela wase uyakhotsama.	Ngingenta luhlolo ngitsi Li Jie uyakutsandza lokudvunyiswa lakutfolako, ngobe wagucuka wabuka bantfu labebamshayela tandla.

Esikhatsini lesidze lesengcile eShayina yasendvulo, bekuphila lijaha lelingusobutjoki libito lalo bekunguLi Jie. Belatiwa eveni lonkhe kutsi liphosa imicibisholo ngekunemba lokumangalisako. Nobe nini nangabe lihamba ngemgwaco, beliva bantfu bahleba.

“Akekho loncono njengaye!” kwahleba emadvodza.

“Asikaze sibone kunemba lokungaka!” kwahleba bafati.



Li Jie bekakholwa kutsi uyamangalisa. Bekahamba ngekutigcabha.

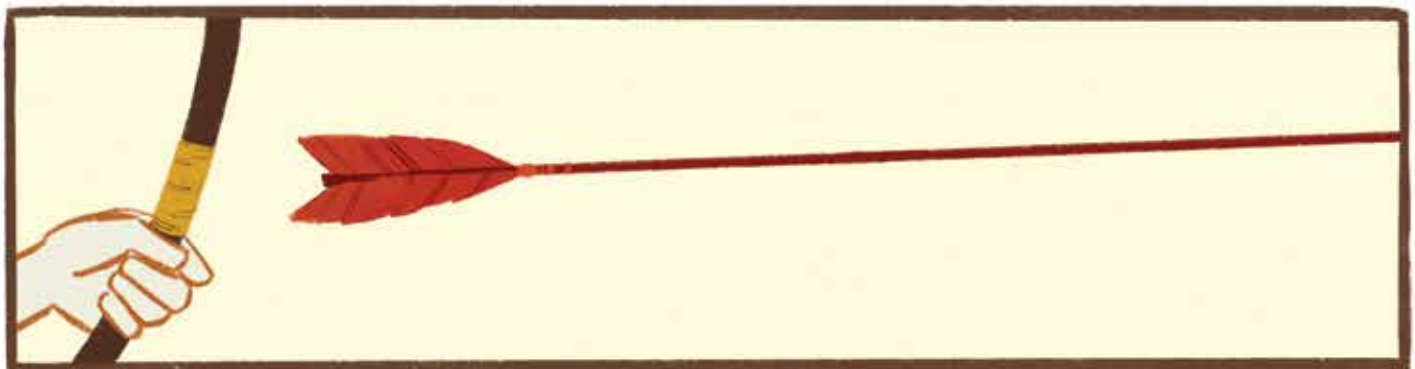
“Akekho umuntfu loncono kunami!” wacabanga.



Ngalelinye lilanga bekatilolongela kushaya inkoyoyo etinkhundleni tekudubula ngemicibisholo. Kwabutsana sicumbi sebantfu sitewubuka Li Jie. Ngesikhatsi aphakamisa umcibisholo wakhe, weva bahleba.

“Akekho loncono njengaye!” kwahleba emadvodza.

“Asikaze sibone kunemba lokungaka!” kwahleba bafati.



Ngesikhatsi umcibisholo waLi Jie unemba emkhatsini wenkoyoyo, kwadvuma lihlombe lelikhulu. Li Jie wagucuka wabona bantfu labebamhalalisela wase uyakhotsama. Kepha ngesikhatsi agucuka, wabona lichegu labelitsengisa emafutsa. Lelichegu belibukela, kepha alizange lishaye tandla.



Li Jie bekakholwa kutsi wonkhe umuntfu kufanele amtsandze. Wasondzela kulelichegu.

“Ngikubone ubukela kepha ungatishayi tandla. Kukhona yini sobutjoki loke wambona loncono kunami?” wabuta.

“Cha angikaze!” kwaphendvula lelichegu.

“Pho kungani ungangishayeli tandla?” kwabuta Li Jie ngekutfukutsela.



Lelichegu lathula sikhashana.

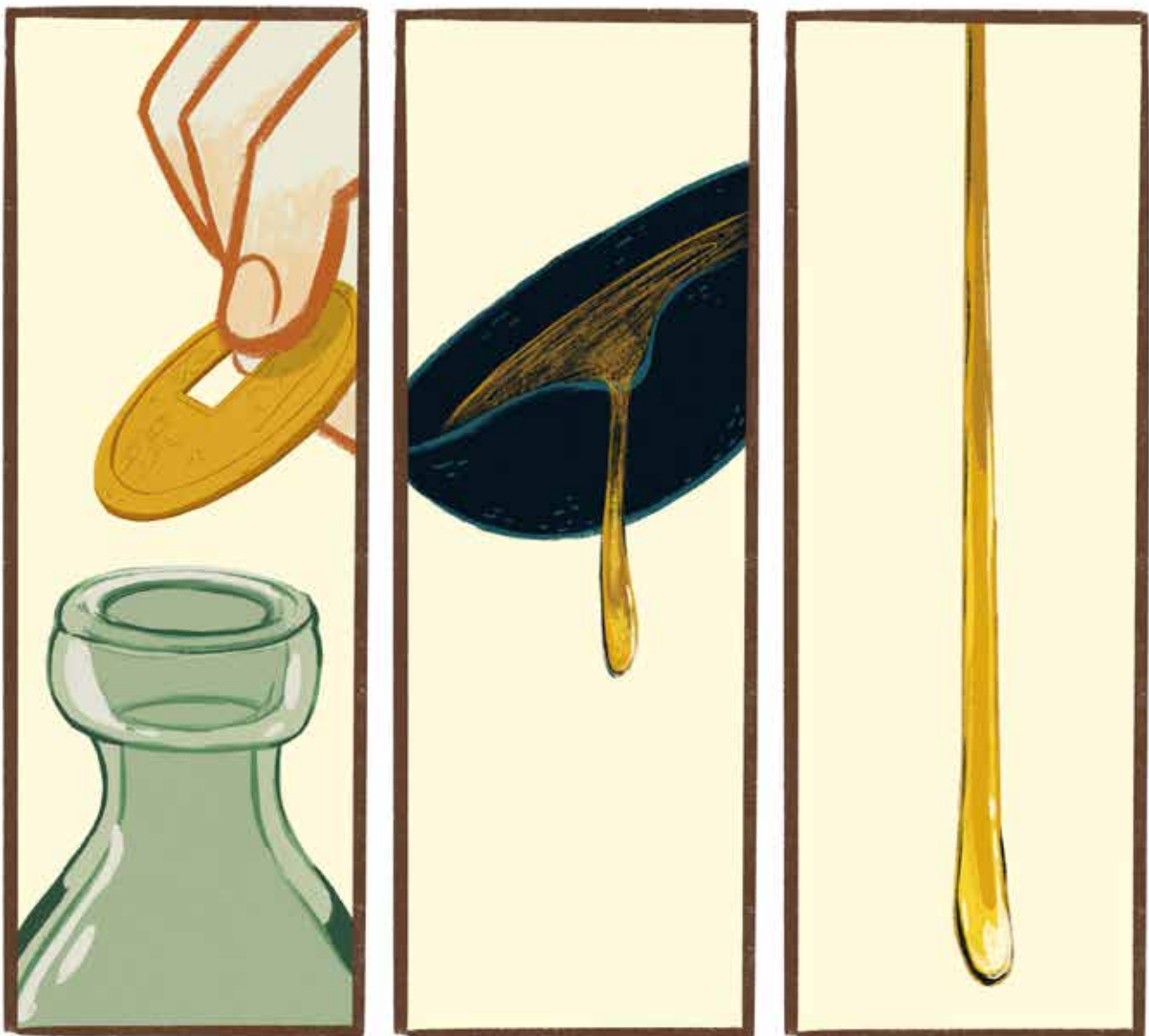
Ngemva kwaloko laphendvula, “Awusilo lichawe lelivelele. Awusiso sithico. Ube ngusobutjoki lonelikhono ngobe uyatilolonga. Ngitsatseke ngekutimisela kwakho ngetulu kwekunemba kwakho.”

Li Jie akazange akukholwe labekuva. Bekakholwa kutsi wonkhe umuntfu kufanele amtsandze.

“Khona-ke yini longayenta? Nguliphi likhono lonalo lelenta ungatsatseki ngami?” wabuta, aphakamisa kancane livi lakhe.



Lelichegu alishongo lutfo. Kunaloko, latsatsa libhodlela etafuleni lalo lase lilibeka phansi. Ngemva kwaloko, latsatsa luhlavu lwemali lalubeka emlonyeni welibhodlela. Ngemva kwaloko, lelichegu lakha ngenkezo emafutsa embiteni yawo lenkhulu, lawaphakamisela etulu lase licala kuwatsela ebhodleleni ngembobo lencane labeyiseluhlavini lwemali.



Sicumbi sebantfu sabukela ngekumangala. Njengobe emafutsa abegcwala ebhodleleni, Li Jie wasiva sihleba.

“Akekho loncono njengaye!” kwahleba emadvodza.

“Asikaze sibone kunemba lokungaka!” kwahleba bafati.



Kepha lelichegu belingakholwa kutsi liyamangalisa.
Belingatigcabhi.

“Akunalutfo lolukhetsekile ngaloku,” lasho.

“Nginalelikhono ngobe ngiyatilolonga. Nangabe
utilolonga njalo, unganemba njengami.” Lanela kusho
lawo magama lahamba.



Li Jie wasala enkhundleni, acabanga ngalokujulile.
Sicumbi sebantfu labesibukele sasala, sihleba.

“Bengicabanga kutsi akekho umuntfu lomangalisako
nalonemba njengami!” kwacabanga Li Jie.

“Mhlawumbe nangabe sitilolongela kudubula
ngemicibisholo, singenta ncono!” kwahleba
emadvodza.

“Mhlawumbe asikaze sikubone kunemba lokunjena
ngobe akekho namunye wetfu loke wasebenta
kamatima!” kwahleba bafati.

Futsi kusukela ngalelo langa, bantfu bakulelo live
batsandza kusebenta kamatima nekuutilolonga
kwendlula nobe nguliphi likhono.





Fundza 1

Yini Li Jie languchwepheshe kuyo?

Unguchwepheshe wekudubula ngemicibisholo.

Yini intfo lebalulekile kulelichegu?

Intfo lebalulekile kutilolonga kakhulu kunelikhono.

Kungani lelichegu lingazange lishayele Li Jie tandla?

- Kungobe belingacabangi kutsi Li Jie bekalichawe lelivelele nobe sithico.
- Kungobe labona kutsi Li Jie wenta kahle ekubeni ngusobutjoki ngobe atilolonga.
- Kungobe alizange litsatseke ngaLi Jie.
- Kungobe wonkhe umuntfu angaba nguchwepheshe entfweni letsite nangabe atilolonga.



Fundza 2

Yini lelichegu lelinguchwepheshe kuyo?

Linguchwepheshe wekutsela emafutsa ngekucopelela.

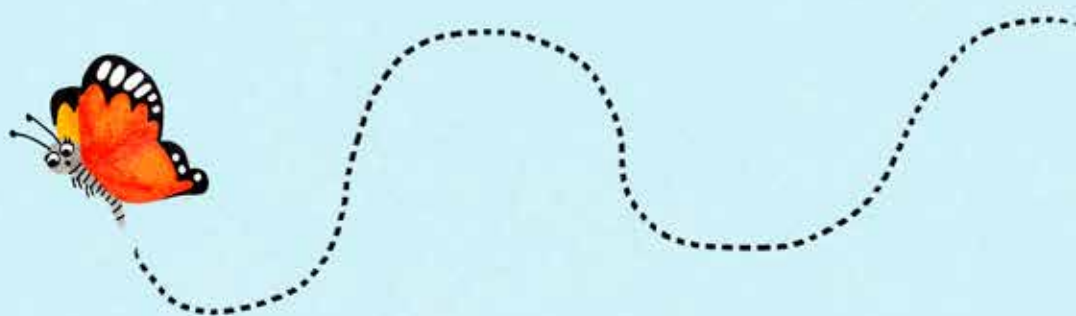
Ngubuphi bufakazi longabusebentisa ekwenteni kucabangela kutsi Li Jie ungumuntfu lokhukhumele?

Singenta lokucabangela ngobe:

- Bekakholwa kutsi uyamangalisa.
- Bekatigcabha.
- Watfukutsela nakabona lelichegu lingamshayeli tandla.
- Bekacabanga kutsi wonkhe umuntfu kufanele amtsandze.

Kungani Li Jie amangala ngesikhatsi lelichegu lingashayi tandla?

- Kungobe wonkhe umuntfu bekahlale atsi uncono kakhulu.
- Kungobe beketaye kutsi wonkhe umuntfu utsandza emakhono akhe ekudubula ngemicibisholo.
- Kungobe bekacabanga kutsi uncono kakhulu.
- Kungobe bekangacabangi kutsi lelichegu like labona sobutjoki loncono njengaye.



INDZABA 3

INCWADZI YEKUCALA YA-STACEY

Ingcikitsi: Sibabhali



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba leliciniso lelinongiwe.
- Yenteka eNingizimu Afrika.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bakukholwe kutsi nabo bangaba babhali nekutsi imibono yabo ibalulekile futsi kufanele bayabele labanye.



Lisu Lesivisiso: Tfola uphindze ukhumbule imininingwane

- Kuyini: Kufuna nekukhumbula imininingwane lebalulekile njengebalingiswa, simo sendzaba nalokwentekako.
- Kungani sikusebentisa: Kute silandzelele lokwentekile futsi siyivisise kancono indzaba.
- Kusita njani: Kukusita kutsi ukhone kucoca ngalenzaba futsi uvisise indlela tintfo letilandzelana ngayo.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Umbhali ngumuntfu lobhala tincwadzi. Babhali bacabanga imibono bese babhala ngayo. Tincwadzi tibhalwa bantfu – ngisho nebantfwana bangaba babhali.
- Kushicilela incwadzi kusho kuyiphrinta kute labanye bantfu bayifundze. Ngalesinye sikhatsi babhali baba nemcimbi wekwetfula incwadzi kute bahalalisele kuphrintwa kwencwadzi yabo nekutsi seyilungele kufundvwa.
- Liphupho yintfo lonelitsembe lekuyifingelela. Bantfu bangasebenta kamatima kute bafeze emaphupho abo. Ngisho nalabasebancane bangaba nemaphupho lamakhulu!
- Kuchumanisa nengcikitsi leyendlulile: Kubhala incwadzi kutsatsa sikhatsi nekuhlolonga. Babhali bayahlela, babhale, futsi balungise umsebenti wabo. Babhali badzinga sibindzi nekutekhuta.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
151, 3	“Ubhale incwadzi?” kwabuta babe wakhe, “ibitwa ngekutsini?” “Ibitwa ngekutsi Emakati Lanukako (<i>Smelly Cats</i>). Utsi ufuna kuyishicilela. Ngiyafisa kwati kutsi kungenteka yini loko?” make wakhe watibuta.	Besitsini sihloko sencwadzi ya-Stacey yekucala? Ngifundze kutsi besitsi <i>Smelly Cats</i> .
152, 1	Batali ba-Stacey bayifundza lencwadzi. Bebangetsembi. “Ngiyafisa kwati kutsi iyoke ishicilelwe yini?” kwabuta babe wakhe. “Usesemncane Stacey! Angayishicilela njani incwadzi umuntfu loneminyaka lesikhombisa?” make wakhe watibuta.	Bativa banjani batali ba-Stacey ngekushicilelwa kwencwadzi ya-Stacey? Ngifundze kutsi bebangetsembi.

Stacey Fru watalwa ngemnyaka wa-2007 eJozi, eNingizimu Afrika. Nangabe asesemncane, Stacey bekahlala ematsangeni ebatali bakhe uma bamfundzela tincwadzi letinyenti. Bebamkhombisa titfombe letinemibala lemhle njengobe Stacey bekamoyitela futsi ahleke aze agigitseke.



Ngesikhatsi asakhasa bekahlala embikwelishelufu lakhe lelikhulu letincwadzi, advonse akhiphe incwadzi ngayinye ngayinye.

Bekatsandza kuphenya emakhasi encwadzi abuke titfombe letinhle. Bekatsandza kufundza ligama ngalinye ngalinye.



Stacey bekacabanga kutsi letincwadzi latifundzako betibhalwe futsi tadwetjwa imifanekiso bantfwana, labanjengaye. Wancuma kutsi ufuna kufanana nabo. Bekafuna kubhala incwadzi yakhe, futsi wakwenta loko.



Ngalelinye lilanga Stacey aneminyaka lesikhombisa, make wakhe wangena ekamelweni laStacey. “Buka! Likhasi lekugcina lencwadzi yami!” kwasho Stacey, aphakamisa likhasi lakhe lekugcina. Make wakhe wabona sitaki semakhasi labesekacedziwe edeskini laStacey. “Ngifuna kuyishicilela,” kwasho Stacey ngekutetsembe, “khona nalabanye bantfwana batoyifundza!”

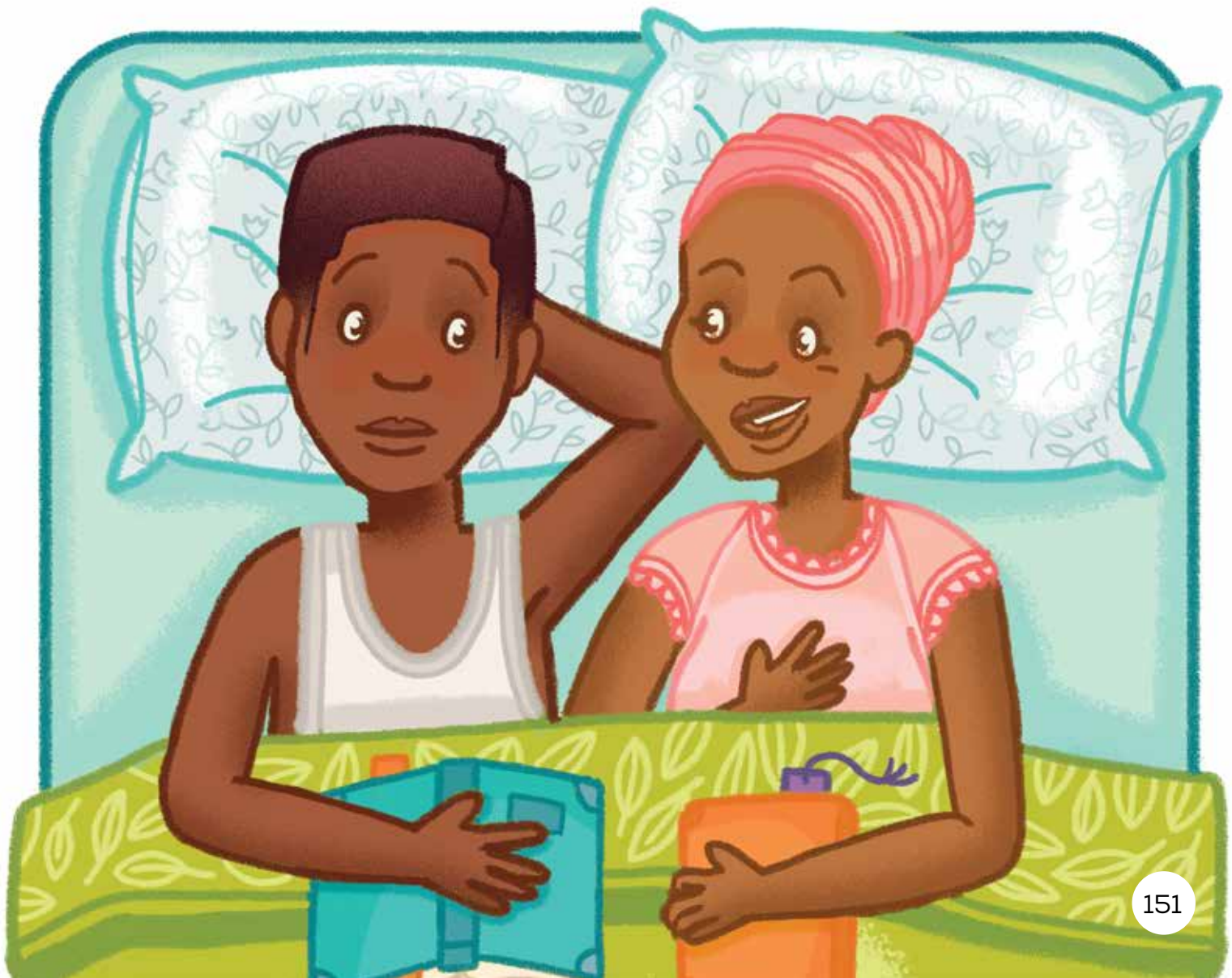


Kulobo busuku batali baStacey bahlala embhedzeni.

“Bewati kutsi Stacey ubhale incwadzi?” kwabuta make waStacey.

“Ubhale incwadzi?” kwabuta babe wakhe, “ibitwa ngekutsini?”

“Ibitwa ngekutsi Emakati Lanukako (*Smelly Cats*). Utsi ufuna kuyishicilela. Ngiyafisa kwati kutsi kungenteka yini loko?” make wakhe watibuta.



Batali baStacey bayifundza lencwadzi.
Bebangetsembi.

“Ngiyafisa kwati kutsi iyoke ishicilelwe yini?” kwabuta
babe wakhe.

“Usesemncane Stacey! Angayishicilela njani incwadzi
umuntfu loneminyaka lesikhombisa?” make wakhe
watibuta.



Kodvwa, bebafuna kusita Stacey kutsi afeze emaphupho akhe.

Make waStacey wandlulisela incwadzi yakhe kumhleli longuchwepheshe.

Umhleli wafundza ligama ngalinye ngalinye lencwadzi letsi Emakati lanukako.

“Ngicabanga kutsi kumele ishicilelwe!” kwasho umhleli.

Stacey wativa anekutetsemba lokukhulu.



Ekugcineni ngesikhatsi incwadzi letsi Emakati Lanukako asashicilelwe, Stacey wasita ngekuhlela kwetfula incwadzi, kute atokwatisa labanye bantfwana nebatali ngako konkhe ngencwadzi yakhe.

“Ngitibhalele mine yonkhe lencwadzi,” kwachaza Stacey etibukelini takhe.

“Ngicabanga kutsi kubalulekile kubo bonkhe bantfwana – ikakhulu bantfwana base-Afrika – bavakalise luvo lwabo ngekubhala!”





Indlela leyanakwa ngayo incwadzi letsi Emakati
Lanukako yendlula kwetfulwa kwayo. Yamukelwa
Litiko Lemfundvo Lesisekelo eNingizimu Afrika,
lokwakusho kutsi lencwadzi ingafundvwa
bantfwana etikolweni! Ngemnyaka we-2015 Stacey
watfola umklomelo weLushicilelo Loluhle Kakhulu
Ekutfutfukiseni Kukhula Kwemtfwana Lomncane.
Batali bakhe bambuka ngeligcabho akhuphuka esiteji
ayomukela umklomelo wakhe.

“Utiphatsa kahle!” kwasho make wakhe.

“Bekungafanele simngabate!” kwasho babe wakhe.

“Kumele singaphindze futsi singabate imibono
yakhe!” kwavuma make wakhe.

Batali baStacey bebativa banekutigcabha.

Kusukela abhala Emakati Lanukako, Stacey wachubeka nekubhala tincwadzi tebantfwana labanjengaye. Kepha umsebenti wakhe wachubekela ngetulu kwekubhala. Stacey waba ngumsiti webantfu labandzindzako. Waticalela yakhe Inhlango, lesebenta kunikela ngetincwadzi, bongcondvomshini, timphahla nekudla kulabo labanesidzingo.



Stacey wabuye wasebentisa imphumelelo yakhe ngekuba ngumgcugcuteli nesishosovu. Kuloku, uba netinkhulumo latsemba kutsi titofundzisa tibuye tigcugcutele bantfwana, labanjengaye.



Enkhulumeni yekucala yaStacey, wakhutsata emakhulu ebafundzi bakaMatekuletjeni.

“Budvodza abukhulelwa!” kwasho Stacey.





Fundza 1

Besitsini sihloko sencwadzi yaStacey?

Sihloko sencwadzi yakhe besitsi Emakati Lanukako (*Smelly Cats*).

Bekaneminyaka lemingaki Stacey ngesikhatsi abhala incwadzi yakhe yekucala?

Bekaneminyaka lesikhombisa.

Kungani batali baStacey bebanekungabata?

- Kungobe bebangati kutsi Stacey bekamncane kakhulu yini kutsi angabhala incwadzi.
- Kungobe bebangati kutsi incwadzi yakhe ingahle ishicilelwe.
- Mhlawumbe bebangati kutsi incwadzi yakhe beyikahle yini kutsi ingashicilelwa.



Fundza 2

Bativa njani batali baStacey ngesikhatsi afuna kushicilela incwadzi yakhe?

- Bebativa banekungabata.
- Bebangaciniseki kutsi ingabe akamncane kakhulu yini kutsi angashicilela incwadzi.
- Bebangati kutsi ukhona yini longashicilela incwadzi yakhe.

Kungani batali baStacey bativa batigcabha ngaye?

- Kungobe watfolo umklomelo.
- Kungobe washicilela incwadzi.
- Kungobe bekatiphatsa kahle.

Kungani Stacey atjela bafundzi baMatekuletjeni kutsi, “Budvodza abukhulelwa”?

- Kungobe bekafuna kubakhutsata kutsi balandzele emaphupho abo.
- Kungobe beketfula inkhulamo yekufundzisa nekukhutsata labanye bantfwana labanjengaye.
- Kungobe bekamncane kakhulu nekutsi yena walifinyelela liphupho lakhe.
- Kutsi Stacey washicilela incwadzi aneminyaka lesikhombisa kukhombisa kutsi budvodza abukhulelwa. Stacey ufuna kutsi wonkhe umntfwana akwati loko!

INDZABA 4

BABHALI BEKUCALA EMHLABENI

Ingcikitsi: Sibabhali



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba leluciniso lelinongiwe.
- Yenteka endzaweni lamuhla lebitwa ngekutsi yi-Irakhi.
- Yenteka kadzeni.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bavisise kutsi kubhala kuyintfo lebalulekile leyasungulwa bantfu nekutsi babhali basita ekugcineni imibono, tindzaba, kanye neminingwane letawudzingwa ngulabanye.



Lisu Lesivisiso: Hlola kuvisisa

- Kuyini: Kutihlola kuvisisa kwakho njengobe usafundza nekuma kancane nangabe kukhona longakuvisisi.
- Kungani sikusebentisa: Kute ubone nangabe kukhona longakuvisisi bese uyakulungisa.
- Kusita njani: Kukwenta uhlale unemlandla wekufundza futsi kutfutukisa indlela lovisisa ngayo ngekusheshe ulungise longakuvisisi.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Vele kuyini kubhala? Kuyindlela yekugcina emarekhodi emibono kusetjentiswa tinhlavu tekubhala noma timphawu. Siyabhala kute sicoce tindzaba, sitfumele imilayeto, futsi sikhumbule imininingwane. Kubhala kuluhlobo lwebuchwepheshe (lithulusi bantfu labalakhile kute libasite).
- Lenzaba yenteka cishe eminyakeni le-5,000 leyengcile, kadzeni kakhulu – esikhatsini lesingasibita ngekutsi “kusemandvulo”. Emandvulo, bantfu bebete tincwadzi, bongcondvomshini ngisho neliphepha. Betingakasungulwa tinhlavu tekubhala! Kungako bantfu bebhala etibhelekeceni telubumba basebentisa titfombe netimphawu.
- Nakubhalwa kadzeni bekusetjentiswa titfombe kute timele tintfo letitsite. Ngekuhamba kwesikhatsi, titfombe tashintja taba timphawu. Tinhlavu tekubhala lesitisebentisa namuhla tisuselwa etinhlelweni tekubhala tasendvulo.
- Ngalesikhatsi bantfu bacala kuhlala ndzawonye emadolobheni, bebadzinga indlela yekubhala kute bagcine emarekhodi futsi bakhumbule tintfo. Kwasungulwa lapho-ke kubhala. Kubhala kwabasita kutsi bakhumbule baphindze babelane ngemininingwane.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
167, 1	Ngemuva kwaloko, tibhelekece telubumba betonyiswa elangeni. Nangabe seticinile, letibhelekece betigcinwa njengemarekhodi labekafundvwa ngemuva kwemalanga, emaviki nobe ngisho iminyaka.	Asengime kancane ngicabange. Babhala entfweni yelubumba bese bayayiyekela yome kute bayigcine sikhatsi lesidze. Asengihlole kutsi ngiyavisisa yini: Babhala elubumbeni lolumanti. Kufanele balomise elangeni kute balugcine njengelirekhodi. Loko kubonakala kumatima kunekusebentisa liphepha nepheni. Ngiyatibuta kutsi kungani bebangasebentisi liphepha.
169, 2	Ngako-ke, sitfombe seluhlanga lwebhali sentiwa saba luphawu lwebhali lokulula kuludvweba. Loluphawu lwavisiswa kalula njengalolusho ibhali, nanobe-nje belubonakala lungasafani nemdvwebo weluhlanga lwebhali.	Asengime kancane ngicabange. Ngalesikhatsi bacala kubhala, bebadvweba titfombe. Kodvwa ngekuhamba kwesikhatsi, lemidvwebo kwaba melula futsi kwashesha kuyidvweba. Ngiyatibuta kutsi kungani. Asengihlole kutsi ngiyakucondza yini loku: Ngekuhamba kwesikhatsi, titfombe letinemininingwane tashintja taba melula – futsi tabonakala tingasafani naletintfo lebetitimelele.

Bantfu bente tinhlobo letinyenti tebuchwepheshe lobehlukene. Bente timoto, bongcondvomshini kanye nabomakhalekhikhini. Sente imisakato, emarobhothi, kanye nemafriji. Kepha lobunye buchwepheshe lobumangalisa kakhulu lobentiwe ngumuntfu buyintfo lebonakala ilula kakhulu: kubhala.



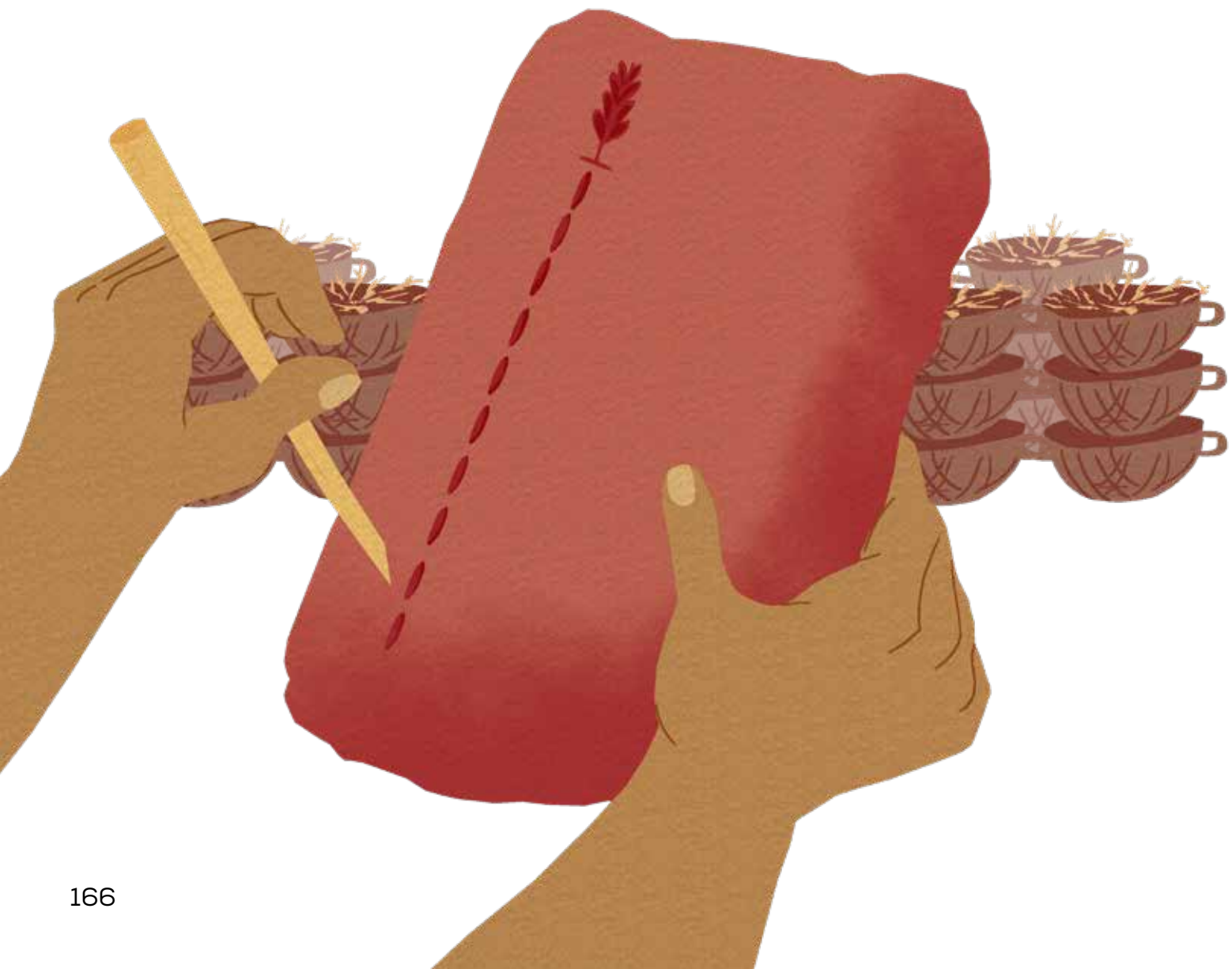
Bantfu bacala kubhala cishe eminyakeni le-5,000 leyengcile. Lenye yetindzawo lokwasungulwa kuyo kubhala beyibitwa ngekutsi yiSumer. ISumer ise-e-Irakhi yalamuhla. ISumer ngulenze yetindzawo tekucala emhlabeni lapho bantfu bacala khona kuhlala emadolobheni lamakhulu. Kuba nebantfu labanyenti kakhulu endzaweni leyodvwa kwantjintja indlela yekuphila yebantfu.



Bantfu baseSumer bebakhe emathempeli
lamakhulu ngekhatsi kwetindvonga temadolobha
lamakhulu abo kute bathandaze kubonkulunkulu
babo. Noko, emathempeli bekangasetjentiselwa
kukhulekela kuphela. Emathempeli bekaphindze
abe tindzawo tekugcina timphahla letehlukene.
Babhali belithempeli bekudzingeka basungule
luhlelo labelutokwenta bati kutsi yini legciniwe
kumathempeli – kute bangakhohlwa. Nguleyo-ke
indlela lokwacala ngayo kubhala.



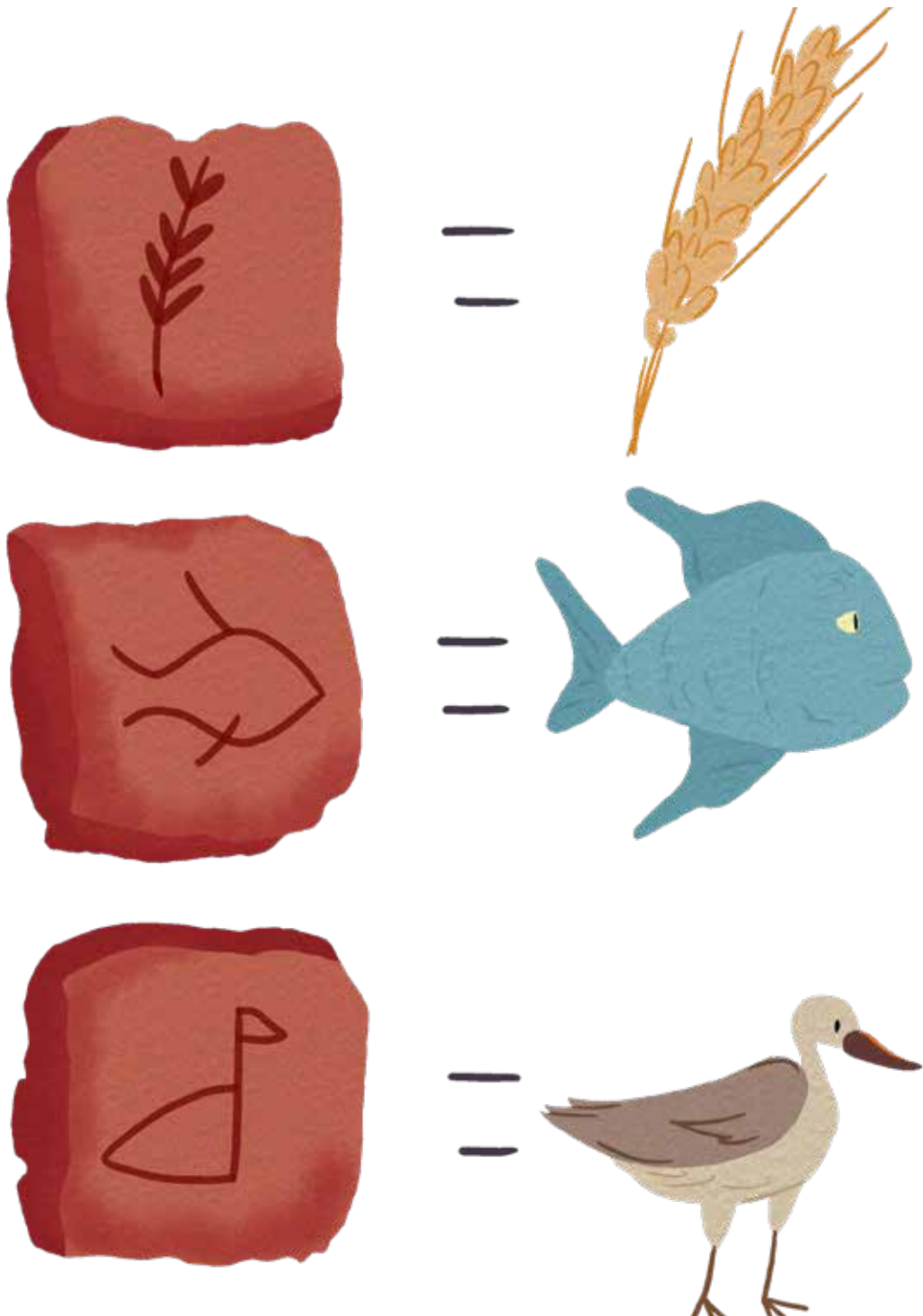
Cabanga nje ekupheleni kwesikhatsi sekuvuna, baphristi bafuna kugcina emabhasikidi la-10 ebhali egumbini lekugcina tintfo ethempelini. Umbhali bekadvweba sitfombe lesincane seluhlanga lwebhali, bese wenta timphawu leti-10 tekubala etibhelekeceni telubumba.



Ngemuva kwaloko, tibhelekece telubumba
betonyiswa elangeni. Nangabe seticinile,
letibhelekece betigcinwa njengemarekhodi
labekafundvwa ngemuva kwemalanga, emaviki nobe
ngisho iminyaka.

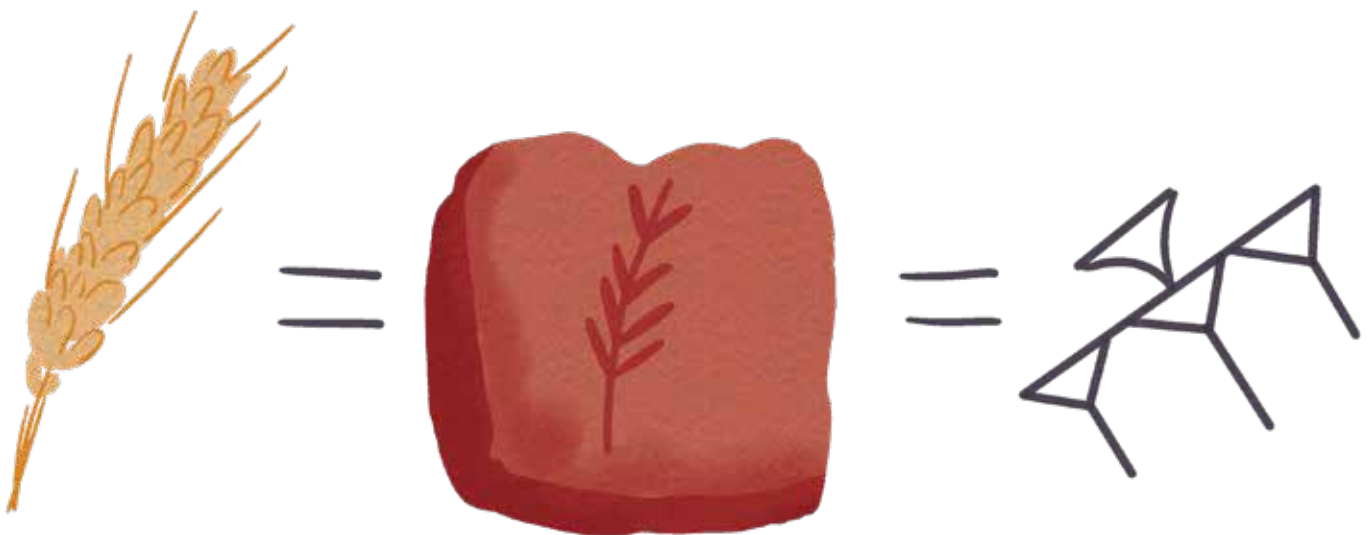


Tindlela tekucala tekubhala betehlukile kuma-
alfabhethi etfu. Betentiwe ngetitfombe letincane
letibonisa tintfo letehlukene.



Noko, ngekuhamba kwesikhatsi, njengobe bekuletfwa timphahla letinyenti kakhulu ethempelini, titfombe tabese tentiwa tiba timphawu. Njengobe timphahla letinyenti kakhulu letehlukene betigcinwa emathempelini elidolobha lelikhulu, babhali kwadzingeka babhale ngekuphangisa. Bebangenaso sikhatsi lesinyenti sekudvweba ngekucophelela, imininingwane yetitfombe tetinhlanga tebhali kanye naletinye timphahla.

Ngako-ke, sitfombe seluhlanga lwebhali sentiwa saba luphawu lwebhali lokulula kuludvweba. Loluphawu lwavisiswa kalula njengalolusho ibhali, nanobe-nje belubonakala lungasafani nemdvwebo weluhlanga lwebhali.



Baphristi nebabhali bekudzingeka bakwati kucondza hhayi nje kuphela labekugciniwe emathempelini abo, kepha neluhlobo lwemphahla seiyonkhe labebanayo. Ngako babhali labavela kumathempeli lehlukene kuyo yonkhe iSumer bekudzingeka bahlangane kute bancume ngesethi yetimphawu letivamile labangatisebentisa bonkhe. Loluhlelo lwekubhala nyalo selubitwa ngekutsi yi-Cuneiform.



Loluhlobo lolufanako lwenchubo lwenteka etimphucukweni letehlukene emhlabeni wonkhe – eGibhithe, ePeru, naseShayina. Kubhala kwalamuhla kusekelwe kuletinhlubo letehlukene tekubhala kwasendvulo.



Ngekusungulwa kwekubhala, bantfu bangakwati kurekhoda imibono netindzaba. Bangakwati kwakha emabhizinisi kanye nemcebo. Singakwati kutfumela imiyaletu etindzaweni letisekudzeni. Kusungulwa kwekubhala kwantjintja phakadze loko bantfu labangakwenta.





Fundza 1

Kubhala kwekucala kwasulnguwa kuphi?

ESumer, e-Irakhi yalamuhla.

Bantfu baseSumer bebabhala kuphi?

Bebabhala elubumbeni.

Kungani kwasungulwa kubhala kwekucala?

- Ngobe timphahla betigcinwa emathempelini, kantsi bantfu labebahlala lapho bebadzinga indlela yekukhumbula kutsi yini legcinwako.
- Ngobe babhali nebaphristi bebadzinga kwati kutsi tingaki timphahla labanato setitonkhe.



Fundza 2

Sekunesikhatsi lesidze kangakanani kwasungulwa kubhala?

Kubhala kwasungulwa cishe eminyakeni le-5,000 leyengcile.

Kukuphi lapho kubhala kwasungulwa khona eSumer?

Kwasungulwa emathempelini.

Kungani kubhala kwantjintja ngekuhamba kwesikhatsi?

- Ngobe bekutsatsa sikhatsi lesidze kudweba titfombe futsi babhali bebadzinga kubhala ngekuphangisa.
- Kubhala kwantjintja njengobe timphahla letinyenti kakhulu betiletfwa emathempelini. Babhali bekudzingeka babhale kakhulu ngekushesha.
- Babhali labesuka etindzaweni letehlukene temathempeli bekudzingeka bafundze lokubhalwe ngulomunye, ngako bahlala ndzawonye base bahlela timphawu tekubhala bonkhe labangatisebentisa!



INDZABA 5

KHUMO UTFOLA

UMNGANI LOMUSHA

Ingcikitsi: Sineluvelo



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lengasilo liciniso.
- Yenteka eNingizimu Afrika.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bavisise kutsi kuba neluvelo kusho kuba nendzaba ngendlela labanye labativa ngayo nangekutsi sibavumele badlale natsi.



Lisu Lesiviso: Chumanisa

- Kuyini: Kucabanga ngekutsi lendzaba ihlangana njani nekuphila kwakho, naletinye tincwadzi nobe nemhlaba.
- Kungani sikusebentisa: Kute uyivisise kancono lendzaba ngekuyihlanganisa netintfo lesewuvele utati.
- Kusita njani: Kwenta lendzaba ivakale kahle futsi kube melula kuyikhumbula.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Kuba neluvelo kusho kunaka nangabe lotsite ativa anesitunge, eva buhlungu nobe avalelwe ngaphandle. Kusho kuba nendzaba ngendlela labativa ngayo nekukhetsa kubasita noma kubenta incenye yalokwentako.
- Singakhona kwenta tincumo letikhombisa umusa nasicabanga kutsi besingativa njani nasisesimeni salomunye umuntfu (ngekutifaka eticatfulweni talomunye umuntfu). Kukhumbula tikhatsi lapho natsi sativa sinesitunge noma sesaba kungasisita kutsi sibe neluvelo.
- Bangani bavame kuhlala ndzawonye ngesikhatsi selikhefu lasemini futsi badlale ndzawonye. Bafundzi labasha noma labanemahloni bangativa besaba kucela kuhlala nalabanye bafundzi, ikakhulukati nangabe labanye sebavele banebangani. Kufaka labanye, ngekutsi sibameme kutsi bahlale natsi noma badlale natsi, kungenta umehluko lomkhulu.
- Kute umuntfu longasiphocela kutsi sibe nemusa. Siyatikhetsela kuba nemusa.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
182, 1	Ngesikhatsi Khumo asacambalele embhedzeni ngalobo busuku, wacabanga ngesikhatsi naye acala kuta esikolweni, ngaphambi kwekujwayela boBonga naBantu. Wacabanga ngalawo maviki lambalwa, bekahlala yedvwa ngesikhatsi selikhefu, alindzele kutsi kungaba khona longafuna kuhlala naye. “Mhlawumbe akufanele ngikwente,” kwacabanga Khumo, “kepha ngiyafuna kukwenta.”	Khumo ucabanga indlela lebekativa anesitunge ngayo ngesikhatsi ete bangani langahlala nabo ngesikhatsi selikhefu. Loko kuyamsita kutsi atichumanise na-Thomas. Uyabona kutsi na-Thomas kufanele kutsi utiva anesitunge, njengobe naye bekativa kanjalo. Uyayati indlela lekubuhlungu ngayo loko. Ngicabanga kutsi nguloko lokusita Khumo akhetse kuba nemusa.
184, 3	“Yebo, wena. Uyafuna yini kutohlala natsi?” kwaphendvula Khumo. Thomas wamoyitela. “Yebo, ngiyafuna,” washo.	Ngingachumanisa. Ngalesinye sikhatsi, ngasukumela gogo lobekamile ebhasini. Bengifuna mbamba kuhlala phasi ngoba besihamba libanga lelidze, kepha bengati kutsi yena ukudzinga kakhulu kunami. Wabonakala ajabulile ngalesikhatsi ngimnika sihlalo sami. Ngativa ngitigcabha ngekukhetsa kuba nemusa futsi ngente lomunye umuntfu ative ajabulile. Ngicabanga kutsi naKhumo utiva atigcabha.

Khumo bekenta yonkhe intfo naBonga kanye naBantu. Njalo bebahlala ndzawonye ngaphasi kwesihlahla lesifanako kute badle sidlo sabo sasemini. Njalo bebakhahlela ibhola yabo behle benyuka enkhundleni lefanako.



Ngalelinye lilanga ngesikhatsi kukhala insimbi yelikhefu, uMnu. Ngoma wacela Khumo kutsi asale eklasini. Khumo wabuka boBonga naBantu. Nabo bambuka. “Sitawubonana ngaphandle,” kwasho Khumo.



“Khumo, ngikubite kute ngikhulume nawe ngalomunye webafundzi lokanye nabo,” kwasho uMnu. Ngoma. “Nginake kutsi Thomas unemahloni kakhulu. Ngimbona njalo ahleti yedvwa ngesikhatsi selikhefu. Ngicabanga kutsi ningaba naye wena nebangani bakho.”

Khumo bekangati kutsi kufanele atsini. Bekafuna kutjela uMnu. Ngoma kutsi Thomas bekasithuli futsi ehlukile, nekutsi bangani bakhe bebangafuni kudlala na-Thomas. Kepha Khumo akazange asho lutfo.



Ngesikhatsi Khumo aphumela ngaphandle, Bonga naBantu bese bamlindzile endzaweni yabo levamile. “Kukhona yini lokubi lokwentile?” kwabuta Bantu.

“Cha – uMnu. Ngoma utfole ipeniseli yami phasi,” kwasho Khumo acamba emanga. Bekangakhululeki ngekutsi angabatjela lokushiwo nguMnu. Ngoma, kute kube ngulapho asakucabangisise kahle.



Ngalobu busuku Khumo wakhuluma namake wakhe.
“Uyati! uMnu. Ngoma ungicele kutsi ngibe ngumngani wemfana lohlukile, Thomas,” kwabubula Khumo.
“Akanaye umngani futsi kute lakhuluma naye. Angati kutsi kungani acele mine kutsi ngidlale naye?”

Make waKhumo wabuka acabangisisa. “Akudzingeki ukwente nangabe ungafuni. UMnu. Ngoma bekamane akucela. Akukho lokubi uMnu. Ngoma langakwenta nangabe wena ungafuni,” washo ngekutimisela.

Loko kwenta Khumo wativa ancono.
“Angikaphocelwa kutsi ngidlale nalomfana lowehlukile,” wacabanga.



Ngesikhatsi Khumo asacambalele embhedzeni ngalobo busuku, wacabanga ngesikhatsi naye acala kuta esikolweni, ngaphambi kwekujwayela boBonga naBantu. Wacabanga ngalawo maviki lambalwa, bekahlala yedvwa ngesikhatsi selikhefu, alindzele kutsi kungaba khona longafuna kuhlala naye. “Mhlawumbe akufanele ngikwente,” kwacabanga Khumo, “kepha ngiyafuna kukwenta.”



Ngelilanga lelilandzelako, Khumo wahlala naBantu naBonga. Wabuka Thomas labekahleti yedvwa.

“Ngicabanga kutsi ake sibone kutsi Thomas akafuni yini kuhlala natsi,” kwasho Khumo.

“Thomas? Kungani ufune kutsi abe natsi?” kwabuta Bantu, ahleka.

“Futsi, ubonakala angakwati ngisho nekuhleleka!” kwasho Bonga.

“Ngicabanga kutsi ukahle,” kwasho Khumo. “Futsi ngiyamvela. Akukho umuntfu longafuna kuhlala yedvwa ngesikhatsi selikhefu. Kantsi, uma singaba nemngani wesine, singadlala ngemacembu.”

“Kulungile, asente njalo,” kwavuma boBantu naBonga.



Khumo waya kuThomas. “Hhehi! Ingabe uyafuna kutohlala natsi?”

Thomas wacalata. “Mine?” wabuta.

“Yebo, wena. Uyafuna yini kutohlala natsi?” kwaphendvula Khumo.

Thomas wamoyitela. “Yebo ngiyafuna,” washo.



Ngemuva kwekudla, bafana basebentisa ematje kute bente emapali lamabili. Badlala ngababili. “Lona bekungumdlalo webhola lomnandzi kakhulu lengike ngawudlala!” kwasho Bantu.

“Nakusasa ubophindze ute utodlala natsi,” kwasho Bonga ku-Thomas.



“Ngiyatigcabha ngawe, Khumo,” kwasho uMnu.
Ngoma, entsambama sebaya emakhaya. Ngesikhatsi
Khumo aphuma ngemnyango, naye wativa
anekutigcabha.





Fundza 1

Ngubani thishela waKhumo?

Thishela wakhe nguMnu. Ngoma.

Yini uMnu. Ngoma lacela Khumo kutsi ayente?

Wacela Khumo kutsi abe kanye na-Thomas ngesikhatsi selikhefu.

Bekavame kuhlala nabani Thomas ngesikhatsi selikhefu?

Bekavame kuhlala yedvwa.

Kungani uMnu. Ngoma bekatigcabha ngaKhumo?

- Ngobe Khumo wancuma kucela Thomas kutsi ahlale naye kanye nebangani bakhe.
- Ngobe Khumo waba nemusa. Bekangakaphocelwa kutsi ente njalo.
- Ngobe Khumo waba naThomas.
- Ngobe Khumo wenta loko labekucelwe nguMnu. Ngoma.



Fundza 2

Kwamtsatsa sikhatsi lesingakanani Khumo kuncuma kutsi abe kanye na-Thomas?

Kwamtsatsa busuku bunye.

Wativa njani Thomas ngesikhatsi Khumo acala kumcela kutsi atodlala?

Wamangala / wajabula.

Ekucaleni, Khumo bekangafuni kuba na-Thomas. Ungenta kuchumanisa? Ingabe kuke kwenteka wangafuni kuba nalomunye umuntfu? Kungani?

Umfundzi akasho sehlakalo sakhe.

Kungani Khumo ancuma kuba na-Thomas?

- Ngobe wacabanga kutsi bekunjani kuhlala yedvwa ngesikhatsi selikhefu.
- Ngobe wabona ngesikhatsi kudzingeka naye ahlale yedvwa, bekafuna kutsi kube khona lofuna kuhlala naye.
- Ngobe wabona kutsi kusento semusa nekuba neluvelo kwenta loko.



INDZABA 6

LISEMISHI

LELENGETIWE

Ingcikitsi: Sineluvelo



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lengasilo liciniso.
- Yenteka eNingizimu Afrika.
- Yenteka esikhatsini sanamuhla.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bavisise kutsi kuba neluvelo kungasho kusita labeswele, ngisho nalapho kudzingeka sidzele lokutsite.



Lisu Lesivisiso: Yenta luhlolo

- Kuyini: Kwenta sincumo sekutsi uyayitsandza yini lenzaba nobe tincumo letitsetfwe balingiswa.
- Kungani sikusebentisa: Kute utakhele wakho umbono ngendzaba futsi uyivisise ngelizinga lelisetulu.
- Kusita njani: Kukusita kutsi ucabange ngemlayeto wendzaba nangaloko lokukholwako ngayo.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Kuba neluvelo kusho kunaka nangabe lomunye umuntu asenkingeni noma eswele. Kusho kunaka indlela labativa ngayo futsi sikhethse kubasita, ngisho noma kumatima.
- Bangani bayasitana etikhatsi niletimatima. Tento temusa letincane, njengekwabelana kudla, tingenta umehluko lomkhulu. Kusita labanye kungasenta sijabule natsi futsi sitigcabhe ngalesikwentile.
- Setsembiso ngulapho utsi utawukwenta intfo letsite bese awushintji kulokushito. Melusi watsembisa kutsi angeke atjele muntu kutsi Mancoba ute kudla kwasemini. Ngisho noma bekungaba melula kutsi achazele make wakhe ngako konkhe, wakhetsa kuhlonipha sifiso semngani wakhe futsi wagcina setsembiso sakhe.
- Kuba neluvelo akusimelula ngaso sonkhe sikhatsi. Ngalesinye sikhatsi kuba nemusa kusho kudzele intfo lesiyifunako. Kungadzingeka sabelane nalabanye, silindze, noma singabi nayo intfo letsite lesiyifunako.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
191, 4	Melusi wahlephula lisemishi lakhe laba tincenye letimbili wase unika Mancoba ihhafu. “Ngiyetsembisa – angeke,” washo.	Nangabe sikhombisa luvelo, sisuke sitifaka eticatfulweni talomunye. Siphatsa labanye ngendlela lesingatsandza kutsi natsi siphatfwe ngayo. Ngekuhlola kwami Melusi ungumuntfu loneluvulo, ngobe ukhetsa kwabela umngani wakhe kudla – akadzingi nekutsi ate acelwe.
194, 2	“Lisemishi lelengetiwe futsi?” kwabuta make wakhe ngekumangala. “Ummm...lamuhla sitawuba nemidlalo ngako-ke ngidzinga kudla lokwengetiwe,” wacamba emanga.	Melusi ukhuluma emanga lamancane kute agcine setsembiso lasente kumngani wakhe. Ngekuhlola kwami wetama kuba ngumngani lokahle. Lobu ngulobunye bufakazi bekutsi Melusi unemusa neluvulo – ubeka taba tekwenta lisemishi lelengetiwe, kute nje angasephuli setsembiso lasente kuMancoba.

Ngalomunye uMsombuluko, Melusi wakhapha lisemishi lakhe esikhwameni sakhe. Belentiwe ngenyama yenkhukhu kanye ne-mayonnaise – intsandvokati yakhe. Waluma lucetu ngaphambi kwekubona kutsi Mancoba bekangadli.

“Kuphi kudla kwakho kwasemini?” Melusi wabuta Mancoba.

“Lamuhla anginako kudla kwasemini,” kwasho Mancoba. “Make wami utfole ingoti kantsi nyalo usesibhedlela. Asinaso sinkhwa ekhaya. Kepha ngicela ungatjeli muntfu.”

Melusi wahlephula lisemishi lakhe laba tincenye letimbili wase unika Mancoba ihhafu.

“Ngiyetsembisa – angeke,” washo.



NgaLesibili ekuseni, Melusi wangena ekhishini lakubo.

“Bengicela make, kutsi lamuhla ungentele emasemishi lamabili esidlo sasemini?” washo acela ngemusa.

“Mabili? Kungani kufanele abe mabili?” kwabuta make wakhe.

“Um-...ngilambe kakhulu lamuhla!” washo ngekuciniseka.

“Mhlawumbe uyakhula?” kwacabanga make waMelusi, ngesikhatsi amfakela lisemishi lesibili esikhwameni sakhe sesidlo sasemini.



Ngesikhatsi selikhefu, Melusi wakhapha emasemishi lamabili esikhwameni sakhe wase unika Mancoba lelinye.

“Kwami?” kwasho Mancoba, abonakala amangele.

“Ngitokuphatsela sidlo sasemini kuze kube ngulapho make wakho abuya ekhaya,” kwasho Melusi, “ungakhatsateki.”



NgaLesitsatfu ngaphambi kwekuya esikolweni, Melusi wanyonyoba wayongena ekhishini ekuseni kute entele Mancoba lisemishi. Bekangafuni kutsi make wakhe aphindze ambute ngelisemishi lelengetiwe. Kepha make wakhe wangena ngesikhatsi asafaka libhotela lemantongomane esinkhweni.

“Lisemishi lelengetiwe futsi?” kwabuta make wakhe ngekumangala.

“Ummm...lamuhla sitawuba nemidlalo ngako-ke ngidzinga kudla lokwengetiwe,” wacamba emanga.



Ngesikhatsi selikhefu, Melusi wakhapha emasemishi lamabili esikhwameni sakhe – lisemishi lenyama nashizi make wakhe labementele lona, kanye nelisemishi lelibhotela lemantongomane labetentele lona. “Nguliphi lolitsandzako?” wabuta umngani wakhe.

“Ngingalidla yini lleli enyama kanye nashizi?” kwasho Mancoba.

“Yebo!” kwaphendvula Melusi ngemusa, ngisho noma naye bekalifuna kakhulu lisemishi lenyama kanye nashizi.



NgaLesine ekuseni, Melusi ngemabomu watsatsa sikhatsi lesidze ageza futsi agcoka kute angabi nesikhatsi sekwenta kudla kwasekuseni.

“Melusi! Sewephutile!” kwamemeta make wakhe.

“Ngiyacolisa make,” waphendvula. “Ngicela ungentele lisemishi lesidlo sasekuseni!”

Njengobe ahamba aya esikolweni, wafaka lisemishi lelengetiwe esikhwameni sakhe sekudla kwasemini. Bekacabanga kutsi angakwati kumane angabi nesidlo sasekuseni lilanga linye.



Ngesikhatsi sesidlo sasemini, sisu saMelusi bese senta umsindvo, kepha wajabulela kunika umngani wakhe lisemishi lelengetiwe.



Kusihlwa ngalelo langa, ngesikhatsi Melusi adlala ngaphandle ngaphambi kwesidlo sakusihlwa, make wakhe watfola lucingo.

“Lona ngumake waMancoba,” kwasho livi elucingweni. “Mancoba ungitjele kutsi bewumentela sidlo sasemini liviki lonkhe ngesikhatsi ngisesibhedlela. Ngiyabonga ngekumnakekela,” washo.

Make waMelusi watimoyitelela. Ekugcineni wacondza ngemasemishi lamabili.



Make waMelusi wambita. “Melusi, ngidzinga kukhuluma nawe, wota bese sihlala phasi,” kwasho make wakhe.

“Hhayi bo, utongitsetsisa ngekudla emasemishi lamanyenti kakhulu!” wacabanga.

“Ngiyati kutsi kungani bewucela kudla lokwengetiwe kwasemini,” kwasho make wakhe amoyitela, “kepha kungani ungazange umane ungitjele?”

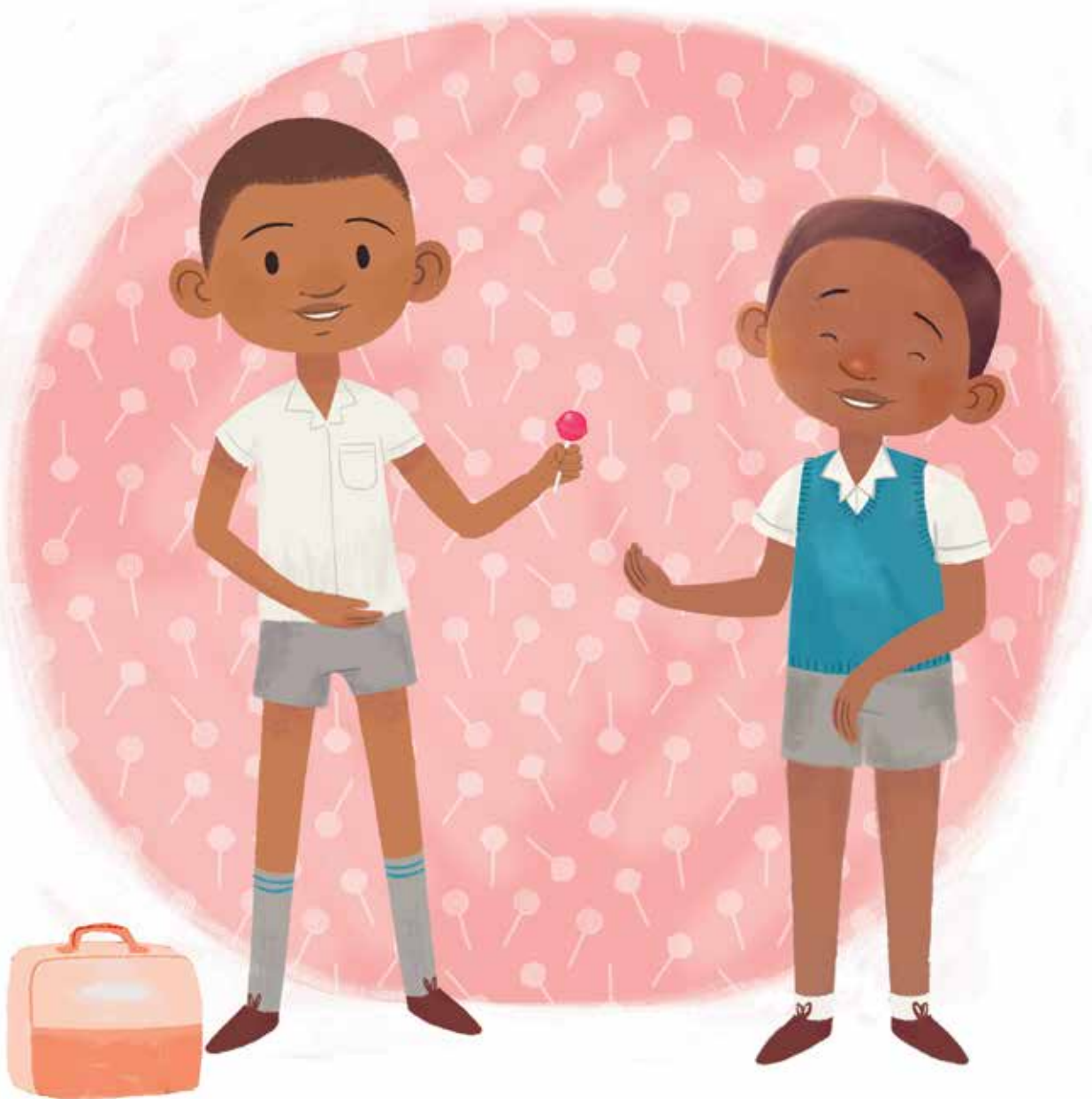
“Kutsi bengetsembise Mancoba kutsi ngeke ngitjele muntfu ngekutsi abanako kudla ekhaya,” kwasho Melusi.

“Bekusento semusa lomkhulu leso losentile, Melusi. Ngiyatigcabha ngawe!”



Ngelilanga lelilandzelako ngesikhatsi sekudla kwasemini, Mancoba wakhapha i-lollipop (liswidi) esikhwameni sakhe sekudla kwasemini.

“Loku kwakho, kuvela kimi nakumake wami,” kwasho Mancoba.



Ngesikhatsi Melusi amunya i-lollipop yakhe,
bekacabanga ngendlela labetiva ajabule ngayo
ngekusita umngani.





Fundza 1

Lisemishi lelinjani leliyintsandvokati yaMelusi?

Lisemishi leliyintsandvokati yaMelusi ngulelinenyama yenkhukhu ne-mayonnaise.

Bekawaphatsela bani emasemishi lengetiwe Melusi?

Bekaphatsela umngani wakhe Mancoba emasemishi langetiwe.

Kungani Melusi angazange amtjele make wakhe kutsi lisemishi lelengetiwe laMancoba?

- Ngobe bekatsembise umngani wakhe kutsi ngeke aze atjele muntfu.
- Ngobe bekangafuni kwephula setsembiso labesente naMancoba.
- Ngobe bekafuna kuba ngumngani lomuhle.
- Ngobe ungumngani loneluvulo/lonemusa/locabangelanako.



Fundza 2

Yini labekufanele angayitjeli muntfu Melusi?

Bekufanele angatjeli muntfu kutsi Mancoba akanako kudla ekhaya.

Chaza sikhatsi lapho kwadzingeka ubonise khona luvelo kumngani, njengaMelusi.

Ngabonisa luvelo kumngani ngesikhatsi...

Wabonisa kanjani Melusi kuba neluvulo kumngani wakhe?

- Wamphatsela kudla onkhe malanga ngesikhatsi make wakhe agula futsi asesibhedlela.
- Wayigcina imfihlo yemngani wakhe.
- Bekabeka taba kute atfole kudla lokwengetiwe, kute nje agcine imfihlo yemngani wakhe.
- Wanika umngani wakhe lisemishi naye labelifuna.
- Walahlekelwa sidlo sakhe sasekuseni kute umngani wakhe atotfole sidlo sasemini.

INDZABA 7

IWINDIMILI YA-WILLIAM

Ingcikitsi: Sibonjiniyela



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba lelaciniso lelinongiwe.
- Yenteka eMalawi.
- Yenteka esikhatsini sakamuva lesengcile.
- Lenzaba itawusita bafundzi bakho bavisise indlela bonjiniyela labangabusebentisa ngayo buciko, tintfo letitsite, nelikhono lekucatulula tinkinga kute bente kuphila kwebantfu kube ncono kanye nekucatulula tinkinga tekuphila letikhona mbamba.



Lisu Lesivisiso: Yenta luhlolo

- Kuyini: Kwenta sincumo sekutsi uyayitsandza yini lenzaba nobe tincumo letitsetfwe balingiswa.
- Kungani sikusebentisa: Kute utakhele wakho umbono ngendzaba futsi uyivisise ngelizinga lelisetulu.
- Kusita njani: Kukusita kutsi ucabange ngemlayeto wendzaba nangaloko lokukholwako ngayo.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Bonjiniyela babuka tinkinga letikhona emhlabeni bese bacabanga ngetindlela tebuciko tekutilungisa. Basungula futsi bakhe tintfo letisita bantfu.
- Bonjiniyela abasebentisi tintfo letinsha noma letidulile ngaso sonkhe sikhatsi. Ngalesinye sikhatsi bashintja tintfo letinzala noma letilahliwe tibe tintfo letinsha naletilusito. Buciko lobunjalo buyincenye yebunjiniyela!
- Iwindimili iyajikajika nakunemoya. Lokujikajika kwayo kungasetjentiswa kute kuphehlwe gesi noma kumpompwe emanti laphuma phasi. ENingizimu Afrika, emawindimili avamise kusetjentiswa emapulazini kute kumpompwe emanti.
- Kwetama imibono lemisha kungadzinga sibindzi nekutimisela. Nangabe bantfu betama intfo lensha, labanye bangahleka noma bangakholeka kutsi itawusebenta. Bonjiniyela kufanele bachubeke betama ngisho nalapho tintfo timatima.
- Tintfo letinhle letisunguliwe atisiti umuntfu munye kuphela. Tingatfutukisa kuphila kwebantfu labanyenti ngekucatulula tinkinga letinjengekuba bete emanti noma gesi.



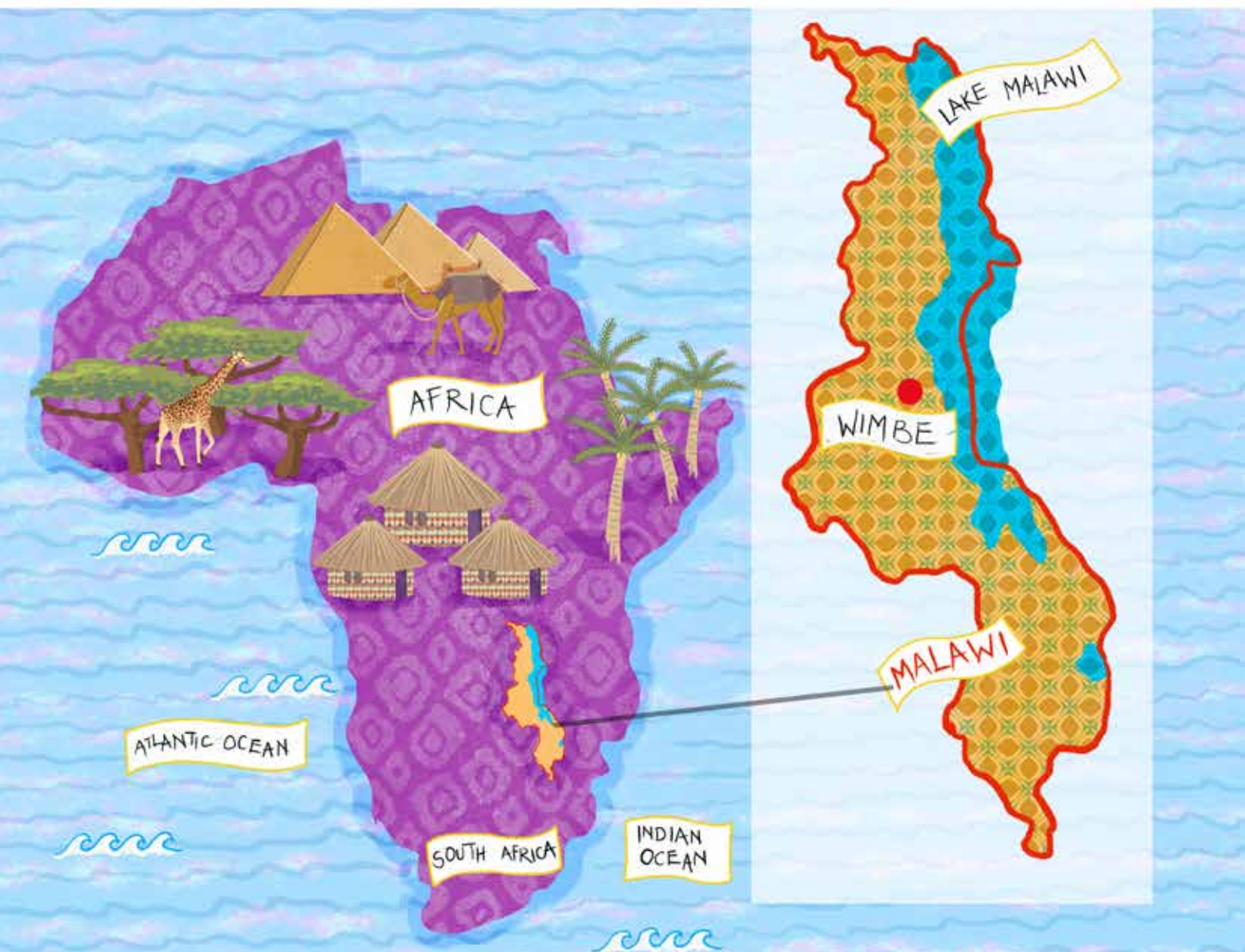
Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
208, 1	Bekutsi nangabe kute lakwentako, William bekatsandza kuya emtapolwati ayofundza tincwadzi.	William bekangakwati kuya esikolweni, kepha bekaloku aya emtapolwati kute ayotifundzela. Ngekuhlola kwami William bekatimisele ngekufundza.
214, 2	William wasebenta kamatima kute akhe iwindimili lenkhulu emkhatsini weWimbe. Ngemandla labekavela kuwindimili yakhe yesibili bekapompa emanti lavela emtfonjeni loshonako. Lomtfombo bewenta kutsi balimi baseWimbe bangalindzi imvula – ngaso sonkhe sikhatsi bekunemanti etitjalo tabo!	William bekatimisele kutsi angatisiti-nje yena kepha nekutsi asite labanye. Ngibona kanjalo ngobe William wakha iwindimili yawo wonkhe umuntfu endzaweni.

Lenzaba isekelwe endzabeni leyenteka mbamba
ya-William Kamkwamba. William wasebentisa
likhono lakhe lekusungula kute asite labanye bantfu
ngesikhatsi lesimatima kakhulu!



William wakhulela endzaweni lencane yaseMalawi lebitwa ngekutsi yiWimbe. Ngesikhatsi William asemncane, bekute gesi endzaweni yakubo. Bantfu esigodzini sa-William bebasebentisa emanti emvula kute banisele titjalo tabo.



Ngesikhatsi William aneminyaka le-14 budzala, eMalawi bekunesomiso lesibi kakhulu. Bekute kudla lokwenele, kantsi bantfu esigodzini sakubo bacala kulamba. Umndeni wakubo-William bewunekudla lokulula lokwenele kudliwa busuku lobubodvwa.

William waphoceleleka kutsi ayekele sikolwa ngesikhatsi batali bakhe sebangasakwati kumbhadalela tindleko tesikolwa.



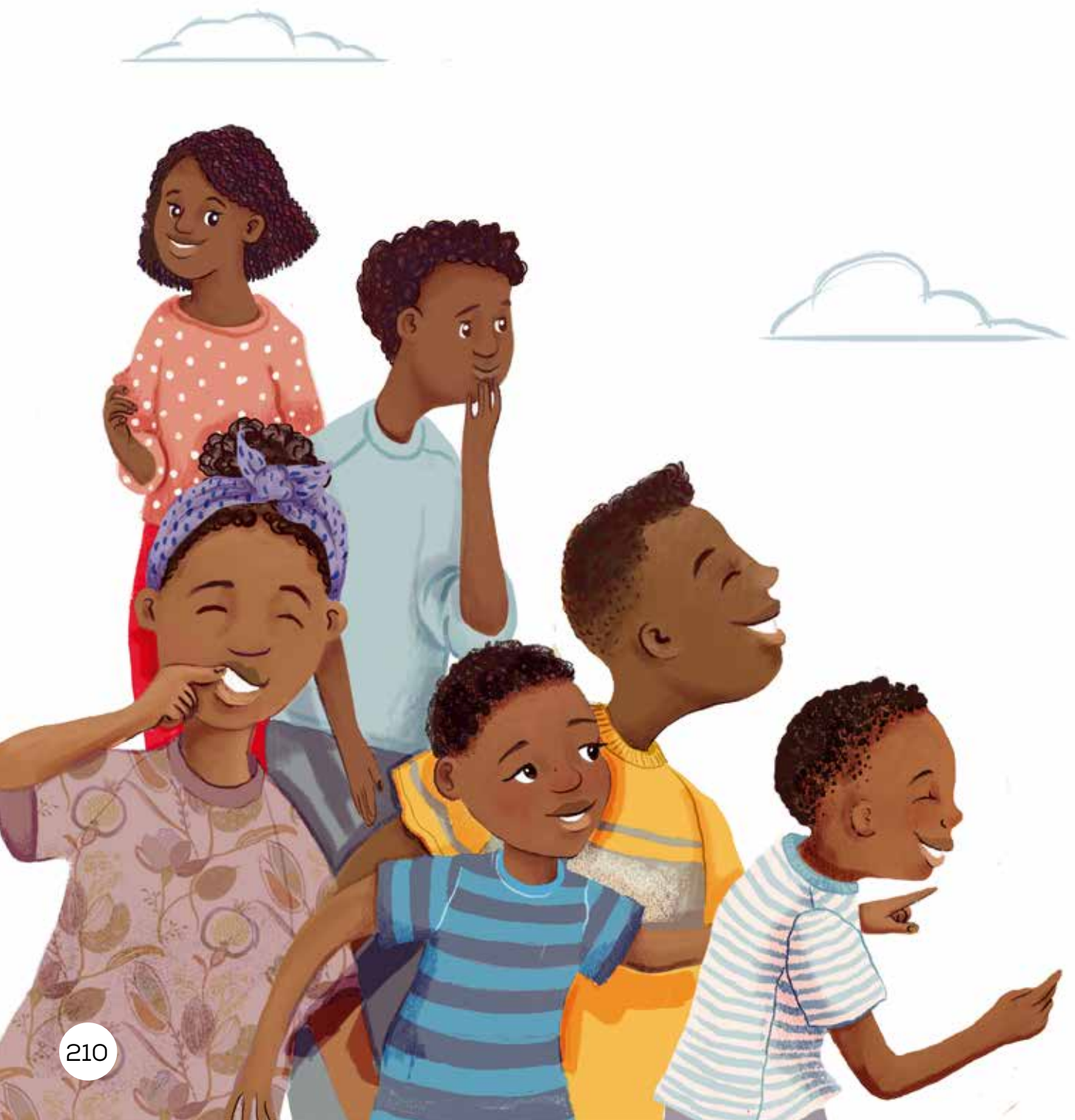
Bekutsi nangabe kute lakwentako, William bekatsandza kuya emtapolwati ayofundza tincwadzi. Ngalelinye lilanga, William watfola incwadzi lenesihloko lekutsi “Kusebentisa Emandla”. Lencwadzi beyinesitfombe sewindimili ekhaveni lengembili. Lencwadzi beyichaza kutsi emawindimili angasetjentiswa ekwakheni emandla agezi. Lencwadzi futsi beyineticondziso tekwakha iwindimili. Ngalelo langa, William wancuma kutsi utawuletsa gezi kanye nemanti endzaweni yakubo ngekusebentisa yona leyo windimili.



Noko, bekungesilula nga-William kutfola tonkhe tintfo labetisencwadzini. Ngesikhatsi labanye bantfwana lababontsanga yakhe basesikolweni, William bekafuna tintfo endzaweni lokulahlwa kuyo tintfo letingasenamsebenti. William watfola tinsimbi tesigulumba lesidzala, ticucu tefulemu yelibhayisikili lelidzala, emaphayiphi eliplasitiki, kanye neticucu tetinsimbi letindzala.



Ngemalanga William labeyofuna ngawo endzaweni
lokulahlwa kuyo tintfo letingasenamsebenti, bantfu
bebatsi usangene. Bebamchwensa. Bebamhleka.
Kepha William akavumelanga emagama langenamusa
kutsi amvimbe, ngobe bekatimisele ngekutsi akhe
iwindimili yakhe.

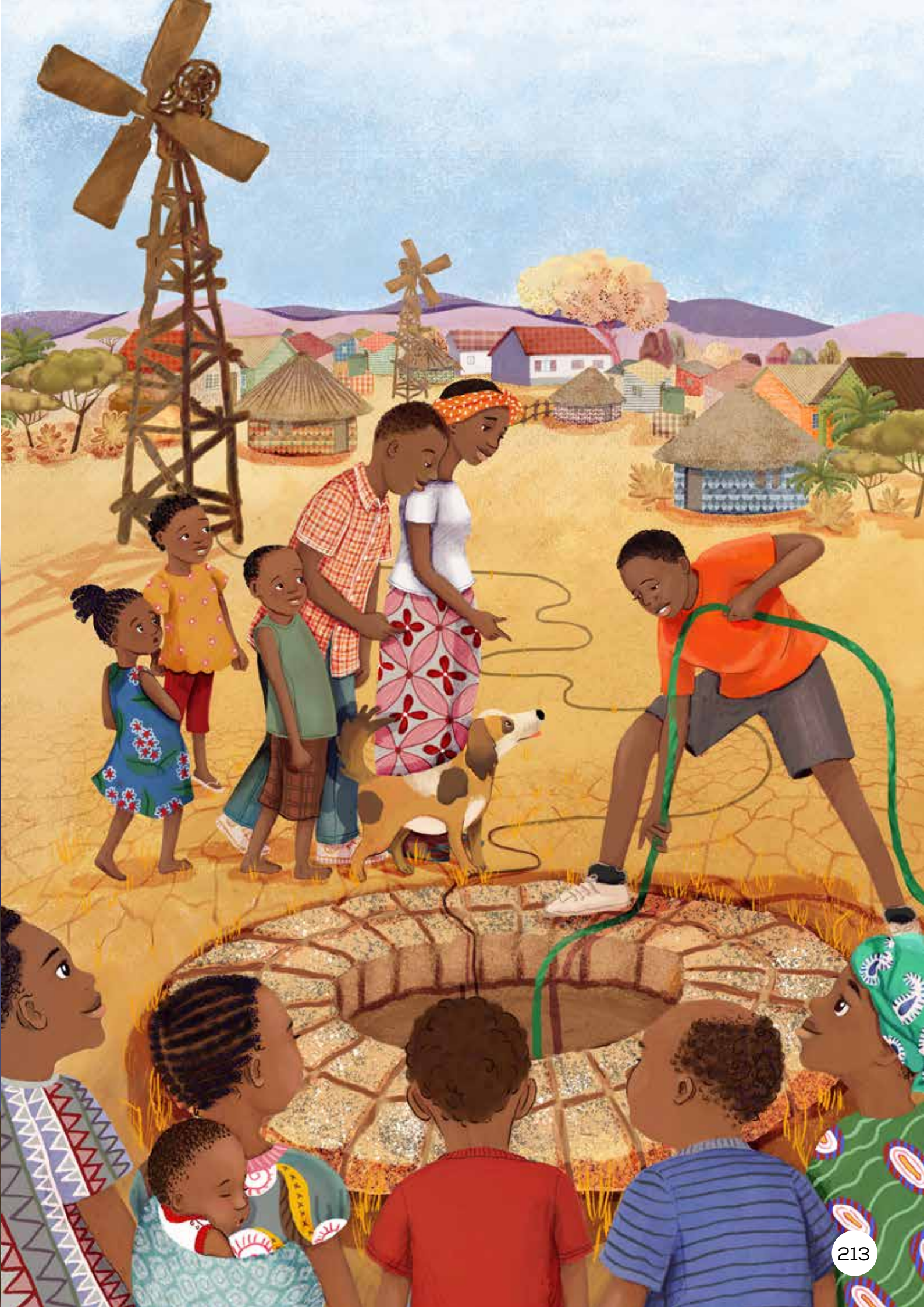


Ekhaya, William bekasebentisa ticondziso letisencwadzini yakhe kanye nato tonkhe tintfo latitfolile kute akhe iwindimili lencane. Ngalobunye busuku, ekugcineni wafaka liphayiphi leliplasitiki lelincane endzaweni lefanele futsi iwindimili yakhe yacala kusebenta.



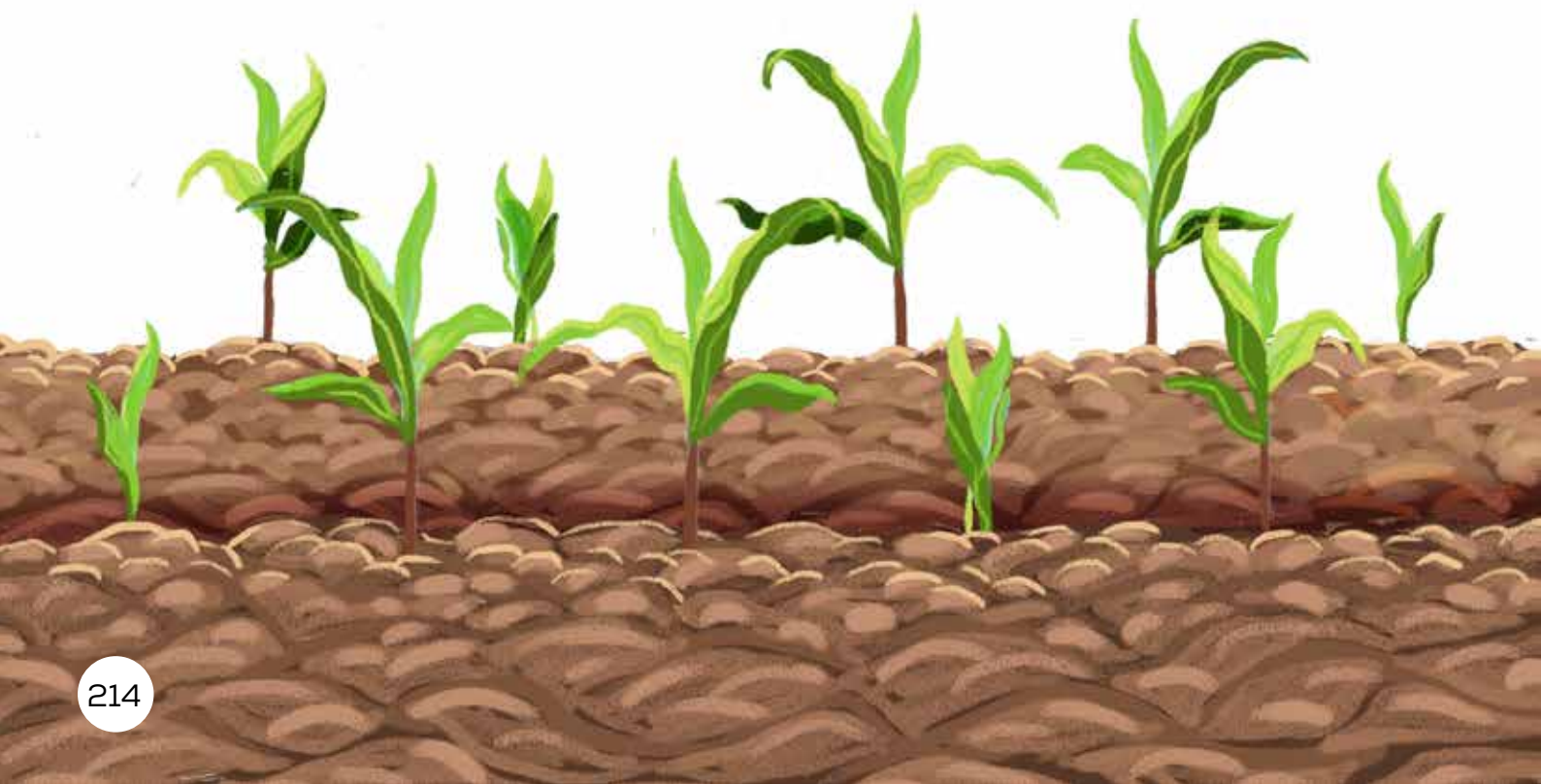
Intfo lensha leyasungulwa ngu-William yenta kwaba nemandla lanele ekukhanyisa emalambu lamane kanye nekudlala umsakato ekhaya kubo! William wasebentisa gezi kute afundze ebusuku ngesikhatsi kumnyama ngaphandle. Kukhanya endlini yakubo kwamenta wativa akhululekile.





Kepha William bekafuna kwenta lokwengetiwe
kunekutsi amane aletse gezi ekhaya kubo – William
bekafuna kucinisekisa kutsi bonkhe bantfu endzaweni
yangakubo banaye gezi kanye nemanti etitjalo tabo.

William wasebenta kamatima kute akhe iwindimili
lenkhulu emkhatsini weWimbe. Ngemandla labevela
kuwindimili yakhe yesibili bekapompa emanti lavela
emtfonjeni loshonako. Lomtfombo bewenta kutsi
balimi baseWimbe bangalindzi invula – ngaso sonkhe
sikhatsi bekunemanti etitjalo tabo!



Ngemuva kweminyaka lembalwa, kwefika intsatseli eWimbe futsi yabhala indzaba ephephandzabeni ngewindimili ya-William. Bantfu labanyenti kuyo yonkhe iMalawi nasemhlabeni bacala kufundza ngembono lomangalisako wa-William.

William wetfula inkhulumo kuvidiyo lechaza loko lakwentile, kute bantfu emhlabeni wonkhe bakwati kusebentisa umcondvo wakhe! Ekugcineni, tihambi betitsatsekile kakhulu ngelikhono lekusungula laWilliam kangangekutsi tambhadalela kutsi aye esikolweni, futsi ekugcineni eNyuvesi!



William usasebenta kamatima kute acinisekise kutsi
bonkhe bantfu banawo gezi nemanti.





Fundza 1

Iwindimili yekucala ya-William beyinemandla ekwenta ini?

Beyinemandla ekukhanyisa emalambu lamane nekudlala umsakato ekhaya kubo.

Iwindimili yesibili ya-William beyinemandla ekwenta ini?

Beyinemandla ekudvonsa emanti emtfonjeni lojulile ayo yonke indzawo yakubo.

Kungani William bekafuna kusombulula inkinga yagezi emmangweni wakubo?

- Ngobe bekafuna kufundza ebusuku.
- Ngobe bekafuna kucinisekisa kutsi bonkhe balimi baba nawo emanti ekunisela titjalo tabo.
- Ngobe bekafuna kusita wonkhe umuntfu emmangweni wakubo – hhayi kutsita yena nje kuphela.



Fundza 2

Betiyini tinkinga William labukene nato endzabeni?

- Indzawo yakubo beyite gezi.
- Bekunendlala endzaweni yakubo.
- Kwadzingeka kutsi ayekele sikolwa.
- Bekangatitfoli tintfo letifanele tekwakha.

Ekugcineni William wabuyela kanjani esikolweni?

- Tihambi tambhadalela imali yesikolwa ngesikhatsi tifundza ngewindimili yakhe!

Yini leyenteka endzabeni lesisita kutsi sente kucabangela kutsi William uhlakaniphile futsi uyatimisela?

- William wachubeka nekufundza ngisho nanoma besekayekele sikolwa.
- William wabona sitfombe sewindimili yakhe wase uncuma kuyenta.
- William wafuna tintfo tewindimili yakhe endzaweni lokulahlwa kuyo tintfo letingasenamsebenti.
- William wafuna endzaweni lokulahlwa kuyo tintfo letingasenamsebenti ngisho nanoma bekanyongwa.
- William akazange agcine ngekuba newindimili yinge lencane – wenta iwindimili lenkhulu kute asite wonkhe umuntfu!



INDZABA 8

IMBAWULA YEMANTI

YESOLA YA-XOCHITL

Ingcikitsi: Sibonjiniyela



Imininingwane yangaphambilini

- Lombhalo uyindzaba leliciniso lelinongiwe.
- Yenteka e-Mexico.
- Yenteka esikhatsini sakamuva lesengcile.
- Lenzaba itawunika bafundzi bakho lesinye sibonelo sendlela bonjiniyela labangasebentisa ngayo buciko, tintfo letitsite, nelikhono lekucatulula tinkinga kute bente kuphila kwebantfu nendzawo labahlala kuyo kube ncono.



Lisu Lesivisiso: Chumanisa

- Kuyini: Kucabanga ngekutsi lendzaba ihlangana njani nekuphila kwakho, naletinye tincwadzi nobe nemhlaba.
- Kungani sikusebentisa: Kute uyivisise kancono lendzaba ngekuyihlanganisa netintfo lesewuvele utati.
- Kusita njani: Kwenta lendzaba ivakale kahle futsi kube melula kujikhumbula.



Lamanye emaphuzu ekwabela bafundzi bakho

- Bonjiniyela banaka tinkinga futsi betame kuticatulula. Khumbula endzabeni leyendlulile, William wakha iwindimili kute asite kutsi kube nemanti nagesi esigodzini sangakubo. Bonjiniyela babuka tinkinga letikhona bese bacabanga tindlela tekusita bantfu.
- William wasebentisa umoya kute aphehle gesi. Kulenzaba, Xochitl usebentisa lilanga njengemtfombo wemandla. Umoya nelilanga kutindlela temvelo naletimahhala tekuphehla emandla bantfu labangatisebentisa.
- Tintfo letisunguliwe tingasuselwa etintfweni letingasasebenti noma letilahliwe. Njengoba William wasebentisa tintfo letilahliwe kute akhe iwindimili yakhe, Xochitl wasebentisa emabhodlela lamadzala emapulastiki, emaphayiphi netingodvo kute akhe imbawula yakhe. Ngalesinye sikhatsi bonjiniyela basebentisa tintfo letindzala noma letingakasebenti kute bakhe intfo lensha futsi lelusito.
- Ngalesinye sikhatsi bantfu bagawula tihlahla kute batfole tinkhuni. Kuletinge tindzawo, bantfu babasa tinkhuni kute bashisise emanti noma bapheke kudla. Nangabe kugawulwa tihlahla letinyenti, loko kungayilimata indzawo lesihlala kuyo.
- Bantfu labasebasha bangawenta umehluko! Akudzingeki ube mdzala kute ucatulule tinkinga. William bekasemusha kantsi-ke Xochitl bekaneminyaka lesiphohlongo kuphela. Bobabili basebentisa buciko nekutimisela kute basite bantfu etindzaweni tangakubo.



Kute usebentise lelisu:

Likhasi nesigaba	Fundza	Tsani
221, 1	Entsambama ngalelinge lilanga lelishisako, ngesikhatsi Xochitl asendleleni yakhe lebuya esikolweni, wanakisisa kutsi tihlahla lebetivame kumnika umtfunti besetingasekho. Kuyo yonkhe indlela tihlahla betigawuliwe. “Tishonephi tonkhe letihlahla?” watibuta.	Ngiyakhumbula kutsi William wanaka kutsi bantfu bebanebumatima bekutfolela emanti etilimo tabo nakunesomiso. Xochitl uyanaka kutsi tihlahla emmangweni wangakubo atisekho – futsi sekute nemtfunti endleleni. Ngingachumanisa: bobabili bo-William na-Xochitl banaka inkinga emmangweni wangakubo babese bancuma kuyilungisa.
223, 1	Ngemuva kwaloko, wacala kubutsa emabhodlela emapulastiki labesalahliwe, tingilazi letindzala, ticucu temaphayiphi labetilahliwe kanye nemapulango labengasasebenti.	Bobabili bo-William na-Xochitl basebentisa tintfo lebesetilahliwe kute bakhe. Ngingachumanisa: bobabili bebanebuciko futsi bacabanga ngetindlela letinsha tekusebentisa tintfo letindzala.

Entsambama ngalelinye lilanga lelishisako,
ngesikhatsi Xochitl asendleleni yakhe lebuya
esikolweni, wanakisisa kutsi tihlahla labetivame
kumnika umtfunti besetingasekho. Kuyo yonkhe
indlela tihlahla betigawuliwe. “Tishonephi tonkhe
letihlahla?” watibuta.



Ngakusasa ekuseni, Xochitl wabuka njengobe babe wakhe bekabeka tigodvo emlilweni kute afutfumete emanti ekugeza ekuseni. “Babe, sonkhe sigawula tihlahla letinyenti kute sifutfumete emanti etfu ekugeza!” kwasho Xochitl. “Ingabe ikhona yini lenye indlela ummango wakitsi longatfola ngayo emanti lashisako?” wabuta.

“Xochitl, asinayo imali yekutsenga timbawula temanti letikahle – nabomakhelwane betfu abanato!” kwaphendvula babe wakhe.

“Kulungile, kukhona lesengikuncumile – ngitokwenta imbawula bonkhe bantfu baseChiapas labangakwati kuba nayo,” washo ngekutetsemba.



Ngesikhatsi Xochitl efika ekhaya avela esikolweni ngalelolanga, wacala iphrojekthi yakhe. Kwekucala, wenta luhlakasimo. Ngemuva kwaloko, wacala kubutsa emabhodlela emapulasitiki labesalahliwe, tingilazi letindzala, ticucu temaphayiphi labetilahlwe kanye nemapulango labengasasebenti.

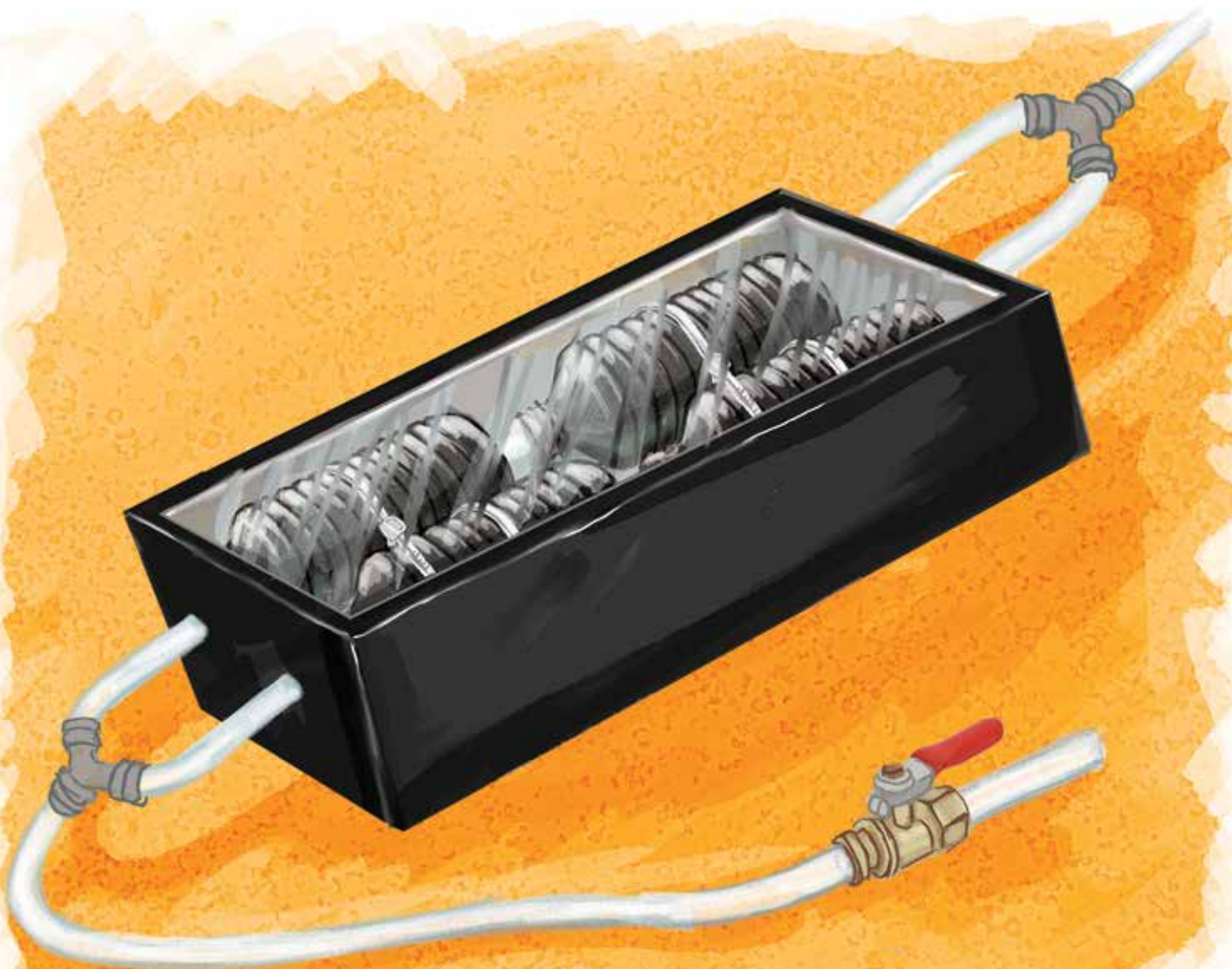


Ngemuva kwemaviki lambalwa, Xochitl wagcina asanetintfo letenele kutsi angacala kusebenta. Wasebentisa emakhebulithayi kute achume emaphayiphi kanye namabhodlela emapulasitiki kute emanti atokwati kuhlala ngekhatsi emabhodleleni bese ayashisa elangeni. Ngemuva kwaloko, wapenda yonkhe intfo yaba mnyama, ngobe bekati kutsi umbala lomnyama udvonsa lilanga.

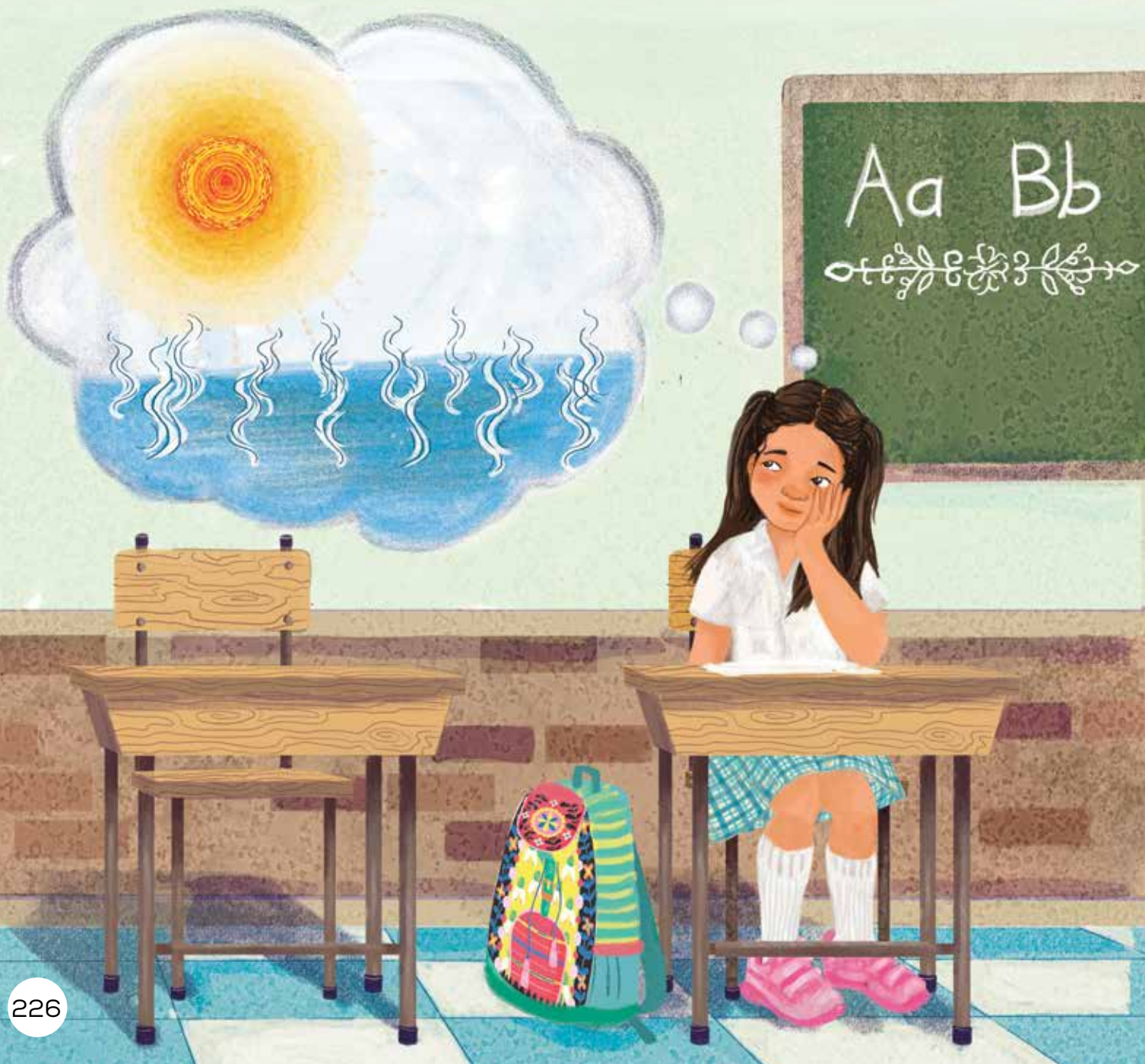


Ekugcineni, babe wakhe wamsita kute akhe libhokisi lemkhicito lawusungulile. Lelibhokisi belinefulemu yemapulango kanye nengilazi ledvonsa kushisa elangeni.

“Ngicabanga kutsi lilanga litawenta emanti ngekhatsi kwelibhokisi kutsi ashise kakhulu kute utewugeza kuwo!” Xochitl wacabanga yedvwana.



Ngakusasa ekuseni ngaphambi kwekutsi Xochitl aye esikolweni, wafaka emanti embawuleni yakhe yesola. Kulo lonkhe lilanga asesikolweni, bekatibuta kutsi umkhicito lawusungulile utosebenta yini.



Ngemuva kwesikolwa, wagijimela ekhaya kuyohlola kutsi yini leyentekile! Achachatela, wavula imbawula, wase ubeka sandla sakhe ekugcineni kweliphayiphi. Kwaphuma emanti lashisako! Bekashisa kakhulu kangangekutsi wasusa sandla sakhe. “Ngikwentile!” wacabanga, wabita babe wakhe kute atewubona.



“Buka babe! Kuyasebenta! Ngente imbawula yemanti lengasebentisi umlilo nalengabiti kakhulu. Futsi isebentisa umtfombo wemandla wamahhala nalohlala ukhona njalo: lilanga,” kwasho Xochitl achichima injabulo. Wabamba sandla sababe wakhe wase usibeka ngentasi kwemanti lashisako labegeleta.

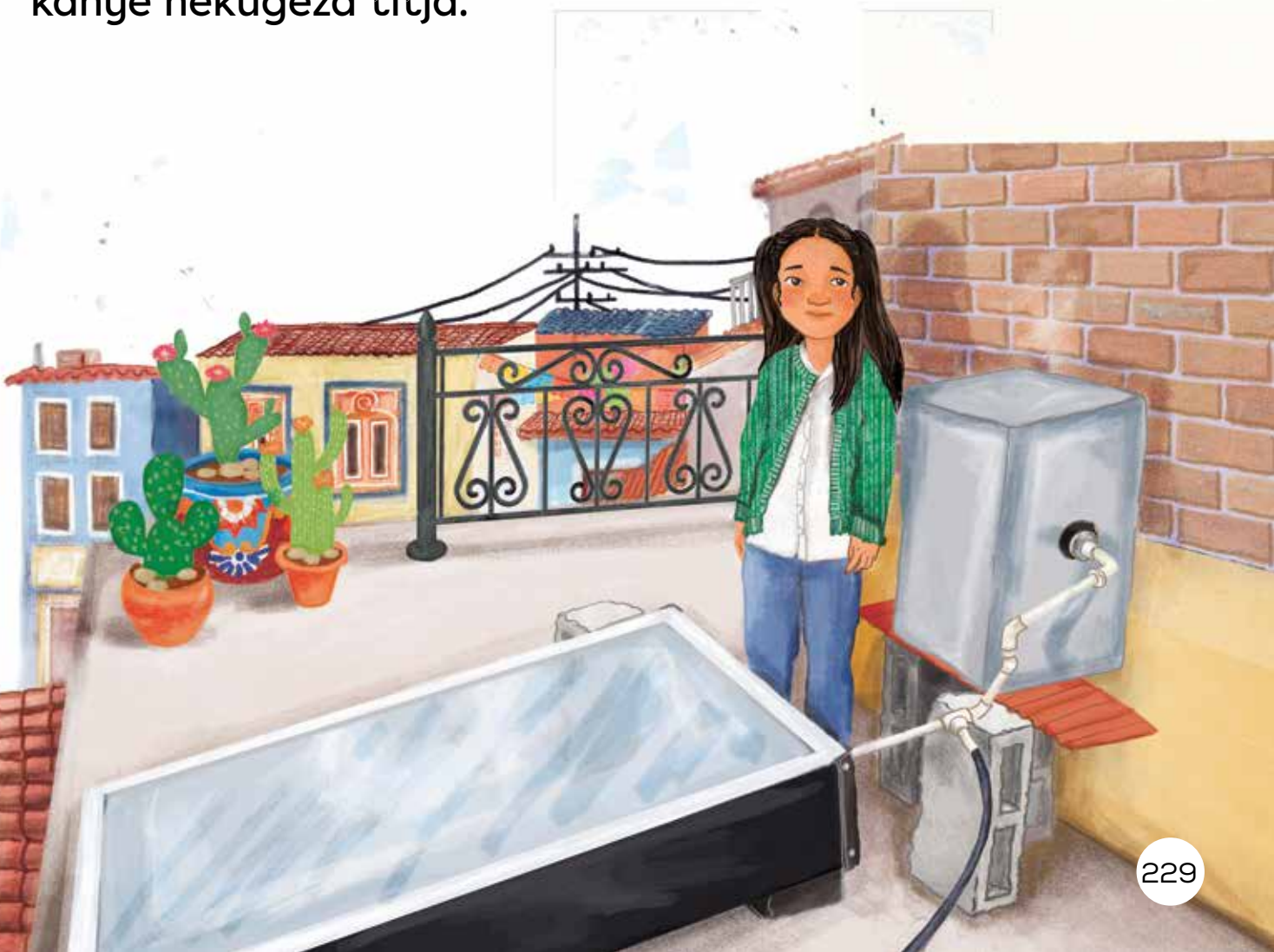
“Hhayi bo!” kwamangala babe wakhe. “Loku kuyamangalisa!”



Lapho Xochitl asabonile kutsi umkhicito lawusungulile uyasebenta, wancuma kwenta lomkhulu – kute utoniketa emanti lanele wonkhe umndeni wakubo kutsi ugeze.

“Kufanele siyibeke kuphi?” kwabuta babe wakhe ngesikhatsi sebacedze imbawula lenkhulu.

Xochitl wacabanga ngendzawo lenesicelu lesikhulu selilanga. “Ngicabanga kutsi singayibeka eluphahleni!” washo. “Ngaleyo ndlela emanti atawushisa, bese agijima kalula angene endlini yetfu!” Kusukela ngalelolanga kuchubeke, umndeni wakubo-Xochitl waba nemanti lashisako ekugeza, kuhlanta kanye nekugeza titja.



Bomakhelwane babona labekwentiwe eluphahleni lwemndeni wakuboXochitl. “Yini lena?” babuta ngekufuna kwati.

“Lena yisola yekufutfumeta emanti!” kwasho make wa-Xochitl. “Yentiwe ngu-Xochitl ngetincenye latitfolile. Futsi ifutfumeta emanti ngemtfoombo wamahhala nalohlale ukhona njalo: lilanga!”

“Nami ngifuna yona!” kwasho lomunye makhelwane.

“Sengikhatsele kutfota tinkhuni!”



“Natsi futsi siyayifuna, siyacela Xochitl,” kwacela lomunye umndeni, “loku kutawugcina umoya ekhaya letfu uhlantekile.”

Nga-2018 ngeNdlovulenkulu, Xochitl wawina umklomelo lobitwa ngekutsiwa “Recognition of the Institute of Nuclear Science for Women”. Lomklomelo ngalokuvamile unikwa bantfu labadzala. Kepha, Inyuvesi yaseMexico, leyamnika lomklomelo, yabona kutsi Xochitl wente intfo lemangalisako. Bebefuna kugcugcutela Xochitl kutsi achubeke nemikhicito yakhe yekusungula yebusayensi, futsi achubeke nekusombulula tinkinga tebantfu basemmangweni wakubo.





Fundza 1

Yini leyakhiwa ngu-Xochitl?

Wakha imbawula yemanti esola. Wacala ngekwakha lencane wase wakha lenkhulu.

Yini tintfo letasetjentiswa ngu-Xochitl kute akhe imbawula yemanti esola?

Wasebentisa emabhodlela epulasitiki, tingilazi letindzala, ticucu temaphayiphi letilahliwe, emapulango langasasebenti kanye napende lomnyama.

Kungani Xochitl wancuma kwakha imbawula yekushisisa emanti yesola?

- Kungobe wabona bantfu basemphakatsini wangakubo wagawula tihlahla kute bashisisa emanti.
- Kungobe bekangafuni bantfu bagawule tihlahla, kusenjalo bekakwati kutsi badzinga lenye indlela yekushisisa emanti abo.
- Kungobe bekafuna kwakhela umndeni wakhe kanye nemphakatsi wangakubo indlela yekushisisa emanti lengabiti.



Fundza 2

Nguyiphi inkinga Xochitl layibona?

- Wabona kutsi bantfu emmangweni wakubo bebagawula tihlahla kute bafutfumete emanti.
- Wabona kutsi bantfu emmangweni wakubo bebangakwati kuba netimbawula temanti lashisako – bekudzingeka basebentise tinkhuni kubasela emanti.
- Wabona kutsi tihlahla emmangweni wakubo betiphela ngobe bantfu bebatigawula kute bafutfumete emanti.

Wayisombulula kanjani inkinga Xochitl?

- Wakha imbawula yemanti lashisako ngemfucumfucu kanye napende lomnyama.
- Wasebentisa likhono lakhe lekusungula kute ente luhlakasimo lolungabiti kakhulu, lwembawula yemanti esola.

Ngukuphi kuchumanisa longakwenta emkhatsini kwa-Xochitl na-William?

Ngingabachumanisa ngoba bobabili...

